



# steyr

**Amtsblatt der Stadt Steyr**

Informationen für Bürger  
und amtliche Mitteilungen

# 11



Mit der Eröffnung des Christkindlpostamtes  
am 20. November beginnt die Adventsaison in  
der Christkindlstadt Steyr.

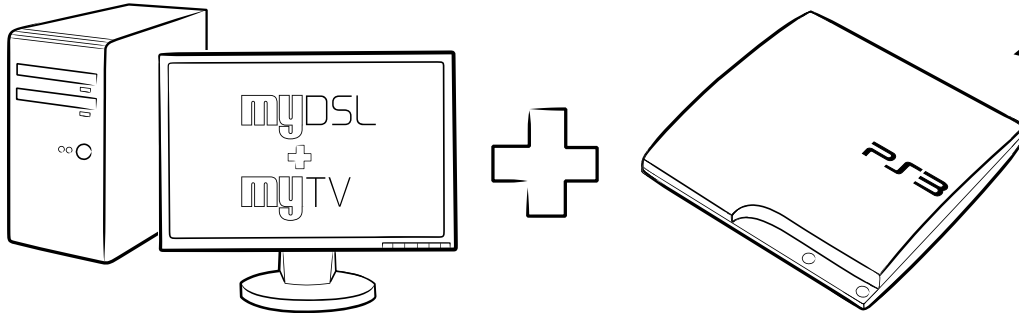
An einen Haushalt  
Verlagspreisamt 4000 Steyr  
Postentgelt bar bezahlt  
ANZBL.01AO23457  
Erscheinungsort Steyr  
18. November 2009  
32. Jahrgang





## RiS - PlayStation®3 Kombi

Das WorldWideWeb spielend kennenlernen!



PS3 Slim  
um **89,-**

**Unbegrenzt** HIGH SPEED Internet  
+ PlayStation®3 Slim + **GRATIS** WLAN

myDSL Breitband Internet  
bis zu 8.192 / 768 kbit/s  
unlimitierte Datenmenge

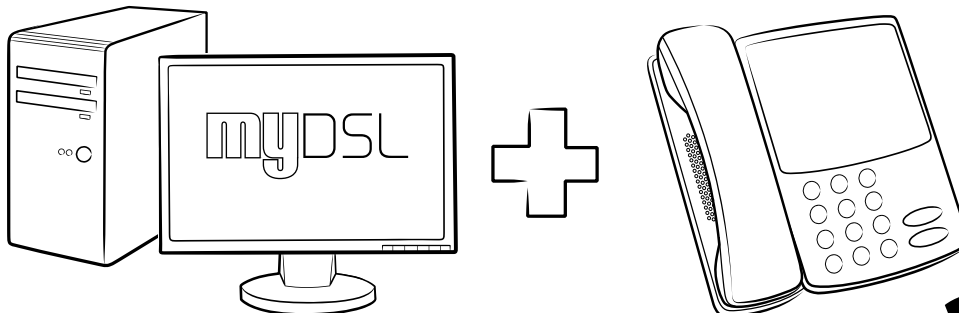
PlayStation®3 Slim  
120GB Festplatte, WLAN  
Blu-ray Disc Player, Wireless Controller

# 24,90

inkl. MwSt./Monat  
Preis gilt für ein RiS Vertragslebenlang  
Mindestvertragszeit 3 Jahre

## RiS - Breitband MEGA Kombi

Surfen und Telefonieren ohne Limits und gleichzeitig Geld sparen!



20MBIT/S  
+  
**GRATIS**  
ins  
Ö-Festnetz\*

**HIGH SPEED** Internet + **Telefon Flatrate**

myDSL Breitband Internet  
bis zu 20.000 / 1.024 kbit/s  
unlimitierte Datenmenge

myFON Flat digitale Telefonie  
GRATIS ins Österreichische Festnetz  
Telefonanschluss für analoges Telefon

# 24,90

inkl. MwSt./Monat  
Preis gilt für ein RiS Vertragslebenlang  
\*Ausgenommen Mehrwertnummern.  
Kommerzielle Nutzung ausgeschlossen.

## GRATIS VOR ORT HERSTELLUNG UND AKTIVIERUNG

Aktion gültig bis 02.02.2010

RiS GmbH

Internet - Lösungen und Dienstleistungen  
Ing.-Kaplan-Gasse 1, 4400 Steyr



Gleich informieren unter 07252/86186 - 0  
oder im Internet auf [www.ris.at](http://www.ris.at)



## Die Seite des Bürgermeisters

*Liebe Steyrerinnen  
und Steyrer!*

**G**emeinderat und Stadtsenat haben sich vor kurzem konstituiert, somit ist der Startschuss für eine neue Funktionsperiode gefallen. Ich möchte Ihnen hier kurz die neu zusammengesetzte Stadtregierung vorstellen:

Vizebürgermeister Gerhard Bremm (SP) bleibt Finanzreferent und ist außerdem verantwortlich für das Ressort Schule und Sport. Vizebürgermeister Walter Oppl (SP) übernimmt zusätzlich zum Wohnungsressort und zu dem Bereich Jugend auch die städtischen Liegenschaften sowie das Rettungswesen.

Stadträtin Ingrid Weixlberger (SP) ist für das komplette Sozialressort und den Bereich Gesundheit verantwortlich. Stadtrat Wilhelm Hauser (SP) bleibt zuständig für die Stadwerke und ist zukünftig auch der politische Referent für die Kommunalen Dienste sowie für den Umweltschutz.

Politisch verantwortlich für Kultur, Erwachsenenbildung, Tourismus und den Reinhalungsverband ist nun Gunter Mayrhofer (Wahlbündnis OVP-Bürgerforum). Neu im Stadtsenat ist Markus Spöck (Wahlbündnis OVP-Bürgerforum). Er übernimmt die Ressorts Bau (ausgenommen Wohnbau), Baurecht, Denkmalschutz, Altstadterhaltung, Denkmalpflege und Stadterneuerung. Erstmals einen Sitz im Stadtsenat hat auch Dr. Helmut Zöttl (FPÖ). Er ist zuständig für Verkehr, Bezirksverwaltung, Marktwesen und Veterinärangelegenheiten.

Ich selber bin ressortverantwortlich für Stadtentwicklung, Wirtschaftsförderung, die Freiwillige Feuerwehr und für das Personal. Die Grünen sind nicht im Stadtsenat vertreten. Sie übernehmen den Vorsitz im Kontrollausschuss und auch den Vorsitz im neu gebildeten Ausschuss für Frauenangelegenheiten und Gleichbehandlungsfragen.

**D**as Steyrer Stadtmarketing-Team, der Tourismusverband und die heimischen Unternehmer haben für den heurigen Advent wieder ein sehr attraktives Pro-

gramm zusammengestellt. Der Steyrer Advent startet am 20. November um 10 Uhr traditionell mit der Eröffnung des Weihnachts-Postamtes in Christkindl.

Der Steyrer Christkindlmarkt auf der Promenade beginnt am 20. November und dauert bis 20. Dezember. Der Weihnachtsmarkt „Altstadt Steyr“ auf dem Stadtplatz wird von 28. November bis 23. Dezember täglich von 11 bis 18 Uhr geöffnet sein. Am 28. November werden ab 19.30 Uhr Perchten aus ganz Österreich auf dem Stadtplatz erwartet. Zu den absoluten Höhepunkten in der Adventzeit zählt die Schmiede-Weihnacht in Steyr. Am 5. und 6. Dezember werden Schmiede aus der Region ihr Können am offenen Feuer zeigen.

**N**eu auf dem Programm stehen heuer unter anderem der Advent im Dominkanerhof am 5. und 6. Dezember, die Barbara-Feier mit Festzug, Barbara-Gulasch und Barbara-Bier am 27. November sowie die Ausstellung „Nagelschmied-Krippen und mehr“ im Amtssitzungssaal des Steyrer Rathauses von 27. November bis 8. Dezember. Heuer sind in der Christkindlstadt Steyr drei neue Christkindl im Einsatz. Die jungen Damen kommen aus Garsten und wohnen zufällig in derselben Straße. Sie werden an den Einkaufssamstagen und Adventssonntagen im Weihnachtsmuseum, auf dem Stadtplatz und auf der Promenade Weihnachtsgeschichten und Märchen präsentieren.

Ich wünsche Ihnen einen schönen Advent!

Herzlichst Ihr

Gerald Hackl  
Bürgermeister der Stadt Steyr

### Highlights Seite

Der neu gewählte Steyrer Gemeinderat	4–7
Adventprogramm der Christkindlstadt	8–13
Neuer Seniorenpass erhältlich	15
Blutspende-Aktion des Roten Kreuzes	34

# Der neu gewählte Gemeinderat

## Bürgermeister



**Gerald HACKL** (SPO), geboren 1957, Geschäftsführer; Tel. 575-200, [bgm-buero@steyr.gv.at](mailto:bgm-buero@steyr.gv.at)

**A**m 29. Oktober fand die konstituierende Sitzung des Gemeinderates statt.

Bei dieser Sitzung wurden die Mandatare der Stadt angelobt und die Mitglieder der insgesamt 11 gemeinderätlichen Ausschüsse sowie der Verwaltungsausschüsse gewählt. Die neue Mandatsverteilung im Steyrer Gemeinderat: Die SPO ist mit 19 Sitzen vertreten, das Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum mit 8, die FPÖ verfügt nunmehr über 6 Mandate und die GRÜNEN über 3. 12 Damen und Herren sind neu im Gemeinderat.

Auf den folgenden Seiten werden die Politikerinnen und Politiker vorgestellt, die in der neuen Funktionsperiode für die Steyrer Bevölkerung tätig sein werden.

## Vizebürgermeister



**Gerhard BREMM** (SPO), geboren 1949, Lackierer; Tel. 575-201, [vbgm-buero@steyr.gv.at](mailto:vbgm-buero@steyr.gv.at)



**Walter OPPL** (SPO), geboren 1954, Magistratsbeamter; Tel. 575-530, [oppl@steyr.gv.at](mailto:oppl@steyr.gv.at)



**Gunter MAYRHOFER** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geboren 1958, Kaufmann; Tel. 0676/6051718, [mayrhofer@steyr.gv.at](mailto:mayrhofer@steyr.gv.at)

## Stadträte



**Wilhelm HAUSER** (SPO), geboren 1955, Heeresbeamter; Tel. 0664/3364966, [w.hauser@steyr.gv.at](mailto:w.hauser@steyr.gv.at) oder [wilhelm.hauser@aon.at](mailto:wilhelm.hauser@aon.at)



**Markus SPOCK** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geboren 1974, Bankangestellter, ist neu im Stadtsenat/Gemeinderat; Tel. 0676/3228368, [markus.spoeck@steyr.gv.at](mailto:markus.spoeck@steyr.gv.at)



**Ingrid WEIXLBERGER** (SPO), geboren 1959, Angestellte; Tel. 575-540, 0664/3116908, [ingrid.weixlberger@steyr.gv.at](mailto:ingrid.weixlberger@steyr.gv.at)



**Dr. Helmut ZOTTL** (FPÖ), geboren 1971, Angestellter, ist neu im Stadtsenat; Tel. 0680/1286000, [helmut.zoetl@gmx.at](mailto:helmut.zoetl@gmx.at)

# der Stadt Steyr

## Gemeinderäte



**Kurt APFELTHALER** (GRÜNE), geboren 1952, Orgelbaumeister; Tel. 0664/1443298, kurt.apfelthaler@gruene.at



**Rudolf BLASI** (SPÖ), geboren 1963, Selbständiger; Tel. 0664/2484869, rudolf.blasi@liwest.at



**Roman EICHHÜBL** (FPÖ), geboren 1944, Kfz-Mechaniker in Pension; Tel. 0664/2768791, bezirk-steyr@fpoe.at



**Ernst ESTERLE** (SPÖ), geboren 1956, Beamter; Tel. 0660/3024566



**Helga FELLER-HOLLER** (SPÖ), geboren 1960, Beamtin; Tel. 0664/1052799, fellerhoeller@gmx.at



**MMag. Michaela FRECH** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geboren 1965, Wirtschaftspädagogin; Tel. 0660/4608680, m.frech@wahlbuendnis-steyr.at



**Monika FREIMUND** (SPÖ), geboren 1967, Projektleiterin; Tel. 0664/8304485, monika.freimund@spoe.at



**Mag. Wolfgang GLASER** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geboren 1964, leitender Angestellter im Behindertenbereich, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0699/11804190, w.glaser@wahlbuendnis-steyr.at



**Michaela GREINÖCKER** (FPÖ), geboren 1967, Einzelhandelskauffrau, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0660/6554464, takko-steyr@drei.at



**Mag. Elisabeth GRUBER** (GRÜNE), geboren 1966, Autorin, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0676/9400675, sissigruber@hotmail.com



**Ing. Wolfgang HACK** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geboren 1960, Eventmanager; Tel. 0676/916 51 65, w.hack@wahlbuendnis-steyr.at



**Kurt-Werner HASLINGER** (SPÖ), geboren 1960, Schleifer, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0664/9228334, kurt.haslinger@skf.com



**Rosa HIEB** (SPO), geboren 1953, Vertragsbedienstete; Tel. 0664/9919024



**Ing. Franz-Michael HINGERL** (SPO), geboren 1963, Beamter; Tel. 0664/3901010, hingerl@liwest.at



**Josef HOLZER** (FPO), geboren 1955, Elektromaschinenbauer, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0676/9376766, josef\_holzer@gmx.at



**Thomas KALIBA** (SPO), geboren 1978, Beamter, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0650/4144035, thomas.kaliba@kinderfreunde.cc



**Mag. Reinhard KAUFMANN** (GRÜNE), geboren 1955, Jurist, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0664/3458354, reinhard.kaufmann@gruene.at



**Mag. Gerhard KLAUSBERGER** (SPO), geboren 1950, HAK-Direktor; Tel. 54457, ge.klausberger@eduhi.at



**Ing. Kurt LINDLGRUBER** (FPO), geboren 1961, Techniker, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0699/10157320, fidb@liwest.at



**Florian SCHAUER** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geboren 1985, Physiotherapeut, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0650/2185621, florian.schauer@gmx.at oder office@steyr.jvp.or.at



**Dr. Michael SCHODERMAYR** (SPO), geboren 1959, praktischer Arzt; Tel. 87799, michael.schodermayr@aon.at



**Birgit SCHÖRKHUBER, BEd** (SPO), geboren 1985, Lehrerin, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0650/3310070, birgit.schoerkhuber@reflex.at



**Rudolf SCHROEDER** (SPO), geboren 1959, Vorarbeiter; Tel. 0676/4053196, rudolf.schroeder@liwest.at



**Mag. Erwin SCHUSTER** (SPO), geboren 1954, Beamter; Tel. 0676/4055507, mag.schuster@gmx.net



**Silvia THURNER** (SPO), geboren 1957, Manager Communication; Tel. 0664/8543859, thurner.silvia@gmail.com



**Beatrix TOMAN** (FPO), geboren 1954, kaufm. Angestellte, ist neu im Gemeinderat; Tel. 0664/2049944, bezirk-steyr@fpoe.at



**Ursula VOGLSAM** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geboren 1953, Vertragsbedienstete; Tel. 0664/6451269, voglsam@steyr.gv.at



**Eva Maria WÜHRLEITNER** (Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum), geb. 1961, Angestellte; Tel. 0650/4715900, e.wuehrleitner@wahlbuendnis-steyr.at

## Ressortverteilung im Stadtsenat

Das Resultat der Gemeinderatswahl im September hat folgende Mandatsverteilung im Stadtsenat ergeben: Die SPÖ ist in der neuen Funktionsperiode mit fünf Sitzen vertreten, das Wahlbündnis ÖVP-Bürgerforum mit zwei Mandataren, die FPÖ verfügt über eine Stimme in diesem Gremium. Die Aufgabengebiete des Stadtsenates sind neu verteilt worden. Am 5. November haben die Stadtsenats-Mitglieder nachstehende Geschäftseinteilung einstimmig beschlossen:

**Bürgermeister Gerald Hackl** (SP): Personalangelegenheiten, Präsidialangelegenheiten, Öffentlichkeitsarbeit, Wirtschaftsförderung, Stadtentwicklung, Freiwillige Feuerwehr

**Vizebürgermeister Gerhard Bremm** (SP): Schul- und Sportangelegenheiten, Finanzangelegenheiten

**Vizebürgermeister Walter Oppl** (SP): Wohnungsangelegenheiten, Wohnbau, Jugendangelegenheiten, Liegenschaft, Rettungsangelegenheiten

**Vizebürgermeister Gunter Mayrhofer** (Wahlbündnis VP-BF): Kulturelle Angelegenheiten, Erwachsenenbildung, Tourismus, Reinhaltungsverband

**Stadtrat Wilhelm Hauser** (SP): Stadtwerke, Versorgungsbetriebeverbund, Wasserverband „Region Steyr“, Kommunale Dienstleistungen und Stadtgärtnerei, Mülldeponie, Umweltschutz

**Stadtrat Markus Spöck** (Wahlbündnis VP-BF): Bauangelegenheiten (ausgenommen Wohnbau), Baurechtsangelegenheiten, Straßenbau, Denkmalschutz, Altstadterhaltung, Denkmalpflege und Stadterneuerung, Tiefbauangelegenheiten, Hochbauangelegenheiten (inkl. fachlicher Begleitung der jeweiligen budgetverantwortlichen Fachabteilung bei der Planung u. Errichtung städtischer Gebäude)

**Stadträtin Ingrid Weixlberger** (SP): Gesundheitsangelegenheiten, Soziale Angelegenheiten, Kindergärten, Frauenangelegenheiten und Gleichbehandlungsfragen, Seniorenbetreuung, Alten- und Pflegeheime

**Stadtrat Dr. Helmut Zöttl** (FP): Verkehrsangelegenheiten (einschließlich Verkehrsplanung der Stadt Steyr sowie Koordinierung der Verkehrsplanung des Bundes und des Landes mit der Verkehrsplanung der Stadt Steyr), Bezirksverwaltung, Marktangelegenheiten, Veterinärangelegenheiten

## 20.000 Euro für weitere Kinder-Betreuungsplätze

Das neue Kinderbetreuungsgesetz sieht vor, für Kinder ab dem 30. Lebensmonat eine kostenlose Betreuung zu ermöglichen. Der Bedarf an Betreuungsplätzen für Kinder unter drei Jahren ist deshalb heuer gestiegen. Um diesem Bedarf gerecht zu werden, hat die Stadt Steyr mit der Drehscheibe Kind verein-

bart, in den vorhandenen Räumlichkeiten des Vereins im Haus Promenade 12 eine weitere Krabbelstübengruppe einzurichten. Der Stadtsenat bewilligte eine einmalige Subvention im Ausmaß von 20.000 Euro als Anteil an den erforderlichen Adaptierungsarbeiten.

## Stadtarchiv erhält Jahresförderung

Der Verein „Freunde der Geschichte der Stadt Steyr und der Eisenwurzen“ bekommt von der Stadt heuer eine Subvention in Höhe von 10.000 Euro. Das Geld, das der Stadtsenat freigegeben hat, wird für den laufenden Betrieb des Steyrer Stadtarchivs verwendet. Das umfassende Aufgabengebiet des Vereins reicht unter anderem von der Betreuung der Kunden, die während der Öffnungszeiten ins Stadtarchiv kommen, und der Beantwortung zahlreicher Anfragen über die Inventarisierung neuer Dokumente und die Generalinventur bis hin zur Öffentlichkeitsarbeit, Digitalisierung von

## Neuer Abscheider für Mineralöl

Am Standort des Löschzugs V der Freiwilligen Feuerwehr in Münichholz, Prinzstraße 1, wird der Abscheider für Mineralöl erneuert. Der bestehende Ölabscheider ist aufgrund gesetzlicher Vorschriften nicht mehr zulässig. Der Stadtsenat gab für dieses Vorhaben 30.900 Euro frei.

Bildern sowie zu Recherchen und Zeitzeugengesprächen.

## Sprechtage der Stadtsenats-Mitglieder

- **Bürgermeister Gerald Hackl:** Termin nach telefonischer Vereinbarung unter 575-380; Rathaus, 1. Stock, Zimmer 100
- **Vizebürgermeister Gerhard Bremm:** Termin nach telefonischer Vereinbarung unter 575-381; Rathaus, 1. Stock, Zimmer 100
- **Vizebürgermeister Walter Oppl:** Termin nach telefonischer Vereinbarung unter 575-541; Rathaus, 1. Stock ennsseitig, Zimmer 114; Sprechtag in Wohnungsangelegenheiten: nach telefonischer Anmeldung unter 574-101, GWG der Stadt Steyr, Färbergasse 7
- **Vizebürgermeister Gunter Mayrhofer:** Di, 8 bis 10 Uhr, im Rathaus, 1. Stock ennsseitig, Zimmer 107
- **Stadtrat Wilhelm Hauser:** Termin nach telefonischer Vereinbarung unter 0664/3364966; im Rathaus (1. Halbstock ennsseitig, Zi 222) oder in den Stadtbetrieben Steyr (Ennsner Straße 10)
- **Stadtrat Markus Spöck:** Do, 13 bis 15 Uhr, im Rathaus, 1. Stock ennsseitig, Zimmer 107
- **Stadträtin Ingrid Weixlberger:** Termin nach telefonischer Vereinbarung unter 575-540; Rathaus, 1. Stock ennsseitig, Zimmer 116
- **Stadtrat Dr. Helmut Zöttl:** Termin nach telefonischer Vereinbarung unter 575-427; Rathaus, 1. Halbstock ennsseitig, Zimmer 219

## Stadt zahlt für Weihnachtsbeleuchtung

Die Stadt Steyr wird auch heuer wieder ihren Beitrag zur Weihnachtsbeleuchtung auf dem Stadtplatz und auf der Promenade leisten. Der Stadtsenat genehmigte dafür 15.000 Euro.

## Stützmauer muss erneuert werden

Die etwa 15 Meter lange Stützmauer an der Bogengasse muss saniert werden. Die Mauer ist durch Frost und Feuchtigkeit schwer geschädigt. Für dieses Sanierungsprojekt bewilligte der Stadtsenat 31.700 Euro.

# Adventprogramm in der Christkindlstadt Steyr

Mit der Eröffnung des Christkindlpostamtes am 20. November beginnt dieses Jahr die Adventsaison in der Christkindlstadt Steyr. Auch dieses Jahr gibt es für die Bewohner und Gäste ein reichhaltiges und attraktives Adventprogramm. Auf den folgenden Seiten kann man sich einen Überblick darüber verschaffen.

## Wallfahrtsort Christkindl

■ **Wallfahrtskirche:** 20. Nov. bis 6. Jän., täglich von 9 bis 17 Uhr, an Sonn- und Feiertagen ab 10.30 Uhr. Ausnahmen: 27. 11. | 9–21 Uhr; 24. 12. | 9–15 Uhr; 25. 12. | 13–17 Uhr; 31. 12. | 9–15 Uhr; 1. 1. | 13–15 Uhr. Anmeldung für Gruppen in der Pfarrkanzlei (Tel. 54622).

■ **Weihnachtspostamt** (Tel. 0577677/4411): 20. Nov. bis 6. Jän., täglich von 10 bis 17 Uhr. Ausnahmen: 27. 11. | 10–22 Uhr; 24. und 31. 12. | 9–12 Uhr; 6. 1. | 10–16 Uhr. Stempelmotive: 20. 11. bis 26. 12. weihnachtliches Motiv; 27. 12. bis 6. 1. Motiv der Heiligen Drei Könige; 20. 11. bis 6. 1. Maschinenstempel.

■ **Mechanische Krippe und Pöttmesserkrippe im Pfarrhof:** 27. Nov. bis 6. Jän., Mo bis Fr von 10 bis 17 Uhr, Sa, So und Feiertag von 9 bis 17 Uhr. Ausnahmen: 24. 12. | 10–15 Uhr; 31. 12. | 10–16 Uhr; 25. 12. und 1. 1. | 13–17 Uhr. **Eintritt:** 3 Euro für Erwachsene, 1 Euro für Kinder von 6 bis 15 Jahren, 2,50 Euro pro Person in der Gruppe (ab 15 Personen, Anmeldung in der Pfarrkanzlei, Tel. 54622).

■ **Abendzauber in Christkindl:** Fr, 27. Nov., 17–22 Uhr. Im Weihnachtspostamt (mit eigenem Cachet-Stempel), bei den Krippen, in der Wallfahrtskirche und beim Christkindlwirt wird ein abwechslungsreiches Programm geboten. Mitwirkende: Chor Canteamus Christkindl, Jugendchor Christkindl, Christkindler Viergesang, Bläserensemble des MV Christkindl, Geschichtenerzähler.

■ **Adventmusik in der Wallfahrtskirche:** 1., 15. und 22. Dez. (jeweils 15 Uhr) sowie am 11. Dez. um 14.30 Uhr. Dauer: 30 Minuten, der Eintritt ist frei, um freiwilligen Spenden wird ersucht.

■ **Weihnachtskonzert des Musikvereins Christkindl:** Sa, 19. Dez., 17.30 Uhr, in der Wallfahrtskirche. Der Eintritt ist frei, um freiwillige Spenden wird ersucht.

■ **Musikalischer Neujahrsgruß aus Christkindl:** 1. Jän., 16 Uhr, Konzert in der Wallfahrtskirche mit dem Jugendchor Christkindl. Der Eintritt ist frei, um freiwillige Spenden wird ersucht.

## Führungen in der Christkindlstadt Steyr

■ **Kripperl-Roas** durch die historische Altstadt: An den Adventsamstagen (28. 11.,

5./12. und 19. 12.) um 14 Uhr ab Rathaus.

**Preis:** 9 Euro pro Person, Kinder unter 15 Jahren frei.

■ **Nachtwächter-Rundgang** mit Aufstieg auf den Stadtpfarrkirchenturm: Im Nov. und Dez., jeden Do, Fr und Sa um 18 Uhr ab Rathaus. **Anmeldung** bis 12 Uhr am Tag der Führung beim Tourismusverband Steyr (Tel. 53229). **Preis:** 8 Euro pro Person, Kinder unter 15 Jahren frei.

■ **Nachtwächter Dine-around:** Eine kulinarische Reise zu Überraschungsorten. **Anmeldung** bis 1 Woche vor den Terminen im Tourismusverband Steyr (Tel. 53229). Termine: 27. 11., 4./11. /18./26. 12. **Preis:** 55 Euro pro Person inkl. Sekt, 4-gängigem Menü, Eintritte und Laterne zum Mitnehmen.

■ **Steyrer Nachtwächter-Silvester** am 31. 12. rund ums Schloss Lamberg mit attraktivem Rahmenprogramm und kulinarischen Höhepunkten. **Anmeldung** bis 29. Dezember im Tourismusverband Steyr (Tel. 53229).

**Preis:** 89 Euro pro Person, Kinder von 3 bis 12 Jahren zahlen die Hälfte.

## Hier trifft man das „Steyrer Christkindl“

■ **Märchenstunde:** Sa um 15 Uhr beim Adventmarkt „Altstadt Steyr“ auf dem Stadtplatz und So um 15 Uhr beim Steyrer Christkindlmarkt auf der Promenade

■ **Prolog:** Sa und So nach dem Auftritt der Adventbläser um 16 Uhr auf dem Stadtplatz bzw. um 17 Uhr auf der Promenade

■ **1. Österr. Weihnachtsmuseum:** Jeden Sa und So um 13.30 Uhr

■ **Weihnachtsspendengala** am 4. Dez., 19 Uhr, im Stadttheater



Foto: TVB Steyr

Nähere Auskünfte zum Steyrer Adventprogramm erhält man im Tourismusbüro im Rathaus (Erdgeschoß, links), Tel. 53229 oder im Internet auf [www.steyr.info](http://www.steyr.info).



Foto: TVB Steyr



Foto: TVB Steyr / R. Hochhauser



Foto: TVB Steyr



Foto: TVB Steyr

Die Oldtimer-Postbusfahrten von Steyr (Haltestelle Marienkirche) nach Christkindl und retour finden täglich von 20. November bis 31. Dezember statt. Der Fahrplan liegt im Tourismusbüro im Rathaus auf.



## Adventmarkt „Altstadt Steyr“ auf dem Stadtplatz

Der Adventmarkt „Altstadt Steyr“ auf dem Stadtplatz ist **von 28. Nov. bis 23. Dez. täglich von 11 bis 18 Uhr** geöffnet und präsentiert Kunsthandwerk, Kulinarisches und Punsch-Spezialitäten. Dem Schmied kann man täglich bei seinem Handwerk zusehen, das tägliche Adventblasen, eine Krippe und der Krippenbaum runden das weihnachtliche Ambiente ab. Jeden Einkaufsamstag erzählt das Steyrer Christkindl ab 15 Uhr Weihnachtsmärchen. Am So, 6. Dez., ist um 15.30 Uhr der Nikolaus mit kleinen Geschenken zu Gast.



Fotos: Stadtmarketing

### Großes Perchtenspektakel

An die 500 Perchten aus allen Bundesländern Österreichs und aus Bayern werden am **Sa, 28. Nov. ab 19.30 Uhr** den Stadtplatz in eine einzigartige Atmosphäre tauchen.



### Schmiedeweihnacht

Zahlreiche Schmiede zeigen am **Sa, 5. und So, 6. Dez., jeweils von 10 bis 18 Uhr** ihre Kunst. An den Veranstaltungstagen wird das traditionsreiche Handwerk der Nagel-, Kupfer-, Huf- und Kunstschmiede präsentiert.

### Rentier Rudolph mit der roten Nase

Am **Sa, 12. Dez., ab 13 Uhr** bekommt das Steyrer Christkindl Besuch aus dem Hohen Norden vom kleinen Rentier Rudolph. Viel Spaß versprechen an diesem Tag auch die Märchen- und Spielewelt, eine Backstube und Duftorgel, das weihnachtliche Basteln u.v.m.

## Christkindlmarkt auf der Promenade

Der Christkindlmarkt auf der Promenade dauert **von 20. November bis 20. Dezember** und ist jeweils freitags (14–19 Uhr), an Samstagen, Sonn- und Feiertagen (10–19 Uhr) geöffnet.

Rund 40 Aussteller bieten weihnachtliche Geschenkartikel an, wie Spielzeug, Korbwaren, Mineralien, Wachsmodele, Schnitzereien, Schmuck, Töpfer- und Tonwaren, Honigprodukte, Bienenwachskerzen u.v.m. Auch für das leibliche Wohl wird gesorgt, u. a. mit Maroni, Punsch, Glühwein, Bratwürstel, Ofenkartoffeln, Palatschinken und Kletzenbrot.

Das Angebot für die kleinen Besucher reicht vom Ponyreiten über den „Weihnachtsflieger“ bis zur Kindereisenbahn. In zwei Handwerkshütten kann beim Dachschindelschnitzen, Herstellen von Holznägeln und Korbflechten zugeschaut werden. Schüler der HTL Steyr lassen sich beim Schmieden beobachten und die Nocken – eine typische Speise der Wald- und Forstarbeiter – können hier verkostet werden.

Auch heuer wird wieder ein abwechslungsreiches **Rahmenprogramm** angeboten:

- **Fr, 20. 11., 17 Uhr:** Eröffnung des Christkindlmarktes unter Mitwirkung der Musikhauptschule Steyr
- **Sa, 21. 11., 15 Uhr:** Böhmisches Partee; **16 Uhr:** Nachtwächtertreffen; **17 Uhr:** Christkindllauf
- **So, 22. 11., 15 Uhr:** Steyrer Sagen- und Geschichtenerzählerin Margot Schmidl; **17 Uhr:** Adventblasen mit dem Musikverein Christkindl
- **Fr, 27. 11., 17 Uhr:** Bergparade mit Fahneinzug, Bergmannstanz der Knappentänzer Seegraben

- **Sa, 28. 11., 16 Uhr:** Ensemble Cantabile; **17 Uhr:** Jagdhornbläser Behamberg, Prolog Steyrer Christkindl
- **So, 29. 11., 10–18 Uhr:** Joannis Raymond; **15 Uhr:** Märchenstunde mit dem Steyrer Christkindl; **17 Uhr:** St. Ulricher Jagdhornbläser, Prolog Steyrer Christkindl
- **Fr, 4. 12., 17 Uhr:** Ägidiusbläser Steyr, Prolog Steyrer Christkindl
- **Sa, 5. 12., 16 Uhr:** Turmbläser Musikverein Gleink; **17 Uhr:** Ägidiusbläser Steyr, Prolog Steyrer Christkindl
- **So, 6. 12., 15 Uhr:** Märchenstunde mit dem Steyrer Christkindl; **16.30 Uhr:** der Nikolaus besucht den Christkindlmarkt; **17 Uhr:** Jagdhornbläser Behamberg, Prolog Steyrer Christkindl
- **Di, 8. 12., 10–18 Uhr:** Joannis Raymond; **15 Uhr:** Steyrer Sagen- und Geschichtenerzählerin Margot Schmidl; **16 Uhr:** Gleinker Volksmusikanten; **17 Uhr:** Musikverein Aschach, Prolog Steyrer Christkindl
- **Fr, 11. 12., 17 Uhr:** St. Ulricher Jagdhornbläser, Prolog Steyrer Christkindl
- **Sa, 12. 12., 10–18 Uhr:** Joannis Raymond; **16 Uhr:** Chor Cantate; **17 Uhr:** Jagdhornbläser Behamberg, Prolog Steyrer Christkindl
- **So, 13. 12., 10–18 Uhr:** Joannis Raymond; **15 Uhr:** Märchenstunde mit dem Steyrer Christkindl; **17 Uhr:** Jagdhornbläser Behamberg
- **Fr, 18. 12., 17 Uhr:** Ensemble Brassoria, Prolog Steyrer Christkindl
- **Sa, 19. 12., 16 Uhr:** Ensemble Chorreiche 17; **17 Uhr:** Ensemble Brassoria, Prolog Steyrer Christkindl
- **So, 20. 12., 10–16.45 Uhr:** Joannis Raymond; **15 Uhr:** Märchenstunde mit dem Steyrer Christkindl; **17 Uhr:** Jagdhornbläser Behamberg, Prolog Steyrer Christkindl



Foto: TVB Steyr

## „Kunst und Kunsthandwerk“ im Schloss Lamberg

Die Weihnachtsausstellung im Schloss Lamberg findet **von 21. Nov. bis 20. Dez.** statt. Geöffnet ist die traditionelle Schau **Sa, So und Feiertag jeweils von 10 bis 18 Uhr.**

**Eintritt:** 2 Euro für Erwachsene (Kinder bis 15 Jahre frei), 1,50 pro Person für Gruppen (ab 15 Pers.). Ein Teilbetrag des Eintritts geht an die Kindersoforthilfe Steyr.



Foto: H. Resch

Der beliebte **Nikolaus-Ballonstart** mit Sonderpostbeförderung findet heuer am **So, 29. November, um 11 Uhr** auf der Wiese vor dem Pfarrhof Christkindl statt.



Foto: privat

## Die Jägerkrippe am Teufelsbach

Jeden Sa und So von **28. Nov. bis 20. Dez.** sowie am **8. und 24. Dez.**, jeweils von 13.30 bis 17.30 Uhr, ist die Jägerkrippe mit den lebensgroßen Figuren in der Teufelsbachgrotte zu besichtigen. Betreut wird die Krippe von der Notschlafstelle Steyr. Am Weihnachtsstand werden ein alkoholfreier Hirtentrunk und „liebe Dinge“ zum Kauf angeboten. Mit dem Besuch gibt man den Bewohnern der Notschlafstelle das Gefühl, dass ihre Arbeit und ihr Engagement Sinn machen.

Die Stadt bietet voraussichtlich auch dieses Jahr an den vier Samstagen vor Weihnachten (28. 11., 5./12./19. 12.) einen Anreiz, auf das Auto zu verzichten: Jeder Einzelfahrschein der städtischen Linienbusse bzw. eine ein-malige Abbuchung auf der Chipkarte ist als Tageskarte gültig. Somit kann man sämtliche Buslinien zum Preis einer Einzelfahrt benützen. Genaue Infos ab 24. 11. unter Tel. 899-0 oder auf [www.steyr.at/stadtwerke](http://www.steyr.at/stadtwerke).

## Programm des Steyrer Kripperls

Das Steyrer Kripperl ist eines der letzten noch bespielten Stabpuppentheater Mitteleuropas. Die Texte und Lieder sind mündlich überliefert und seit Jahrzehnten nahezu unverändert geblieben.

Eine Aufführung dauert ca. 1 Stunde. **Karten** zum Preis von 4,50 Euro für Erwachsene und 2,50 Euro für Kinder (von 3 bis 15 Jahren) sind im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229) erhältlich.



Foto: TVB Steyr / R. Hochhauser

### Der Kripperl-Spielplan für die Saison von 22. November bis 10. Jänner:

Tag	Uhrzeit	Zusätzliche Szenen
22. 11.	14   15.15 Uhr	Wildbretschützen, Almbetrieb, Schiffszug, Lotterie, Ägyptischer Josef
28. 11. 29. 11.	14   15.15 Uhr 14   15.15   16.30 Uhr	Wildbretschützen, Schiffszug, Kindstaufer, Ägyptischer Josef
5./6. 12. 8. 12.	jeweils 14   15.15   16.30 Uhr	Steyrtalbahn, Krampus und Nikolaus, Kindstaufer, König David
10. 12.	16.30 Uhr	Steyrtalbahn, Schlittage, Lotterie, König David
12./13. 12.	jeweils 14   15.15   16.30 Uhr	Wildbretschützen, Schlittage, Lotterie, König David
17. 12.	16.30 Uhr	Steyrtalbahn, Schlittage, Weihnachtsprogramm
19./20. 12. 26./27. 12.	jeweils 14   15.15   16.30 Uhr	Steyrtalbahn, Schlittage, Weihnachtsprogramm
2./3. 1.	jeweils 14   15.15   16.30 Uhr	Wildbretschützen, Wällisch Hans, Rauchfangkehrer, Einzug der Hl. drei Könige
6. 1.	14   15.15   16.30 Uhr	Rauchfangkehrer, Einzug der Hl. drei Könige, Alt Steyrer Fronleichnamspzession, Sternsinger
10. 1.	15.15 Uhr	Rauchfangkehrer, Einzug der Hl. drei Könige, Alt Steyrer Fronleichnamspzession, Flucht nach Ägypten

## Adventmarkt im Alten- und Pflegeheim Münichholz

Am **Do, 26. November**, findet von **15 bis 20 Uhr** im Alten- und Pflegeheim Münichholz der bereits traditionelle Adventmarkt statt.

### Kulinarisches und Pflegendes

Bei vorweihnachtlicher Stimmung wird neben Adventkränzen und -gestecken eine Vielzahl an Geschenkideen angeboten. Schwerpunkte sind diesmal „Kulinarisches und Pflegendes“, im reichhaltigen Angebot findet man hausgemachte Marmeladen und Kekse aus der Weihnachtsbackstube,

Liköre, Kräutertees, Kletzenbrot, eingelegtes Gemüse, Kräutersalze, Seifen, Badesalze, Körper- und Fußpuder, Rasierwasser, Ringelblumenbalsam usw. Auf dem Vorplatz gibt es bei romantischem Feuer Ofenkartoffeln sowie Glühmost und Kinderpunsch.

**Von 18 bis 19 Uhr:** „Turm“blasen mit der Bläsergruppe der Musikschule Garsten.



Foto: Günther Leitner

## Winterfahrten mit der Steyrtal-Museumsbahn

Die Züge der Steyrtal-Museumsbahn verkehren zwischen Steyr und Grünburg am 5./6./8./12./13./20./31. Dez. und 5. Jän. Am So, 6. Dez., fährt der Nikolaus mit und verteilt Geschenke an die kleinen Gäste.

Die Fahrpläne liegen im Tourismusbüro im Rathaus auf (Tel. 53229) oder können

im Internet auf [www.oegeg.at](http://www.oegeg.at) abgerufen werden.

**Preis:** Hin- und Rückfahrt 12 Euro; einfache Fahrt 7 Euro; Kinder bis 6 Jahre frei; Kinder zwischen 6 und 15 Jahren zahlen die Hälfte. Familienkarte (Hin- und Rückfahrt): bei 2 zahlenden Erwachsenen fahren die Kinder bis 15 Jahre kostenlos.

## Adventsingen in der Michaelerkirche

Auch dieses Jahr findet das Steyrer Adventsingen wieder in der Michaelerkirche statt. Vorverkaufskarten sind im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229) erhältlich.

- **So, 29. Nov., 18 Uhr:** „Immer wenn es Weihnacht wird“ – Adventkonzert mit den Florianer Sängerknaben, Benefizkonzert des Lions Clubs Steyr-St. Ulrich. **Karten:** 30/25/20/10 Euro. Karten sind auch bei Columbus Reisen (Bahnhofstr.) erhältlich.
- **Sa, 5. Dez., 19 Uhr:** „Jauchzet, frohlocket, auf, preiset die Tage“ – weihnachtliche Musik mit Instrumental- und Vokalensemble der Landesmusikschule Steyr. **Karten:** 15 Euro für Erwachsene, 8 Euro für Kinder.
- **Di, 8. Dez., 19 Uhr:** „Bolschoi Don Kosaken“ – traditionelle und weihnachtliche Klänge aus Russland. **Karten:** 20 Euro (Abendkassa 25 Euro).
- **Sa, 12. Dez., 19 Uhr:** „Vorm Kripplan“ – Benefizkonzert für die Bruderhauskirche. Mitwirkende: Kärntner Sängerrunde, C(H)orgemeinschaft Villach, ehem. Bläsergruppe der Militärmusik OÖ, Musikverein Windischgarsten; besinnliche Texte gesprochen von Ulrike Hager. **Karten:** 10 Euro (Abendkassa 11 Euro).



Foto: TVB Steyr / R. Hochhäuser

## Gratis Kinderbetreuung

Eltern haben an den vier **Einkaufs-samstagen** (28. 11./5. 12./12. 12./19. 12.) und am 8. 12. Zeit für entspannte Weihnachtseinkäufe. Der Verein Drehscheibe Kind (Promenade 12, Tel. 48099) bietet an diesen Tagen **zwischen 10 und 17 Uhr kostenlose Kinderbetreuung** an.

### Betreuung auch während der Weihnachtsferien

Die Drehscheibe bietet **Kinderbetreuung auch während der Weihnachtsferien** für Kinder von berufstätigen Eltern an. Am 28., 29. und 30. Dez. sowie 4. und 5. Jän., jeweils von 7 bis 18 Uhr, ist die Drehscheibe geöffnet. **Infos und Anmeldung** unter Tel. 48099.



Foto: TVB Steyr

## 1. Österreichisches Weihnachtsmuseum

Das 1. Österreichische Weihnachtsmuseum im ehemaligen Bürgerspital (Michaelerplatz 2, Tel. 80659) ist **von 20. Nov. bis 6. Jän., täglich von 10 bis 17 Uhr** geöffnet (Ausnahmen: 24./31. 12. | 10–16 Uhr; 1. 1. | 12–17 Uhr).

Zu sehen sind 14.000 Stück historischer Christbaumschmuck aus den Jahren 1830 bis 1930/45 aus Glas, Porzellan, Metall, Pappe oder Papier sowie 200 Stubenpuppen und Puppenhäuser aus der Sammlung Elfriede Kreuzberger. Eine weitere Besonderheit ist die Erlebnishahn, die direkt an das Museum angeschlossen ist. Gut festgeschnallt geht es vorbei an liebevoll geschmückten Kojen, in denen „Österreichische Weihnachten anno dazumal“ und „Weihnachten aus aller Welt“ dargestellt werden. Höhepunkt der Rundfahrt ist die Engelswerkstatt im Dachgeschoß, wo zahlreiche Engel malen, basteln und backen.

**Eintritt:** 3 Euro für Erwachsene (mit Bahn 7,50 Euro), 1,50 Euro für Kinder von 3 bis 15 Jahren (mit Bahn 4,50 Euro), 2 Euro pro Person für Gruppen (mit Bahn 6,50 Euro)

# Ausstellungen im Pfarrhof St. Michael, in der Stadtpfarre, im Stadtmuseum und im Rathaus

## Ausstellung „Krippen einst und jetzt“ im Pfarrhof St. Michael

27. Nov. bis 6. Jän., täglich von 10 bis 12 und 14 bis 17 Uhr (am 25. Dez. und 1. Jän. geschlossen). **Eintritt:** 2 Euro für Erwachsene, 1,50 Euro p. P. für Gruppen ab 15 Pers., 1 Euro für Jugendliche ab 10 Jahren. 1637 wird nachweislich in der Vorstadtpfarre St. Michael die erste Krippe von den Jesuiten zur Unterstützung ihrer Verkündigungsbearbeitung aufgestellt. 1923 wurde im Pfarrbereich von St. Michael die erste Krippenausstellung ausgerichtet, damals wurden 60 Krippen gezeigt. Heute geben rund 400 Krippen aus 4 Jahrhunderten einen Überblick über die Krippenregion Steyr. Einen Ehrenplatz nehmen die heimischen Nagelschmied- und Kastenrippen ein. Weihnachtsrippen aus 55 Ländern, Oster- und Jahresrippen sowie kleine Hausaltäre runden die Ausstellung ab.

## Christbaum-Ausstellung in der Michaelerkirche

27. Nov. bis 6. Jän., täglich, Eintritt frei. In einer Christbaum-Ausstellung wird die Entstehungsgeschichte des heutigen Christbaums dokumentiert. Der erste urkundlich erwähnte Weihnachtsbaum stammt aus Sélestat in Frankreich.

## Waggonkrippe in der Krippenschau der Stadtpfarre

28./29. Nov., 5./6./8./12./13. sowie 19./20. Dez., jeweils von 10 bis 17 Uhr. **Eintritt:** 2 Euro für Erwachsene, 1,50 Euro p. P. für Gruppen, 1 Euro für Jugendliche ab 10 Jahren.

Krippenschau in der ehemaligen Turmkapelle des alten Wehrturms. Besondere Attraktionen sind die ehemalige Waggonkrippe, die zu Gunsten von „Licht ins Dunkel“ auf der Schiene durch Österreich unterwegs

war, und eine Nachbildung des bekannten „Steyrer Kripperls“.

## Lamberg'sche Krippenfiguren, Bethlehem-Krippe und Fotoausstellung der „Christmas Cities“ im Stadtmuseum

27. Nov. bis 6. Jän., täglich von 10 bis 17 Uhr (am 24. und 31. Dez. von 10 bis 14 Uhr), Eintritt frei.

Mehr als 200 Figuren aus der **Sammlung des Grafen Lamberg** wurden auf einem großen Krippenberg dekoriert. Entstanden sind die Lamberg'schen Krippenfiguren zwischen der Barock- und Biedermeierzeit. 2001 erhielt die Stadt Steyr anlässlich des Abschlusses der Städtepartnerschaft mit **Bethlehem eine Krippe**. Sie wird zu den größten in Bethlehem geschnitzten Darstellungen aus Olivenholz gezählt.

Das „**Christmas-Cities-Network**“ ist ein weltweiter Zusammenschluss verschiedenster Städte mit besonderen weihnachtlichen Traditionen, dazu gehören neben Steyr Himmelfort (D), Durham (UK), Myvatn (IS), Rovaniemi (FIN), Sélestat (F) und Sendai (JPN).

## Nagelschmiedrippen und mehr

Amtssitzungssaal, Hof des Rathauses, 27. Nov. bis 8. Dez., täglich von 10 bis 18 Uhr, Eintritt frei.

Die Steyrer Goldhaubengruppe stellt alte und neue Nagelschmiedrippen aus. Am 27. Nov., 2., 5. und 8. Dez. sind, jeweils ab 16 Uhr, Mundartlesungen von Mitgliedern des Stelzhamerbundes geplant.

## Krippenpass der Christkindregion um 6 Euro

Mit dem **Kombiticket** zum Preis von 6 Euro hat man die Wahl, 3 der 6 Krippenausstellungen zu besichtigen: in Christkindl, im



Pfarrhof St. Michael und in der Stadtpfarre, im Stadtmuseum sowie die Krippen-Ausstellungen beim Garstner Advent und in Steinbach/Steyr. **Erhältlich** ist der Krippenpass im Tourismusbüro im Rathaus sowie in allen teilnehmenden Krippen-Ausstellungen.



## 1. Internationales Nachtwächter-Treffen

Die Steyrer Nachtwächter sind schon bekannt für ihre Touren durch die mittelalterliche Stadt. **Von 20. bis 22. November** findet in Steyr das 1. internationale Nachtwächter-Treffen statt, zu dem sich etwa 80 Nachtwächter aus vier Nationen (Österreich, Deutschland, Norwegen und den Niederlanden) angemeldet haben. Bei diesem Treffen geht es nicht nur darum,

andere Nachtwächter kennen zu lernen und alte Freunde wiederzusehen, im Zuge des Treffens wird in Steyr auch die Erste Österreichische Nachtwächter-Zunft gegründet.

### Die Nachtwächter in Steyr live erleben

Am **Sa, 21. November**, marschieren die Nachtwächter **ab 15.30 Uhr**, begleitet von Musikern und mittelalterlichen Gestalten, vom Rathaus über die Enge Gasse zum Christkindlmarkt auf der Promenade. Dort werden alle Nachtwächter vorgestellt.

Die Steyrer Nachtwächter sind schon bekannt für ihre Touren durch die mittelalterliche Stadt. Seit kurzem sind sie mit neuen Hellebarden und Hörnern aus echtem Rinderhorn unterwegs.

## Gala-Adventkonzert der Gleinker Volksmusikanten mit dem Grenzlandchor Arnoldstein

Am Sa, 28. November, veranstalten die Gleinker Volksmusikanten um 15 und 19.30 Uhr ein Gala-Adventkonzert im Steyrer Stadtsaal. Gast bei diesen Konzerten ist der Grenzlandchor Arnoldstein. **Kartenreservierungen** (Vorverkauf 15 Euro, Tageskasse 18 Euro) sind bei Willi Schedlberger (Tel. 0699/12470501) oder per E-Mail an rosenberg29@aon.at möglich. Vor 20 Jahren wurden die Gleinker Volksmusikanten aus Freude an der echten Volksmusik gegründet. Damals wie heute stand das Musizieren in der typischen Tanzmusi-Besetzung im Vordergrund. Besonders spannend war die bisherige Zusammenarbeit mit dem ORF, die Musikgruppe durfte bereits bei zwei Radio-Live-Frühscoppen mitwirken. Zur Tradition wurden auch die eigenen Veranstaltungen, wie der Gleinker Volksmusikabend und das Neujahrsanblasen. Als weiterer Höhepunkt gilt für die



Beim Gala-Adventkonzert der Gleinker Volksmusikanten ist der Grenzlandchor Arnoldstein als Gast mit dabei.

Gleinker Volksmusikanten im Jubiläumsjahr das Gala-Adventkonzert mit dem Grenzlandchor Arnoldstein. Schon in den 1940er Jahren wurde der berühmteste Chor Österreichs gegründet. Er gilt bis heute als

Botschafter für das Volks- und Kärntnerlied in der ganzen Welt. Vor 29 Jahren – bei der 1.000-Jahr-Feier – war der Chor zuletzt in Steyr.

## An Weihnachten denken – Kultur schenken

Im Stadtservice im Rathaus (Erdgeschoß, rechts) kann man **Geschenkgutscheine** kaufen, die bei jeder Kulturveranstaltung der Stadt eingelöst werden können. Diese Kulturgutscheine (Bild unten) werden in beliebiger Höhe ausgestellt (ab 5 Euro) und sind ein Jahr lang gültig.

Folgende Veranstaltungen, bei denen sowohl Kultur- als auch Seniorengutscheine eingelöst werden können, stehen in nächster Zeit auf dem Programm:

- **Do, 31. Dez.:** „Konzerte zum Jahresausklang“ – Das Concilium musicum Wien stimmt auf den Jahreswechsel ein (Altes Theater, 17 und 20 Uhr).
- **Do, 3. Jän.:** „Turandot“ (Stadttheater, 19.30 Uhr).
- **Do, 14. Jän.:** „Michael Kramer“ – Drama von Gerhart Hauptmann, mit Uwe Friedrichsen als Michael Kramer (Stadttheater, 19.30 Uhr).

- **Do, 28. Jän.:** „Dein ist mein ganzes Herz“ – Operettengala mit dem Operettentheater Salzburg (Stadttheater, 19.30 Uhr).
- **Do, 25. Feb.:** „Africa, my Love“ – Rhythmus und Lebensfreude verpackt die South Africa Musical Group in ein Musical (Stadttheater, 19.30 Uhr).
- **Do, 4. März:** „Keep Smiling – Hommage à Chaplin“. Das Györ Ballett tanzt Szenen aus drei Chaplin-Filmen (Stadttheater, 19.30 Uhr).
- **Do, 11. März:** „Die Räuber“ – Schauspiel von F. Schiller (Stadttheater, 19.30 Uhr).
- **Do, 18. März:** „Wiener Blut“ – Musik von Johann Strauß entführt in die Welt der Operette (Stadttheater, 19.30 Uhr).
- **Do, 22. April:** „La Traviata“ – mit der Compagnia d'Opera Italiana di Milano (Stadttheater, 19.30 Uhr).
- **Do, 29. April:** „Die Grönholm Methode“ – Schauspiel von Jordi Galceran (Stadttheater, 19.30 Uhr).

Eine weitere Geschenkidee sind **Eintrittskarten** für bestimmte Veranstaltungen. Erhältlich sind sie im Stadtservice im Rathaus (Erdgeschoß, rechts, Tel. 575 800). In nächster Zeit stehen folgende Veranstaltungen zur Auswahl (Kulturgutscheine können hier nicht eingelöst werden):

- **Mo, 11. Jän.:** „Die Nacht der Musicals“ – Musicalgala (Stadttheater, 20 Uhr)
- **Di, 12. Jän.:** „Der große chinesische Zirkus“ (Stadttheater, 20 Uhr)
- **Mi, 13. Jän.:** „Night of the Dance“ – Tanzshow (Stadttheater, 20 Uhr)
- **21. und 26. Jän.:** „Diner Fantastique“ – Dinnershow (Stadtsaal, 20 Uhr)
- **18. und 19. Feb.:** „Shaolin Mönche“ (Stadttheater, 20 Uhr)
- **Mo, 22. Feb.:** „The very best of Black Gospel“ (Stadtsaal, 20 Uhr)

**Nähere Infos** in der Kulturverwaltung (Rathaus, Stadtplatz 27, Tel. 575-343).

### Kartenvorverkauf für das Musik-Festival 2010 startet am 1. Dezember

Auf dem Spielplan des Sommerfestivals von 21. Juli bis 14. August 2010 stehen die Mozart-Oper „Don Giovanni“ und das Musical „Edith Piaf“. Für alle, die sich selbst oder als Geschenk für Weihnachten rechtzeitig Karten sichern möchten, gibt es ein **besonderes Angebot**: Beim Kartenkauf bis Ende des Jahres 2009 gibt es **20 Prozent Frühbucherbonus** auf alle Tickets des Musikfestivals 2010. Karten sind im Tourisusbüro im Rathaus (Tel. 53229) erhältlich.





Foto: Paul Hamm GmbH

## Verdiente Pädagogen geehrt

**B**ürgermeister Gerald Hackl und Vizebürgermeister Gerhard Bremm würdigten vor kurzem Steyrer Pflichtschul-Lehrerinnen und -Lehrer für ihr außerordentliches Engagement und ihren persönlichen Einsatz im Dienst der Jugend. Der Stadtchef berichtete

in seiner Rede unter anderem über Aktuelles aus dem Schulbereich und über Aktivitäten der Stadt für Jugendliche.

„Die Ausbildung und Erziehung junger Menschen ist für die Schulstadt Steyr enorm wichtig“, betonte der Stadtchef.

## Kulturpreis für Mauthausen Komitee

**D**em Mauthausen Komitee Steyr wurde kürzlich von der Gesellschaft für Kulturpolitik der INTER.KULTUR.PREIS 2009 überreicht. Ausgezeichnet werden dabei Projekte, die die Integration, Menschenrechte und soziale Sicherheit in den Vordergrund stellen. Unter den mehr als 100 Einreichungen konnte das Mauthausen Komitee Steyr mit seinem Projekt „Erinnerungskultur Steyr 2008“ die Jury überzeugen. Das Projekt enthält die Sanierung des Jüdischen Friedhofes in Steyr, die Errichtung des neuen Holocaust-Denkmal, die

internationalen Kontakte des Komitees, die Bildungsarbeit mit Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen und die Dokumentation der 20-jährigen Arbeit des Mauthausen Komitees in Form des Buches „Erinnern und Gedenken“.

„Wir freuen uns über die Anerkennung der vielen Aktivitäten, die wir im Jahr 2008 gesetzt haben und über das Interesse an unserer Arbeit weit über Steyr hinaus“, so Komitee-Vorsitzender Karl Ramsmaier.

## Schulprojekt „Startklar“ erleichtert Schuleinstieg

**D**er Beginn der 5. Schulstufe stellt für unsere Kinder eine besondere Herausforderung dar. Umstellungen wie vom Klassen- zum Fachlehrersystem, neue Gruppenzusammensetzungen, Steigerung der Eigenverantwortlichkeit sind zu bewältigen. Um den Kindern diese Umstellung zu erleichtern, haben die Sporthauptschule und die Ganztagschule gemeinsam mit ihrer Betreuungslehrerin das Projekt „Startklar“ durchgeführt. Im Rahmen dieses Projekts bekamen die Schüler Impulse zur Stärkung ihrer Persönlichkeit, zum Erwerb zusätzli-

cher sozialer Kompetenzen, zur Verbesserung ihrer Beziehungsstrukturen und zur Erweiterung der Kommunikations-, Konflikt- und Handlungsfähigkeit. Dazu wurden u. a. Vertrauens- und Kooperationsspiele, Rollenspiele und Spiele zur Persönlichkeitsstärkung angeboten. „Aufgrund der gewonnenen sozialen Fertigkeiten können die Schüler nun klar und gestärkt in das neue Schuljahr starten“, sagt die Betreuungslehrerin Beatrix Brunner.

## Bundesauszeichnung

**L**andeshauptmann Dr. Josef Pühringer überreichte kürzlich Bundesauszeichnungen an verdiente Persönlichkeiten: Das „Große Ehrenzeichen für Verdienste um die Republik Österreich“ erhielt Hofrat i. R. Prim. Univ.-Prof. Dr. Hartwig Volker Draxler, ehem. Stellvertreter des ärztlichen Direktors sowie ehem. Leiter des Institutes für Anästhesiologie am Landeskrankenhaus Steyr.

## Vorträge in den Seniorenklubs

„Biografiearbeit mit Senioren – Erinnern und Erzählen“ mit Ulrike Gruber

- Do, 19. Nov., 14.30 Uhr, SK Resthof



Diavortrag von Anneliese Schumm-Flaschker: „Pilgern in Österreich – Auf dem Jakobsweg vom Wolfsthal bis Feldkirch“

- Mo, 23. Nov., 14.30 Uhr, SK Resthof
- Di, 24. Nov., 14.30 Uhr, SK Tabor
- Mi, 25. Nov., 14.30 Uhr, SK Münchenholz
- Do, 26. Nov., 14.30 Uhr, SK Innere Stadt

„Musikalische Weihnachtseindrücke“ von Gert Pitsch

- Di, 1. Dez., 14.30 Uhr, SK Tabor
- Mo, 7. Dez., 14.30 Uhr, SK Resthof
- Mi, 9. Dez., 14.30 Uhr, SK Münchenholz
- Do, 10. Dez., 14.30 Uhr, SK Ennsleite
- Fr, 11. Dez., 14.30 Uhr, SK Innere Stadt

## Internationale Auszeichnung für Steyrer Hotel

**D**as Steyrer Hotel Minichmayr, seit 1978 im Eigentum von Familie Viertler, hat den „Europäischen Award für Tourismus“ erhalten. Die Auszeichnung steht für „den langjährigen Beitrag zur Entwicklung des Tourismus im eigenen Land“ sowie für „das Lebenswerk im Tourismus“. Der „Europäische Award für Tourismus“ wird alljährlich an Tourismusbetriebe, aber auch Regionen oder Gemeinden verliehen, die zur Förderung der Entwicklung des Tourismus auf diversen Ebenen beigetragen haben.

## Den 99. Geburtstag feierte

Elfriede Schinko, Enge Gasse 33

## Den 96. Geburtstag feierte

Thea Lauber, Resselstraße 1

## Den 90. Geburtstag feierten

Hildegard Seiler, Kematmüllerstraße 24

Franz Rainer, Kematmüllerstraße 24

Alfred Polak, Peuerbachstraße 4

Leopoldine Heindl, Gablerstraße 2

Hubert Weinberger, Roseggerstraße 5

Hermine Aigner, Hanuschstraße 1 (APT)

Franziska Steinkellner, Hanusch-

straße 1 (APT)

Engelbert Hack, Kammermayrstraße 1

Silvia Brenner, Wörndlplatz 10

Josefa Deivigili, Sebekstraße 28

Erwin Philipps, Resselstraße 16

## Diamantene Hochzeit

feierten...



Frau Aloisia und Herr Wilhelm Kern,  
Steinbrecherring 3

## Goldene Hochzeit

feierten...



Frau Brigitte und Herr Robert Märkt,  
Keplerstraße 14

## Seniorenpass 2010/2011 ab 30. November erhältlich

**A**b Montag, 30. November bis zum Ablauf der Gültigkeit im Dezember 2011 kann man den Seniorenpass für die Jahre 2010/2011 beantragen. Dazu berechtigt sind alle Steyrerinnen und Steyrer, die nicht mehr im Berufsleben stehen und das 60. Lebensjahr (bei Frauen) bzw. das 65. Lebensjahr (bei Männern) vollendet haben.

Der Seniorenpass ist im **Stadtservice im Rathaus** (Stadtplatz 27, Erdgeschoß, rechts) erhältlich – und zwar zu folgenden Zeiten: Mo, Di und Do von 8.30 bis 12 Uhr und 13.30 bis 16 Uhr sowie Mi und Fr von 8.30 bis 12 Uhr.

### Mitzubringen sind:

- Bei der **erstmaligen Antragstellung** ist persönliches Erscheinen erforderlich. Außerdem sind ein Lichtbild, Lichtbildausweis (Pass, Führerschein etc.) und ein Nachweis, aus dem ersichtlich ist, dass der Antragsteller nicht mehr im Berufsleben steht (Pensionsbescheid), erforderlich.
- Pensionisten, die bereits einen solchen Pass besitzen, müssen den **abgelaufenen Seniorenpass** mitbringen. In diesem Fall bitte das vorhandene Lichtbild nicht entfernen, da es nach Möglichkeit wieder verwendet wird.

Der Seniorenpass enthält zwei Gutscheine für insgesamt **80 Gratisfahrten mit den städtischen Linienbussen**. Damit diese Gutscheine eingelöst werden können, benötigt man eine **Chipkarte**, die im Stadtservice (Rathaus, Parterre rechts) ausgestellt wird.

### Kosten:

Bei der Ausstellung des Seniorenpasses 2010/2011 wird ein **Kostenbeitrag in Höhe von 15 Euro** in bar eingehoben. Dies gilt nicht für SeniorInnen, die zusätzlich zu ihrer Pension eine Ausgleichzulage beziehen – für sie ist der Seniorenpass kostenlos. Bitte bringen Sie in diesem Fall unbedingt Ihren aktuellsten Pensionsbescheid oder Kontoauszug mit, aus dem ersichtlich ist, dass Sie Mindestpensionist sind. Für die Chipkarte sind bei der Ausstellung einmalig 5 Euro zu bezahlen.

### Weitere Auskünfte

erhalten Sie bei den Mitarbeiterinnen im Stadtservice (Rathaus, Stadtplatz 27, Erdgeschoß, rechts) oder telefonisch unter der Nummer 575-800.



Frau Elfrieda und Herr Anton Reischenböck,  
Ahrerstraße 103



Frau Anna und Herr Leopold Wiesner,  
Berggasse 36

# Stadt Bücherei

Marlen Haushofer

Montag geschlossen  
Dienstag bis Freitag: 10 bis 18 Uhr  
Samstag: 9 bis 12 Uhr

Bahnhofstraße 4  
Telefon 0 72 52 / 484 23 oder 575-350  
Fax 484 23-10  
buecherei@steyr.gv.at  
www.steyr.at/buecherei

**L**ie Mitarbeiter der Stadtbücherei stellen interessante Neuerscheinungen vor:

## Marlene Krisper

### Das ordentliche Leben der Marlen Haushofer – Ein Essay

2009, Verlag Ennsthaler, 80 Seiten

Marlen Haushofers Frauengestalten in ihren Romanen und Erzählungen sind alle autobiographisch gefärbt, von ihr abgespaltene Persönlichkeiten, die sich mosaikartig zu einer Figur zusammenfügen.

Es sind, wie die Autorin selbst, Frauen der Nachkriegsgeneration, dem Wiederaufbau und dem beruflichen Erfolg des Mannes verpflichtet. Sie sind eingebunden in einen zeitlichen Kontext der 1950er- und 1960er-Jahre mit ihren Zwängen und moralischen Tugendvorstellungen. Sie bewegen sich zwischen Rollen Anpassung, Aufopferung, zeitweisem Widerstand und Resignation. Sie versuchen mittels Ordnungsstrategien eine Orientierung in ihr Leben zu bringen. Diese Versuche sind letztlich zum Scheitern verurteilt. Marlen Haushofer ist – wie es aus diesem Essay hervorgeht – nicht die einzige ihrer Generation, die diese verzweifelten Versuche unternimmt. Sie ist eine unbestechliche Chronistin ihrer Zeit, in klarer Sprache beschreibt sie die Brüchigkeit bürgerlicher Fassaden, entlarvt scheinbare Idyllen harmonischen Zusammenlebens. Marlene Krisper ist Marlen Haushofer noch persönlich begegnet und fühlt sich als Angehörige der sogenannten Nachkriegsgeneration aufgrund vieler Parallelitäten als Marlen Anverwandte.

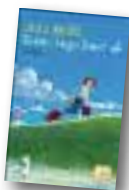
## Dora Heldt

### Tante Inge haut ab

2009, Verlag DTV, 336 Seiten

Urlaub auf Sylt! Freudig begrüßt Christine (46) am Bahnhof ihren Johann, da tippt das

Unheil ihr auf die Schulter: Die Frau mit dem roten Hut ist tatsächlich Tante Inge (64), Papas jüngere Schwester. Aber was macht sie allein auf Sylt? Noch dazu mit so vielen Koffern? Für Papa Heinz kann dies nur eines bedeuten: Inge will Walter, den pensionierten Finanzbeamten, samt gemeinsamem Reihenhaus verlassen. Als dann auch noch Inges neue Freundin Renate mit ihrem Faible für (nicht nur alleinstehende) ältere Männer auftaucht, platzt Mama Charlotte der Krage: Walter muss her, und zwar sofort! Christine indes stimmt Inges Lebenslust nachdenklich. Mit Mitte 60 wagt ihre Patentante einen Neuanfang – und sie selbst?



## Jimmy Cornell

### Sehnsucht nach der See – Fazit dreier Weltumsegelungen

2009, Verlag Delius Klasing, 487 Seiten mit zahlr. Abbildungen

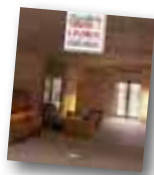
In den vergangenen drei Jahrzehnten hat Jimmy Cornell fast 200.000 Seemeilen auf allen Ozeanen der Welt im Rahmen von drei Weltumsegelungen und Reisen in die Arktis und Antarktis zurückgelegt. Dieses Buch ist die Quintessenz seiner Erfahrungen und befasst sich mit allen praktischen Aspekten des Hochsee-segelns. Darüber hinaus beschreibt Jimmy Cornell seine letzte Weltumsegelung und fasst seine Gedanken über ein abenteuerliches Leben an Land wie auf See zusammen. Geschrieben für alle, die das Segeln lieben.

## Thomas Drexel

### Simple Living – Einfach, reduziert und puristisch wohnen

2009, Verlag DVA, 160 Seiten mit Farabbildungen und Grundrissen

Weniger ist mehr! Diesem häufig Mies van der Rohe zugeschriebenen Leitspruch folgen die in Simple Living vorgestellten Wohnbeispiele. Je wertiger (und nicht wertvoller) die verwendeten Elemente in einem Raum sind und je besser sie zusammenwirken, desto überzeugender ist das Ergebnis. Das Buch zeigt, dass einfache Gegenstände mit Charakter und deren bedachte Kombination eine weit angenehmere Atmosphäre erzeugen als manch überladenes Interieur. Der Trend geht zu Kreativität, Vintage-



Elementen und simplem Charme anstelle von teurem Chic. Die Kunst besteht im Weglassen und in der Konzentration aufs Wesentliche.

## Franz Böhmer

### Altern ohne Kompromisse

2009, Verlagshaus der Ärzte, 112 Seiten mit farb. Abbildungen

In unserer Gesellschaft ist der Begriff „Altern“ noch immer mit der Vorstellung verbunden, hilflos, krank und pflegebedürftig zu sein. Lebensqualität lässt sich aber auch im Alter immer noch steigern. Wesentlich ist, sich der eigenen Gesundheit anzunehmen, die persönlichen Risikofaktoren zu identifizieren und auf deren Bewältigung großen Wert zu legen. Dabei hilft dieses Buch, das die häufigsten Beschwerden des Alters vorstellt und alle Möglichkeiten zur Behandlung sowie die wichtigsten präventiven Maßnahmen erklärt.



## Albert Mößner

### Steyr – Das Typenbuch

2009, Verlag Geramond, 182 Seiten mit zahlr. Abbildungen

Ihr Markenzeichen ist das rot-weiß-rote Design. Es steht für Hightech und höchste Verarbeitungsqualität. Alles Wissenswerte zu den herausragenden Landmaschinen von Steyr kennt das topaktuelle Typenbuch. Detailliert, sachkundig und bildreich porträtiert es sämtliche Modelle von der frühen Baureihe 13 über die international ausgezeichnete CVT-Serie bis zur 9000-MT-Serie. Informationen zur Unternehmensgeschichte, zu Entwicklung, Export und neuen Technologien ergänzen den Band.



**Buch- und Medienspenden werden in der städtischen Bücherei gerne entgegengenommen!**



www.**DRUCKMEDIA**.at  
druck | stempel | werbemittel

STEYR, Bahnhofstrasse 14 - Tel.: 07252/54735

**Es ist schon Zeit...** für Kalender, Weihnachtskarten und  
Präsente wie Kugelschreiber und Feuerzeuge!  
**Der Preis paßt...** 1.000 A4 Briefpapier 4/0farbig schon ab € 89,00



**...komm lass kessel`n!**

STEYR, Wolfenstraße 29  
[www.hexenkessel.at](http://www.hexenkessel.at)



**„Mehr  
Wissen,  
mehr  
Chancen“**

- **Nachprüfungskurse**  
intensive Vorbereitung
- **Sommerlernkurse**  
für einen guten Start  
ins neue Schuljahr
- motivierte  
Nachhilfelehrer
- individuelle Betreuung
- ISO-Zertifizierung

*Schülerhilfe!*

MEHR WISSEN, MEHR CHANCEN

STEYR, Pachergasse 1, Tel. 07252/45158  
[www.schuelerhilfe.at/steyr](http://www.schuelerhilfe.at/steyr)

Gesetzliche  
Ökoprämie ver-  
säumt?  
**Kein Problem!**



**FordFusion ecosport**  
1,4 80 PS Kurzzulassung (30.10.09)

inkl. Klimaanlage, CD-Radio, Nebelschein-  
werfer, Fernbedienung für Zentralver-  
riegelung, Metallic, Reserverad,  
Winterpaket, elektr. Außenspiegel uvm.  
Listenpreis 17.538,-

jetzt um nur **13.490,-**  
- Ökoprämie XL 1.500,-<sup>1)</sup>  
Aktionspreis **11.990,-**<sup>2)</sup>

**4** JAHRE\*  
GARANTIE

Feel the difference



Gesetzliche Öko-  
prämie versäumt?  
**Kein Problem!**



**FordFocus ecosport**  
1,4 80 PS Kurzzulassung (30.10.09)

inkl. Klimaanlage, CD-Radio, Metallic  
Reserverad, Winterpaket, ESP, uvm.  
statt Listenpreis 20.541,-  
- ecosport Prämie 3.754,-  
- Aktionsbonus 2.297,-  
jetzt um nur **14.490,-**<sup>1)</sup>  
- Ökoprämie XL 1.500,-<sup>2)</sup>

Aktionspreis **12.990,-**<sup>2)</sup>

**4** JAHRE\*  
GARANTIE

Feel the difference



Symbolfotos | Fusion 1,4l, 59kW/80 PS, Kraftstoffverbrauch: 6,5 l/100km, CO2-Emission 154g/km. 1) Ökoprämie XL: bei Eintausch eines Verschrottungsfahrzeugs. Nähere Informationen bei Ihrem Ford4you-Partner. 2) Netto-Aktionspreis (beinhaltet Händlerbeteiligung), inkl. MwSt, NoVA und 4 Jahre Garantie. Aktion gültig solange der Vorrat reicht. \*Beginnend mit Zulassungsdatum, beschränkt auf 80.000 km. Vorbehaltlich Satz- und Druckfehler. | Focus 1,4l Benzin, 59kW/80 PS, Kraftstoffverbrauch: 6,5 l/100km, CO2-Emission 155g/km. 2) Netto-Aktionspreis (beinhaltet Händlerbeteiligung), inkl. MwSt, NoVA und 4 Jahre Garantie. Aktion gültig solange der Vorrat reicht. 1) Ökoprämie XL: bei Eintausch eines Verschrottungsfahrzeugs. Nähere Informationen bei Ihrem Ford4you-Partner. \*Beginnend mit Zulassungsdatum, beschränkt auf 80.000 km.

**AUTOHAUS STEYR-TABOR**

Seifentruhe 2 - 4400 Steyr  
07252/85885, [info@ford-steyr.at](mailto:info@ford-steyr.at)  
[www.ford-steyr.at](http://www.ford-steyr.at)

Ihre Verkaufsberater vom Autohaus Steyr-Tabor



Sebastian Riener, René Käfer und Günter Berger

Feel the difference



# Andenken bewahren - „Loslassen“ ermöglichen

- Seriöse, geduldige und fachmännische Beratung
- Individuelle Gestaltungen
- Mehr als 250 Ausstellungsanlagen

Strasser Optima Steinbau GmbH, Industriestraße 12, 4400 Steyr, Tel. 0664/81 97 108

[www.strasser-steine.at](http://www.strasser-steine.at)

 **STRASSER**



HIMMLISCH REINES BACKVERGNÜGEN.  
JETZT IM NEUEN DESIGN.



- ✓ gentechnikfrei
- ✓ strengstens pestizidkontrolliert
- ✓ frei von Zusatzstoffen

Höchste Mehlqualität ist ein Versprechen für das wir gerne persönlich eintreten. 100 % kontrolliert und Korn für Korn geprüft. Backfein. Reinstes Mehl für feinste Backwaren. Haberfellner. Das Mehl. **JETZT NEU:** [www.muehle.at](http://www.muehle.at)

**Haberfellner**  
Die Mühle



# Der Amtstierarzt berichtet

Nach jahrelanger Diskussion über eine verpflichtende Kennzeichnung von Heimtieren aus Tierschützerwägungen ist als ein erster Schritt mit 1. Jänner 2008 eine Bestimmung in das Bundestierschutzgesetz aufgenommen worden, die das **Chippen und die Registrierung aller Hunde** in Österreich vorschreibt. Diese Vorschrift ist Mitte 2008 in Kraft getreten.

Damit soll insbesondere verhindert werden, dass Hunde ungestraft ausgesetzt werden können. Das Aussetzen von Tieren ist als Tierquälerei einzustufen. Dieser Tatbestand kann daher in Zukunft effizienter durch die Gerichte oder die Verwaltungsbehörden bestraft werden.

Durch diese Kennzeichnung können aber auch entlaufene oder verletzte Hunde rascher wieder Tierhaltern zugeordnet bzw. zurückgebracht werden.

## Verpflichtende Kennzeichnung von Hunden

Das österreichische Tierschutzgesetz schreibt nun die verpflichtende Kennzeichnung und Registrierung von im Bundesgebiet gehaltenen Hunden mit einem **zifferncodierten, elektronisch ablesbaren Mikrochip** vor. Im Rahmen einer Übergangsbestimmung müssen **bis 31. 12. 2009** alle Hunde in Österreich gekennzeichnet und registriert sein.

- Die Kosten für die Kennzeichnung sind vom jeweiligen Tierhalter zu tragen.
- Welpen sind spätestens mit einem Alter von drei Monaten zu kennzeichnen, jedenfalls aber vor der ersten Weitergabe.
- Die Kennzeichnung kann unterbleiben, wenn der Hund bereits durch einen funktionsfähigen Mikrochip gekennzeichnet wurde.
- Jeder Hundehalter ist verpflichtet, sein Tier binnen eines Monats nach der Kennzeichnung, Einreise nach Österreich oder Weitergabe **zu melden**.
- Die Eingabe der Meldung erfolgt über ein elektronisches Portal.
- Vor dem 1. 7. 2008 nicht gekennzeichnete Hunde sind bis spätestens 31. 12. 2009 **zu kennzeichnen und zu melden**.
- Vor dem 1. 7. 2008 gekennzeichnete Hunde sind bis spätestens 31. 12. 2009 **zu melden**.

## Was ist ein Mikrochip?

Dem Hund vom Tierarzt eingepflanzt wird ein so genannter **Transponder**. Dieser ist reiskorn groß und besteht aus dem **Mikrochip und einer Antenne** – alles umhüllt von einem gewebeverträglichen Glaskörper. Die Kennzeichnungsnummer ist auf dem Mikrochip gespeichert. Die Daten werden nur dann ausgestrahlt, wenn der Transponder von einem Lesegerät aktiviert wird. Ansonsten sendet der Transponder keine Strahlung aus. Das Lesegerät muss bis auf wenige Zentimeter an den Mikrochip herangeführt werden – über weitere Distanzen ist ein Ablesen nicht möglich.

Das Einpflanzen des Transponders ist für den Hund nicht schmerzhafter als eine Impfung. Über eine Kanüle wird der Transponder auf der linken Halsseite hinter den Ohren unter die Haut gesetzt. Für den Hund stellt der Transponder keine Gefahr dar. In seltenen Fällen kann dieser zwar unter der Haut des Tieres wandern. Dabei bleibt der Transponder aber im Gewebe direkt unter der Haut. Dieses Wandern stellt somit eher ein Problem für die Behörden dar, die den Chip ablesen wollen, als für den Hund.

## Was bringt die Kennzeichnung mit einem Mikrochip?

- Durch die Kennzeichnungsnummer des Mikrochips kann auf alle wichtigen Daten des Hundes und des Halters zugegriffen werden. Bisher war eine Identifizierung des geliebten Vierbeiners mittels Hundemarke, einer möglichen auffälligen Besonderheit oder einer eventuellen Tätowierung eher mühsam.
- Der Chip ist fälschungs- und manipulationssicher.
- Die Daten werden in einer österreichweiten behördlichen Datenbank gespeichert.
- Die Registrierung des Hundes nur bei privaten Datenbanken im Internet erfüllt nicht die gesetzlichen Vorgaben!
- Der Chip dient außerdem als Eigentums- sowie Abstammungsnachweis und sichert zudem die züchterische Glaubwürdigkeit.

Bis 31. Dezember 2009 müssen alle Hunde in Österreich gekennzeichnet und registriert werden. Dem Hund wird vom Tierarzt ein reiskorngroßer Transponder eingesetzt. Das Einpflanzen ist für den Hund nicht schmerzhafter als eine Impfung.

- Der Chip hat im grenzüberschreitenden Reiseverkehr internationale Gültigkeit. So soll gewährleistet werden, dass Tierhalter von entführten, entlaufenen oder ausgesetzten Hunden innerhalb kürzester Zeit festgestellt werden können.

## Welche Daten des Tierhalters sind gespeichert?

Name, Nummer eines amtlichen Lichtbildausweises, Zustelladresse, Kontaktdaten wie Telefonnummer etc., Geburtsdatum, Datum der Aufnahme der Haltung, Datum der Abgabe und Angabe des neuen Halters (Name und Nummer eines amtlichen Lichtbildausweises) oder des Todes des Hundes.

## Welche Daten des Hundes werden gespeichert?

Rasse, Geschlecht, Geburtsdatum (zumindest Jahr), Kennzeichnungsnummer (Mikrochipnummer), Angabe von Eingriffen an Körperteilen des Tieres (Kupieren des Schwanzes, der Ohren etc.), die nur aus medizinischen Gründen erlaubt sind, unter Angabe des Grundes und des durchführenden Tierarztes, Geburtsland.

**Nicht verpflichtend** (aber vorgesehen) sind: Nummer eines allfällig vorhandenen Heimtierausweises, Datum der letzten Tollwutimpfung unter Angabe des Impfstoffes, falls vorhanden.

Die Kennzeichnung, d. h. das Chippen erfolgt ausschließlich durch den Tierarzt, die Meldung bzw. Registrierung kann ebenfalls vom Tierarzt durchgeführt werden. Ein bereits gechippter Hund kann aber auch direkt bei der Bezirksverwaltungsbehörde, in Steyr beim Veterinäramt im Amtsgebäude Reithoffer, registriert werden. Ein Ersatz für die Hundemarke ist der Chip bisher nicht. Die Entrichtung der **Hundeabgabe** ist weiterhin notwendig. In Oberösterreich ist darüber hinaus **eine Anmeldung** Ihres Hundes **bei der Wohnsitzgemeinde** nach den Bestimmungen des Oö. Hundehaltgesetzes und der Landesverordnung zur Tollwutbekämpfung **innerhalb von 3 Tagen** nach Beginn der Hundehaltung vorgeschrieben.



Foto: Tasso e. V.



# Die Umweltseite



Lesen Sie in der nächsten Ausgabe:

„Besser nackt als verpackt!“

## Fairtrade – ab heute kauf' ich fair!

**A**n Produkten, die in der dritten Welt erzeugt werden, verdienen viele mit. Die eigentlichen Produzenten erhalten am wenigsten. Nur fair gehandelte Produkte kürzen die Zwischenhändlerkette ab und garantieren abseits von den Spekulanten der Weltmarktbörse faire Erlöse für die Produzenten.

### Was ist Fairtrade?

„Fairtrade“ ist eine Initiative bestehend aus 28 Organisationen aus den Bereichen Soziales, Entwicklung, Ökologie und Bildung. Sie zertifizieren Produkte, die durch einen höheren Verkaufspreis Kleinbauern und Produzenten in Asien, Afrika und Südamerika vernünftige Löhne bringen sollen.

Aufgrund der Mechanismen des freien Marktes und der unterschiedlichen Entwicklungsstände werden viele Produzenten der so genannten „Dritten Welt“ ausgebeutet und müssen weit unter der Armutsgrenze leben. Auch Kinderarbeit wird durch diesen Zustand unterstützt. Fairtrade-Produkte garantieren den Bauern angemessene Löhne. Durch die Preisregulierung, unabhängig vom diktierten Marktpreis, werden auch Landschafts- und Sozialprojekte gefördert.

Mit dem Kauf von Produkten mit dem Fairtrade-Siegel entscheiden Sie sich für Lebensmittel von höchster Qualität und haben zusätzlich die Gewissheit, dass die Lebens- und Arbeitsbedingungen der Bauern durch faire Bezahlung verbessert werden. Fairtrade-Produkte sind keine Discountbilligprodukte, aber auch nicht zwangsläufig teuer. Wer fair kauft, bekommt Qualität und ein gutes Gefühl dazu.

Das **Sortiment** an fair gehandelten Produkten weitet sich immer mehr aus:

- Agrarprodukte: Kaffee, Tee, Bananen, Zucker, Reis, Kakao,...
- Kunsthandwerk: Teppiche, Schnitzarbeiten, Textilien
- Industrielle Erzeugnisse: Fußbälle, Bekleidung

Die Initiative „Fairtrade“ hat gewisse **Rahmenbedingungen** aufgestellt, die Produkte erfüllen müssen, um mit dem Gütesiegel ausgezeichnet zu werden:

- Einhaltung von Menschenrechten, Verbot von Kinderarbeit, angemessene fixe Löhne
- in Bezug auf Ökologie: beim Anbau Verbot bestimmter Pestizide

Treffen alle diese Kriterien auf ein Produkt zu, so erhält es das Fairtrade-Gütesiegel.



*Wusch hoch ins Köstlich*

**BALLONFAHREN  
MACHT  
SPASS**

43 01222 4 13 4 73

**BALLONFAHREN  
MACHT  
SPASS**

**BALLONFAHREN  
DAS GESCHENK  
ZU WEIHNACHTEN**

**0800 - 20 13 18**  
natürlich gebührenfrei anrufen

[www.ballonfahren.com](http://www.ballonfahren.com)

*Erlebnisse, die bleiben*

signora e. moda Damenmode  
Elke Handlos Steyr, Stadtplatz 34  
Di - Fr 9.30 - 18.00 Uhr Sa 9.30 bis 17.00 Uhr Tel. 07252 / 42475

**An Weihnachten denken,  
Gutscheine schenken.**

signora e. moda hat:

- Geschenkgutscheine in jeder gewünschten Höhe
- Aktuelle Outfits, Accessoires & Schmuck
- Individuelle Fachberatung
- Einzelstücke bis - 50 %

signora e. moda - Shopping mit Flair

Auf Ihren Besuch freut sich  
Elke Handlos & Team

**Info: Immobilien Dr. Brückner GmbH.  
Telefon 07252/42222, [www.immo1.cc](http://www.immo1.cc)**

**EIBER-BAU**

**IMMOBILIEN  
DR. BRÜCKNER**

**WOHNEN  
AM BERGERWEG**


**Steyr-Neuschönau:  
Errichtung von sechs  
Eigentums-  
wohnungen mit Garten  
und Terrassen**

**Wohnungsgrößen  
von 86 m<sup>2</sup> – 96 m<sup>2</sup>**

## AKTUELL AUS UNSEREM ANGEBOT



Region Steyr  
Tomitzstraße 6, 4400 Steyr  
Tel. 07252/45490, FAX: 07252/45490-1911  
E-Mail: service.steyr@bfi-ooe.at

**2009 SR 1250/02**   
**MS Powerpoint Grundlagen**  
Vorbereitung auf die ECDL Prüfung  
Beginn: 24.11.2009, 18.30 Uhr  
**AK-Preis: € 175,50/ Kursbeitrag: € 195,-**

**2009 SR 4802/03**  
**Expert in Logistics**  
Ihr Weg zum/zur zert. Logistiker/in  
Informationsveranstaltung  
Beginn: 26.11.2009, 19.00 Uhr  
**Kostenlos! Anmeldung erforderlich!**

**2009 SR B970/07**  
**Mein Weg zur Berufsmatura**  
Informationsabend BRP  
Beginn: 30.11.2009, 18.00 Uhr  
**Kostenlos! Anmeldung erforderlich!**

**2009 SR 4124/03**   
**Buchhaltung für Fortgeschrittene**  
Beginn: 07.12.2009, 18.00 Uhr  
**AK-Preis: € 358,20/ Kursbeitrag: € 398,-**

**2009 SR 2330/06**   
**Staplerführer/in**  
Beginn: 14.12.2009, 17.00 Uhr  
**AK-Preis: € 214,20/ Kursbeitrag: € 238,-**

**2009 SR 3490/01**  
**Marketing Konzeption für  
das eigene Unternehmen**  
inkl. Coaching  
Beginn: 17.12.2009, 08.30 Uhr  
**AK-Preis: € 1.165,-/ Kursbeitrag: € 1.240,-**

**2009 SR 6350/02**   
**Italienisch 1**  
Beginn: 14.01.2010, 18.30 Uhr  
**AK-Preis: € 108,-/ Kursbeitrag: € 120,-**

**2009 SR 6657/01**   
**Brasilianisches Portugiesisch 1 -  
Kleingruppe**  
Beginn: 14.01.2010, 18.30 Uhr  
**AK-Preis: € 279,-/ Kursbeitrag: € 310,-**

**2009 SR 2339/05**   
**Fahrzeug- und Ladekran über 300 kNm**  
Beginn: 18.01.2010, 08.00 Uhr  
**AK-Preis: € 314,10/ Kursbeitrag: € 349,-**

**2009 SR 6811/02**   
**Italienisch 1 - Kleingruppe**  
Beginn: 20.01.2010, 18.30 Uhr  
**AK-Preis: € 279,-/ Kursbeitrag: € 310,-**

**2009 SR 4222/01**  
**Personalverrechner/innen**  
**Jahres-Up-Date**  
Beginn: 21.01.2010, 13.45 Uhr  
**AK-Preis: € 202,50/ Kursbeitrag: € 225,-**

**2009 SR 4748/01**  
**Bilanzbuchhalter/in**  
**Refreshing & Up-Date**  
Beginn: 25.01.2010, 08.00 Uhr  
**AK-Preis: € 683,-/ Kursbeitrag: € 758,-**



**Bildungsbonus = Sie erhalten bis zu  
40% der Kurskosten, maximal jedoch  
100 Euro pro Kursjahr zurück. Zusätzlich  
zum AK-Bildungsbonus erhalten Sie als AK-Mitglied  
den AK-Preis (10% Ermäßigung – max. Euro 75,-).**

www.bfi-ooe.at BFI-Servicehotline: 0810 / 804 805

... mehr Chancen im Leben



**... das ideale Weihnachtsgeschenk**

**Gutscheine**  
für's ...



**BABYSCHWIMMEN**

... mit Spiel und Spass eine positive Entwicklung einleiten

Babyschwimmkurse, Kleinkinderschwimmen und Spielgruppe im Wasser finden im Parkhotel Styria in Steyr statt. Jetzt anmelden!

**Babyschwimm-Instruktorin: Elisabeth Wessely**  
Mobil 0 664 / 444 63 32, wessely.babyschwimmen@gmx.at

**Gutschein**  
im Wert von EUR 100,00

Sie können 14 Tage lang unsere Leistungen GRATIS nutzen:

- Gesundheitsorientiertes Fitnesstraining
- Vielfältiges Kursangebot
- Herz-/Kreislaufttraining
- Individuelles Abnehmprogramm
- Kinesis und vieles mehr



**4400 Steyr, Wieserfeldplatz 1**  
Tel. 07252 752 57

**SCHWING  
HAMMER**

**CHRISTMAS  
SHOPPING**

**herren**

grünmarkt 22 | 4400 steyr  
tel +43 (0) 7252 438 63-62



Mehr als Stoff und Zwirn:  
Mode als Geschenk für all jene, die Ihnen am Herzen liegen!  
Wir haben an allen Weihnachts-Samstagen (28.11./5.12./12.12./19.12.) bis 18:00 Uhr für Sie geöffnet, ausserdem sind wir auch am Dienstag, 8.12. von 10:00 bis 17:00 Uhr für Sie da!

**damen**

grünmarkt 21 | 4400 steyr  
tel +43 (0) 7252 438 63-63



öffnungszeiten:  
montag - freitag 9:00 - 18:00 | samstag 9:00 - 17:00  
[www.schwinghammer-mode.at](http://www.schwinghammer-mode.at)



## ...ich bin die Persiflage eines Testimonials

und mein Erfinder hat mich auf die Reise geschickt, um umtriebiger die Werbetrommel für meinen Chef und seine Produkte zu rühren.

Das ist gelungen und mein „Wahnsinns-Gschau“ kennt man weit über die Grenzen Oberösterreichs.

Diese und andere Marken entstehen in der...

# STARTBOX®

Idee, Konzept und Text: Roland Prandstätter, Foto: Ralf Hochhauser

...für Anderswerbung

*Genießen Sie mit uns die weihnachtliche Atmosphäre am Hof mit Seifenduft*

## Weihnachten am Bauernhof

20. Nov - 8. Dez  
Gerlinde Hofer - Sierning  
täglich von 9 bis 17 Uhr geöffnet  
Anmeldung: 07422 6699 oder www.schneelachsen.at

Wir verwöhnen Sie mit vielen Leckerereien:  
- Bauernknäpfe - Klebenbrot & Kekse - Lebkuchen

am 1. Adventwachenende frische Bratwürstel  
Herzlichen Dank für Ihre Bestellung! www.schneelachsen.at

NEU Gefüllte Cheese-Linse  
Schoko-Laden www.startbox.at

## Yong Tjun Steyr startet wieder voll durch

Sie suchen eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung, möchten Stress abbauen und selbstbewusster werden?

Sie würden gerne körperlich und geistig fitter werden, dabei nette Leute kennen lernen und in einer angenehmen Atmosphäre trainieren?

Oder wollten Sie schon immer eine Kampfkunst lernen?

Dann sind Sie bei Yong Tjun Steyr genau richtig!

### Ihre Vorteile:

- Stressabbau durch Bewegung
- Stärkung von Selbstbewusstsein und Psyche
- Effektivste Selbstverteidigung

- Verbesserung Ihrer Koordinationsfähigkeit und Feinmotorik

- Kampfkunst vom Feinsten, keine Kraftbolzerei, keine Schlägerei

- Partnerorientiertes Training, anwendungsbezogen und funktionell

- Für Jedermann/Frau geeignet und umsetzbar

**Kommen Sie zu unserem unverbindlichen Info/Probetraining am Dienstag, dem 24. oder am Donnerstag, dem 26. November! Yong Tjun Steyr im Fitnessstudio City-Fitness (Aerobicraum), Beginn: 19:30 Uhr.**

Anm.: 0676/88574885 od. per Mail: office@fit-fight.at





## Die Wasserrettung informiert: Richtiges Handeln bei Eisunfällen

Mit Beginn der Winterzeit und bei tiefen Temperaturen frieren kleinere Badeseen, Teiche oder Bäche zu und ziehen Wintersportler oder Spaziergänger an. Wechselnde Wetterverhältnisse begünstigen die Schmelze und eine Beurteilung, ob man die Eisflächen gefahrlos betreten kann, ist unmöglich. Eine Eisfläche gilt erst ab

einer Eisdicke von ca. 10 cm bei Einzelpersonen und 15 cm für Personengruppen als tragfähig. Grundsätzlich ist bei Spaziergängen auf dem Eis immer Vorsicht geboten, denn so beeindruckend und verlockend verschneite und zugefrorene Seen und Wasserflächen sind, so gefährlich und unberechenbar sind sie zugleich.



Einsatztaucher der Wasserrettung üben die Eisrettung.

## Fit mit den Kneipp-Freunden

Der Kneippbund Steyr (Büro: Brucknerplatz 6, Tel. 52619, Bürozeiten jeden Mi 9 – 11 Uhr) lädt zu folgenden Aktivitäten ein:

- **Do, 26. 11.:** Wanderung Kleinraming/Behamberg. Treffpunkt um 10 Uhr beim hinteren Stadtbad-Parkplatz (Fahrgemeinschaften vereinbaren). Infos bei Walter Riha (Tel. 44183).
- **Do, 3. 12.:** Wanderung in Maria Neustift/Freithofberg. Treffpunkt um 10 Uhr beim hinteren Stadtbad-Parkplatz (Fahrgemeinschaften vereinbaren). Infos bei Isolde Stockinger (Tel. 83373 oder 0676/9026277).
- **Di, 8. 12., 15 Uhr:** Adventfeier im Gasthof Pöchhacker. Besinnliches und Musik vom Wall-Trio.
- **Do, 10. 12.:** Wanderung Wolfern/Waldsiedlung. Treffpunkt um 11 Uhr beim Interspar am Tabor. Infos bei Waltraud Steinbrenner (Tel. 0664/1469373).
- **Do, 17. 12.:** Christkindlwanderung. Treffpunkt um 11 Uhr beim Baumarkt Weindl. Infos bei Alfred Bruckbauer (Tel. 86570 oder 0699/88811714).
- **Nordic Walking für Anfänger und Fortgeschrittene:** jeweils Montag – die nächsten Termine: 23. 11. und 30. 11., 7. 12., 14. 12. und 21. 12., jeweils um 14.30 Uhr. Genaue Infos bei Helmi Weissenlechner (Tel. 46236) oder Gerti Bergmayr (Tel. 0676/6274247).
- **Kneipp-Gymnastik:** jeden Dienstag um 18 Uhr in der Rudigerschule und in der Promenadenschule, jeden Mittwoch um 18.30 Uhr in der Punzerschule.



## Was tun, wenn es passiert ist?

Die wichtigsten Grundregeln bei Eisunfällen sind:

- Nähern Sie sich der verunfallten Person und dem Einbruchloch nicht.
- Verlagern Sie Ihr Körpergewicht auf eine möglichst große Fläche.
- Setzen Sie umgehend einen Hilferuf ab: Wasserrettung **Kurzwahl 130 oder 0800/230144**.
- Suchen Sie sich Hilfsmittel, die Sie dem Verunfallten reichen können. Ist kein entsprechendes Hilfsmittel auffindbar, so gilt folgender Grundsatz: Man reicht dem Verunfallten nie selbst die Hand, da man ins Wasser gezogen werden könnte. Stattdessen benützt man Schal, Jacke, Mantel, Pullover oder Ähnliches als „Abstandshalter“ und Rettungshilfsmittel.

Der Zeitfaktor spielt bei einem Eiseinbruch eine wesentliche Rolle, da das kalte Wasser schnell Unterkühlungserscheinungen hervorruft. Ist der unterkühlte Verunglückte aus dem Wasser befreit, bringen Sie ihn in völlige Ruhelage. Die unterkühlte Person darf weder aktiv noch passiv bewegt werden (Gliedermaßen nicht massieren), da dies zum so genannten Berge- oder Wiedererwärmungstod führen könnte. Unterkühlten Personen werden die nassen Kleider entfernt und sie werden in Decken eingehüllt. Ansprechbare Personen werden mit warmen, zuckerhaltigen, nicht heißen oder alkoholischen Getränken versorgt.

## Eltern-Kind-Zentrum

Promenade 8,  
Tel. 48426  
www.baerentreff.at



- **Di, 24. 11., 9 Uhr:** Spielvormittag.
- **Do, 26. 11., 9.30 Uhr:** Babytag – Babytragen; **15.30 und 16.30 Uhr:** „Kasperl hilft dem Nikolaus“ – Kasperltheater für Kinder ab 2 Jahren (Anmeldung).
- **Di, 1. 12., 9 Uhr:** Spielvormittag; **14.30 Uhr:** Nikolausfest für Kinder ab 2½ Jahren; **15.30 Uhr:** Nikolausfest für Kinder bis 2½ Jahre; **16.30 Uhr:** Nikolausfest für Kinder bis 4 Jahre (Anmeldung).
- **Do, 3. 12., 9.30 Uhr:** Babytag – Emotionelle Erste Hilfe; **15 Uhr:** Liedernachmittag.
- **Mo, 7. 12., 9.30 Uhr:** „Wir stillen noch“ – offener Treff für Eltern mit Kindern ab 7 Monaten.
- **Do, 10. 12., 10 Uhr:** Babytag – Baby-massage.
- **Di, 15. 12., 9 Uhr:** Spielvormittag.
- **Do, 17. 12., 9.30 Uhr:** Babytag – Stillen und Ernährung; **15 Uhr:** Werknachmittag.



**20., 27. und 28. November**

jeweils 20 Uhr

**Afrikanisches Fieber**

Ein Musik-/Theaterstück mit Texten und Erzählungen von Ryszard Kapuscinski. Die Performance „Afrikanisches Fieber“ geht der Frage nach: Wie nah und wie entfernt ist uns das Fremde? Dabei entstehen Collagen, in denen Augenzeugenberichte, persönliche Erinnerungen und Originaldokumente zu einem Ganzen verschmelzen. Am Schluss wird eines klar – wie nah und wie entfernt uns das Fremde ist, hängt eng damit zusammen, wie nah und wie entfernt wir uns selber sind. Die Live-Musik für diese Performance ist eine spannende Verbindung von Elementen afrikanischer mit zeitgemäßer westlicher Musik.

**23. bis 25. November**

Mo–Mi | jeweils 18.30 Uhr

**Wir sind Kaiser, wir sind schön**

Musical-Aufführung der 4. Klasse der Volksschule Berggasse. Ein modesüchtiger Kaiser, der die meiste Zeit des Tages in der Garderobe verbringt, einem selbsternannten Modezaren auf den Leim geht und sich dabei bis auf die Unterhose blamiert. Eine Kaiserin, deren Erinnerungsvermögen nur dann funktioniert, wenn es sich um Kleider dreht. Drei Ministerinnen, die eifrig darum bemüht sind, dass Seine Majestät in jeder Lebenslage perfekt aussieht. Und schließlich ein Stubenmädchen, das in all dem Trubel einem großen Geheimnis auf die Spur kommt.

**4. Dezember**

Fr | 20 Uhr

Weltbilder-Themenabend

**Musikalische Begegnungen  
in Berovo**

Filmvorführung. Im August 2009 reisten der

Steyrer Musiker Helmut Schönleitner und der slowenische Percussionist Nino Mureskic nach Mazedonien, um am internationalen „Ethno Square Festival 2009“ in Berovo teilzunehmen. Der Film handelt von mazedonischer Trancemusik, virtuosen Roma-MusikerInnen, Weltmusik und Folklore.

**5. und 6. Dezember**

Sa, So

**Inside Music**

Ensembleworkshops für MusikerInnen aller Instrumente mit Helmut Schönleitner. Workshop-Themen: Funk, Fusion, Jazz, Latin, spontanes gemeinsames Musizieren, Auführungspraxis, Übungsmethoden u. a.

**12. Dezember**

Sa | 19 Uhr

Weltbilder-Themenabend

**Hans Christian Andersen**

**Es war einmal ein Märchendichter**

Ein märchenhafter Abend für Erwachsene. Sein unerschütterlich verfolgtes Lebensziel, eine Berühmtheit zu werden, hat Hans Christian Andersen wahrlich erreicht. „Mein Leben ist ein hübsches Märchen, so reich und so glücklich“, schrieb er einmal. 156 Märchen hat Andersen geschrieben. Seine Geschichten handeln vom Gegensatz zwischen Verstand und Gefühl, von der Sehnsucht danach, das Wesen des Menschen zu erfassen. Präsentation: Veronika Almer und Belinda Steinhuber

**20. Dezember**

So | 14 und 16 Uhr

**Träumeland**

Clowntheater für Leute ab 4 Jahren. Den ganzen Tag über haben sich Herbert und Mimi schon darauf gefreut: Dass sie sich abends ins Bett legen und ausgiebig schlafen können. Also, erst noch die Lieblingssendung im Fernsehen angeschaut und dann ab in die Federn. Jetzt muss man nur noch die Augen zumachen und schlafen. Aber Herbert und Mimi sind Clowns. Und weil sie das sind, gelingt ihnen nicht alles, was sie sich vornehmen. Auch das Schlafen funktioniert nicht.

**Treffpunkt  
Dominikanerhaus**

Grünmarkt 1, Tel. 45400  
www.treffpunkt-dominikanerhaus.at

■ **Fr, 20. 11., 16 Uhr: Party-Köstlichkeiten** – 5-Elemente-Kochkurs mit Heike Kuttner (Anmeldung), **19.30 Uhr: Umkehr oder Tod** – Lesung mit Rupert Federsel.

■ **Sa, 21. 11., 9 Uhr: Hör mal wer da singt** – mit Hannes Tausch (Anmeldung).

■ **Di, 24. 11., 19.30 Uhr: Geplatze Träume** – Vortrag aus der Reihe Theologie vor Ort „Im Scheitern wachsen“ mit Mag. Helmut Eder.

■ **Fr, 27. 11., 19.30 Uhr: Jetzt nicht aufs Klima vergessen** – Vortrag von Ing. Mag. Norbert Rainer.

■ **Mo, 30. 11., 19.30 Uhr: Was bin ich mir selbst wert?** – Vortrag von Mag. Dr. Andrea Höbl.

■ **Mi, 2. 12., 9 Uhr: Akademie am Vormittag** – Gottes Wort und unsere Berufung, Vortrag von Dr. Adolf Trawöger.

■ **Sa, 5. 12. (9–18 Uhr), So, 6. 12. (10–18 Uhr): Adventmarkt im Dominikanerhof**

■ **So, 6. 12., 19.30 Uhr: Texte und Lieder im Geiste von Taizé** mit Mag. Franz Schmidberger und Klaus Peter Grassegger in der Sakristei der Marienkirche.

■ **Fr, 11. 12., 16 Uhr: Tolle Knolle** – 5-Elemente-Kochkurs mit Heike Kuttner (Anmeldung).

■ **Di, 15. 12., 19.30 Uhr: Scheitert die Menschheit?** – Vortrag aus der Reihe Theologie vor Ort „Im Scheitern wachsen“ mit Dr. Franz Gruber.

■ **Mi, 16. 12., 16 Uhr: Dem Christkind auf der Spur – mit dem alten Postbus nach Christkindl** – im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Nicht ohne uns“: **Frauentreffs 2009; 19.30 Uhr: Weihnachtsgeschehen in der christlichen Kunst** – Vortrag von Pater Paul Mühlberger.

■ **Sa, 19. 12., 18 Uhr: Lichterglanz und Kerzenduft** mit Johanna Stangl (Anmeldung).

**Treffen der Weihnachtsstädte in Steyr**

Anlässlich des 6. Christmas-City-Meetings trafen sich Delegationen aus Myvatn (Island), Sélestat (Frankreich) und Himmelpfort (Deutschland) in der Christkindlstadt Steyr. Die Teilnehmer aus 4 Nationen diskutierten über die Weiterentwicklung der Advent- und Weihnachtsangebote sowie die intensivere Vernetzung untereinander. Wesentlicher Bestandteil des Treffens war der Besuch der Wallfahrtskirche Christkindl, der diversen Krippenausstellungen, des 1. Österreichischen Weihnachtsmuseums und ein Treffen mit dem

Steyrer Christkindl sowie dem Steyrer Nachtwächter. Bürgermeister Gerald Hackl empfing die Gäste im Steyrer Rathaus und freute sich über diese international tätige touristische Kooperation. „In Steyr wird in der Adventzeit die Tradition des Weihnachtsbaumes aus Sélestat gezeigt. Im Gegenzug präsentieren wir Steyrer Krippen in Frankreich“, so Tourismusdirektorin Eva Pötzl.

**Impressum 11**

Amtsblatt der Stadt Steyr  
**Medieninhaber und Herausgeber**  
Stadt Steyr | 4400 Steyr, Stadtplatz 27  
**Redaktion** Presse und Information  
4400 Steyr, Stadtplatz 27 |  
Telefon 0 72 52 / 575-354 | Fax 0 72 52 / 483 86  
amtsblatt@steyr.gv.at | www.steyr.at  
**Hersteller** Friedrich VDV Vereinigte Druckereien-  
und Verlags-GesmbH & Co KG | 4020 Linz, Zamenhof-  
straße 43–45  
**Verlags- und Herstellungsort** Linz  
**Anzeigenannahme** Druckerei Friedrich VDV | 4020  
Linz, Zamenhofstraße 43–45 | Peter Nimmervoll |  
Telefon 0676/9535406 oder 0732/669627-0 |  
inserate.amtsblatt@tele2.at  
**Titelfoto:** Tourismusverband Steyr

Ausgezeichnetes Hackl-Möbel des Designwettbewerbes der OÖ. Tischlerinnung.

**HACKL**  
Ihr Bau- & Möbelfachler mit Feeling

© layout-startbox.at



## staubfrei

Intelligentes Möbeldesign birgt hohe Funktionalität.

Im Bild sehen Sie die Idee für ein Mediamöbel mit großem Stauraum, ausreichend Platz für DVD's und diversen elektronischen Zusatzgeräten.



F. Hackl GmbH, A4400 Steyr, Resthofstr. 28, Tel. 07252/71071, Fax. 07252/71072-14, Email: office@tischlerei-hackl.at



# WEIHNACHTS-KEKSE

pro Karton (1,6 kg) nur € 10,-  
täglich Keksverkostung  
in Steyr-Gleink (im Postamtsgebäude)  
Mo-Fr 8-12 und 14-17 Uhr Tel: 07252-77677 66  
Eine Initiative des Österreichischen Gesundheits Clubs "ÖGC"

## Suedpool Büropark Pachergasse

Nützen Sie die gute  
Infrastruktur im und rund um den Suedpool!



**SUEDPOOL**  
www.suedpool.at  
07252/41900

Mieten Sie Ihr Büro um Gesamtmiete € 400,- und nutzen Sie die großzügigen Allgemeinflächen wie: Besprechungsraum, TV, Beamer, EDV, Küche, Lobby, kontrollierte Wohnraumlüftung, Tiefgarage.

Büro 126 m<sup>2</sup> € 1.323,-; Büro 170 m<sup>2</sup> € 1.785,-; Büro 350 m<sup>2</sup> € 3.675,- Gesamtmiete (inkl. Betriebskosten und Wärme).

Nähere Infos: 07252/41900, [www.suedpool.at](http://www.suedpool.at)

Wir bieten Ihnen als regionaler Fachbetrieb das komplette **Abhol-, Reparatur-, und Montage-Service** in Steyr und Steyr Umland auf alle Glasteile. Isolierglasaustausch bei allen Fenstern (Internorm, Actual, Reform etc.)



**GLAS VOR ORT**

GLASEREI  
GLASBAU  
DUSCHEN  
GLASTÜREN  
ACRYLGLAS  
REPARATUREN

Soforthilfe 0676 / 844 53 53 56



**HAYEK**  
project gmbh

Stadlstraße 4, A-4523 NEUZEUG, www.hayek.at  
Tel.: 07252/ 736 25, Fax DW 40, office@hayek.at

# Steyr SCHAUFenster

www.stadtmarketing-steyr.at

## Fröhliche Weihnachten



Bäckerei Fröhlich bäckt wie jedes Jahr, auch heuer wieder die feinsten Weihnachtsbäckereien, ...

Heuer neu!  
**Frrruchtiges Bauernkletzenbrot**



**...frisch bei Fröhlich**  
Bäckerei & Konditorei

**Feines Früchtebrot**



**20. November** Fr | 21.30 Uhr

## Lonely Drifter Karen

Eine fesselnde Stimme, ein aufwühlendes Klavier und eine sanfte Akustikgitarre, dazu Melodien, Worte und Magie: Bei der in Barcelona lebenden Österreicherin Tanja Frinta, die sich hinter dieser Band verbirgt, zeigen Kindheitsbesuche von Musicals und Varietétheatern in Wien eine lang anhaltende Wirkung.

**21. November** Sa | ab 12 Uhr

## FiNGaSPeKtaKeL #3

Aftercontestparty (ab 22 Uhr) feat. DJ Fantastic & Shakadelix  
Fingaspeak lädt bereits zum 3. Mal die stetig wachsende Fingerboardszene ins Röda ein,



Foto: Röda

Am Sa, 21. November, findet im Röda wieder der Fingerboard-Wettbewerb „Fingaspektakel“ statt.

## Schulpräsentation des BG Werndlpark

Das Bundesgymnasium Werndlpark (Leopold-Werndl-Straße 3) lädt am **Mi, 25. November, um 18.30 Uhr** zur Präsentation des Gymnasiums und des Realgymnasiums für Design und Medien. Im Anschluss daran haben Interessierte die Möglichkeit, an einer Schulführung teilzunehmen.

Am **Fr, 27. November**, besteht beim „Tag der offenen Tür“ **von 7.45 bis 10.20 Uhr** die Möglichkeit des Unterrichtsbesuchs. **Infos** unter Tel. 52256 oder auf [www.bg-werndlpark.eduhi.at](http://www.bg-werndlpark.eduhi.at).

um dort ihre Fähigkeiten zu zeigen. Das internationale Starterfeld (EU, USA) verspricht jetzt schon ein spannendes Event und ein einzigartiges Spektakel. Gefahren wird ab 14 Uhr in zwei Gruppen (sponsored/un-sponsored) auf dem WM-Fingerboardpark von Blackriver-Ramps. Das Finale mit anschließender Preisverleihung findet ab 18 Uhr statt. Im Vorfeld des Contests finden diesmal einige „Goodies“ statt: **Do, 19. Nov., ab 14 Uhr** Fingaboard-Training-Area im Röda; **Do, 19. Nov., 19 und 21 Uhr:** Videopremiere Fingerboard-Doku „Get a life“. Eintritt frei.

**28. November** Sa | 20.30 Uhr

## Mandatory

Mandatory präsentieren in einer energiegeladenen Live-Show ihr neues Album „Carbon Black“. Folgende Bands treten weiters auf: Inarcadia (Linz): progressiver Hardcore, präsentiert in einer fulminanten Live-Show; Scent of Chaos (Wien): eine moderne Mischung aus donnernden Thrash-Riffs, Hardcore-Elementen und melodischen Death-Parts; Darkmind (Steyr): intensiver österreichischer Melodic-Death.

**3. Dezember** Do | 21 Uhr

## Jazz Jam

Die monatliche Jazz-Jam-Session im Röda-Café.

**5. Dezember** Sa | 21.30 Uhr

## Anajo – Support: Spurv Laerke

Der Ansatz von Anajo: Reduktion auf die klassischen drei Akkorde, schmissige, eingängige Texte und dezenter Synthie-Einsatz.

## Abend der offenen Tür am BRG Michaelerplatz

Das Bundesrealgymnasium Steyr Michaelerplatz präsentiert am **Di, 1. Dezember, von 16.30 bis 19 Uhr** im Rahmen eines „Abends der offenen Tür“ sein Bildungsangebot und lädt dazu alle interessierten Schülerinnen und Schüler der 4. Klassen der Volks- und Hauptschulen ein. In Form von Vorträgen, Präsentationen, Vorführungen und Einzelgesprächen werden die Besonderheiten des Realgymnasiums in Unterstufe (Normalform Realgymnasium, Französischklasse, Fußballklasse) und Oberstufe (individuelle Schwerpunktsetzung) erläutert. Die **Anmeldung** für das Schuljahr 2010/11 ist von 22. Februar bis 5. März 2010 möglich. Eine Voranmeldung ist nicht notwendig. **Nähere Informationen** auf der Homepage <http://brg-steyr.eduhi.at>.

## Steyrer Hauptschulen informieren

Die Steyrer Hauptschulen laden alle Eltern und Schüler der 4. Volksschulklassen ein, sich über die vielfältigen Möglichkeiten einer Schulausbildung an der Hauptschule ein klares Bild zu machen.

### Termine:

- **HS-1 Ennsleite:** Fr, 20. Nov., 8–11.30 Uhr, Tag der offenen Tür sowie Di, 12. Jän., 19 Uhr, Info-Abend
- **HS-2 Ennsleite – Ganztagschule:** Mo, 18. Jän., 19 Uhr, Info-Abend
- **HS-1 Promenade:** Di, 1. Dez., 8.30–16 Uhr, Tag der offenen Tür sowie Do, 3. Dez., 19 Uhr, Info-Abend
- **HS-2 Promenade – Musikhauptschule:** Mi, 2. Dez., 8–12 und 17–19.30 Uhr, Tag der offenen Tür sowie 18–18.45 Uhr, Info-Abend
- **HS-Münichholz:** Do, 10. Dez., 19 Uhr, Info-Abend
- **HS-1 Tabor – Sporthauptschule:** Do, 3. Dez., 18.30 Uhr, Info-Abend
- **HS-2 Tabor:** Fr, 18. Dez., 8–12 Uhr, Tag der offenen Tür
- **Priv. HS St. Anna:** Do, 28. Jän., 19 Uhr, Info-Abend
- **Priv. HS Rudigier:** Do, 21. Jän., 18 Uhr, Info-Abend

## Sechs neue Lehrlinge bei NKE

Für den Wälzlagerhersteller NKE hat die Lehrlingsausbildung auch in schwierigen Wirtschaftszeiten große Bedeutung. In diesem Ausbildungsjahr haben sechs junge Leute aus der Region eine Lehre beim Steyrer Wälzlagerhersteller begonnen. Vier von ihnen sind Mädchen, sie machen eine Ausbildung zur Produktionstechnikerin, Industriekauffrau und Informatikerin. Mit den neuen Lehrlingen bildet NKE insgesamt 18 junge Menschen aus, damit sind knapp 10 Prozent der Belegschaft Lehrlinge. Auch 2010 werden acht Lehrlinge aufgenommen. Um junge Leute insbesondere in Metallberufen hervorragend ausbilden zu können, richtete NKE im November vergangenen Jahres in Kooperation mit dem BFI Oberösterreich eine Lehrwerkstätte in Steyr-Gleink ein. Diese wird auch von anderen Betrieben der Region genutzt.

Was?  
Wann?  
Wo?

## Ausstellungen

### Ganzjährig geöffnet

Mi–So | 10–16 Uhr

27. 11. bis 6. 1. | täglich 10–17 Uhr

24. und 31. 12. | 10–14 Uhr

Museum der Stadt Steyr, Grünmarkt 26

### Verschiedene Ausstellungen im städtischen Museum

Lamberg'sche Krippenfiguren, Bethlehem-Krippe, Volkskundliche Sammlungen, Werndl-Saal, Steinparz'sche Vogelsammlung, Sensenhammer, Nagelschmiede

### 2. 12. bis 31. 1.

Mo–Fr | 10–24 Uhr

Gasthaus Seidlbräu, Haratzmüllerstr. 18

### Die Farben der Provence

Ölbilder von Johannes Hackl. **Vernissage:** Di, 1. 12., 19 Uhr, mit Live-Musik von Karl Doblhammer.

### 20. 11. bis 6. 1.

täglich | 10–17 Uhr

24. und 31. 12. | 10–16 Uhr,

1. 1. | 12–17 Uhr

Ehem. Bürgerspital, Michaelerplatz 2

### 1. Österreichisches Weihnachtsmuseum mit Erlebnisbahn

Weihnachtsschmuck aus den Jahren 1830–1945 aus der Sammlung Elfriede Kreuzberger, 14.000 Stück Christbaumschmuck, 200 Stubenpuppen und Puppenhäuser werden ausgestellt. Mit der Erlebnisbahn begibt man sich auf eine Fahrt zu Schaubildern zu den Themen „Weihnachten in aller Welt“ oder „Weihnachten anno dazumal“ und erreicht die Engelswerkstatt. **Eintritt:** 3 Euro für Erwachsene (mit Bahn 7,50 Euro), 2 Euro pro Person für Gruppen (mit Bahn 6,50 Euro), 1,50 Euro für Kinder von 3 bis 15 Jahren (mit Bahn 4,50 Euro).

### 27. 11. bis 6. 1.

täglich zu sehen

Michaelerkirche Steyr

### Christbaum-Ausstellung

Anhand einer Christbaumausstellung wird die Entstehungsgeschichte des heutigen Christbaums dokumentiert. Der erste urkundlich erwähnte Christbaum stammt aus Sélestat in Frankreich.

### 27. 11. bis 6. 1.

täglich | 10–17 Uhr

24. und 31. 12. | 10–14 Uhr

Museum der Stadt Steyr, Grünmarkt 26

### Fotoausstellung der „Christmas Cities“

Das „Christmas-Cities-Network“ ist ein weltweiter Zusammenschluss verschiedener Städte mit besonderen weihnachtlichen Traditionen, dazu gehören neben Steyr Himpelfort (D), Durham (England), Myvatn (Island), Rovaniemi (Finnland), Sélestat (Frankreich) und Sendai (Japan).

### 27. 11. bis 6. 1.

täglich | 10–12 und 14–17 Uhr

25. 12. und 1. 1. | geschlossen

Pfarrhof St. Michael

### Krippen einst und jetzt

Rund 400 Krippen aus 4 Jahrhunderten geben einen Überblick über die Krippenregion Steyr. Einen Ehrenplatz nehmen die heimischen Nagelschmied- und Kastenrippen ein. Weihnachtsrippen aus 54 Ländern, Osterrippen, Hausaltäre und Wetterkreuze ergänzen die Ausstellung. **Eintritt:** 2 Euro für Erwachsene, 1,50 Euro pro Person für Gruppen, 1 Euro für Kinder ab 10 Jahren.

### 27. 11. bis 6. 1.

Mo–Fr | 10–17 Uhr; Sa, So, Feiertag |

9–17 Uhr, 24. 12. | 10–15 Uhr,

31. 12. | 10–16 Uhr, 25. 12., 1. 1. | 13–17 Uhr

Pfarrhof Christkindl

### Mechanische Krippe und Pöttmesser Krippe

**Eintritt:** 3 Euro für Erwachsene, 1 Euro für Kinder von 6 bis 15 Jahren, 2,50 Euro pro Person für Gruppen ab 15 Personen (Anmeldung in der Pfarrkanzlei, Tel. 54622)

### Bis 23. 12.

Mo–Do | 7:30–16 Uhr, Fr | 7:30–12 Uhr

Arbeiterkammer Steyr, Redtenbacherg. 1a

### Fotografie trifft Kunst

### Schräge Interpretationen

Fotos von Gerhard Radler – außergewöhnliche Blicke, Technik und Ausarbeitung.

### 21. 11. bis 20. 12.

Sa, So, Feiertag | 10–18 Uhr

Schloss Lamberg

### Kunst und Kunsthandwerk

Beim Besuch der Weihnachtsausstellung wird den Besuchern ein Flair von Exklusivität, Besinnung, Kunst und Kunsthandwerk geboten. **Eintritt:** 2 Euro für Erwachsene, Kinder bis 15 Jahre frei. Ein Teilbetrag geht an die Kindersoforthilfe Steyr.

28./29. 11., 5./6. 12. und 8. 12.,

12./13. 12., 19./20. 12.

jeweils 10–17 Uhr

Stadtpfarre

### Waggonkrippe in der Krippenschau

Krippenschau in der ehemaligen Turmkapelle des alten Wehrturms. Besondere Attraktionen sind die ehemalige Waggonkrippe, die zu Gunsten von „Licht ins Dunkel“ auf der Schiene durch Österreich unterwegs war, und eine Nachbildung des bekannten „Steyrer Kripperls“. **Eintritt:** 2 Euro für Erwachsene, 1,50 pro Person für Gruppen, 1 Euro für Kinder ab 10 Jahren.

### 1. bis 19. 12.

Di | 16–19, Sa | 10–12 und 14–17 Uhr

Gallery4art, Sierninger Straße 27

### Weihnachtsausstellung

Abseits von Kommerz und den Angeboten üblicher Adventmärkte finden die Besucher in dieser Ausstellung exklusive und individuelle Geschenke für sich und andere. Angeboten werden Fotografie, Malerei, Grafik, Keramik oder Skulpturen für diese besondere Zeit im Jahr.

### Bis 18. 12.

Mo–Fr | 8–20 Uhr

BFI Steyr, Redtenbachergasse 1a

### Otmar Wallenta und Erich Weixelbaumer

### Bis 17. 12.

Di–So | 9–17 Uhr

Museum Arbeitswelt, Wehrgrabengasse 7

### working\_world.net: Arbeiten und Leben in der Globalisierung

In Bildern, Tönen, Texten, Videos und Kunstinstallationen wird Globalisierung – das beherrschende Thema unserer Zeit – erfah- und erlebbar gemacht.

### Schreiben für den Fortschritt

### Die Feuilletons der Arbeiterzeitung

Die Präsentation rückt die Bedeutung des Feuilletons in der Arbeiterzeitung (AZ) in den Vordergrund und zeichnet die Auseinandersetzung bzw. Beschäftigung der AZ mit moderner Kunst- und Kulturpolitik im 20. Jahrhundert nach.

### Ferdinand Redtenbacher

### Der „Leonardo“ aus Steyr

Die Sonderschau zum 200sten Geburtstag des großen Steyrer Pioniers des wissenschaftlichen Maschinenbaus ist mit zahlreichen Originalobjekten, Texten und Plänen ins stimmungsvolle Ambiente der Fabrikhalle integriert.

### 27. 11. bis 8. 12.

täglich | 10–18 Uhr

Amtssitzungssaal, Hof des Rathauses

### Nagelschmiedkrippen und mehr

Die Steyrer Goldhaubengruppe stellt alte und neue Nagelschmiedkrippen aus. Am 27. 11., 2., 5. und 8. 12. sind, jeweils ab 16



Giuseppe Verdis Oper „Ein Maskenball“ wird am Do, 3. Dezember, im Stadttheater aufgeführt. Beginn der Vorstellung ist um 19.30 Uhr.

Uhr, Mundartlesungen von Mitgliedern des Stelzhamerbundes geplant. Kuchen, Kaffee und Hexenzauber (eine spritzige Überraschung) werden angeboten, außerdem weihnachtliche Handarbeiten, Kekse, Marmeladen und Grammelschmalz, alles von den Goldhaubenfrauen mit altbewährten Rezepten gebacken und erzeugt.

## Veranstaltungen

**20. November** Fr | 20 Uhr

Altes Theater Steyr

### Ronny Kubera feat. Birgit Zach

Ronny Kuberas Programm beinhaltet viele neue Lieder, u. a. von Elton John, Billy Joel, Joshua Kadison, Bob Seger oder Neil Diamond, aber auch altbewährte Klassiker von Simon & Garfunkel oder Cat Stevens dürfen nicht fehlen. Begleitet wird Kubera von Birgit Zach am Piano. **Vorverkaufskarten** gibt es bei allen ö. Raiffeisenbanken, bei Hartlauer (Stadtplatz, Tel. 53983) oder per E-Mail an ronny@kubera.at.

**20. November** Fr | 13–18 Uhr

**21. November** Sa | 8–11 Uhr

HS 2 Ennsleite, Glöckelstraße 6

### Flohmarkt der

### HS2 Ennsleite – Ganztagschule

**20. November bis 20. Dezember**

Fr | 14–19; Sa, So und 8. 12. | 10–19 Uhr

Promenadenallee

### Steyrer Christkindlmarkt

Der Christkindlmarkt inmitten der winterlichen Promenadenallee bietet mit seinen beleuchteten und geschmückten Holzhütten ein stimmungsvolles Ambiente für die Besucher. Eine Übersicht des Rahmenprogramms findet man im redaktionellen Teil dieser Amtsblattaussage.

**21. November** Sa | 14–17 Uhr

Waldorfkindergarten Fabrikinsel

### Adventwerkstatt

Kerzen können gezogen und Adventkränze gestaltet werden. Die Adventbackstube lädt zum gemeinsamen Backen ein. Zur Stärkung gibt es ein Vollwertbuffet. Für die Kinder wird um 15 und 17 Uhr ein Puppenspiel aufgeführt.

**21. November** Sa | ab 17 Uhr

Schlosspark/Promenade

### Christkindl-Lauf

Der winterliche Lauf rund um den Christkindlmarkt und durch den beleuchteten Schlosspark.

**22. November bis 11. Jänner**

Sa, So, Feiertag | 14, 15.15 und 16.30 Uhr

**Zusatztermine:** 10. und 17. 12. | 16.30 Uhr

Innerberger Stadl, Grünmarkt

### Steyrer Krippelr

Das Steyrer Krippelr ist eines der letzten noch bespielten Stabpuppentheater im deutschen Sprachraum. **Eintritt:** 4,50 Euro für Erwachsene, 2,50 für Kinder von 3 bis 15 Jahren. **Kartenverkauf** im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229).

**24. November** Di | 19 Uhr

Museum Arbeitswelt, Wehrgrabengasse 7

### Einige Zocken – wir bezahlen?

Eine Veranstaltung der Volkshilfe Österreich. Finanzkrise – Wirtschaftskrise – Kommt jetzt die „soziale Krise“? Verursacht durch „zügellose“ Spekulieren auf den Finanzmärkten befinden wir uns inmitten der größten Wirtschaftsrezession seit Bestehen der 2. Republik. Wie sieht die Situation in unserem Land, in unserer Region aus? Mit welchen Entwicklungen haben wir noch zu rechnen und was kann dagegen gemacht werden? Politiker, Sozialexperten, Manager, Gewerkschafter und

Wirtschaftsforscher geben aktuell Auskunft darüber. Der **Eintritt** ist frei, um Anmeldung wird gebeten unter Tel. 87624 oder steyr@volkshilfe-ooe.at.

**25. November** Mi | 19.30 Uhr

Stadtbücherei, Bahnhofstraße 4

### Aktionstag gegen Gewalt an Frauen Lesung mit Brita Steinwendtner

Jede fünfte Frau wird mindestens einmal in ihrem Leben Opfer häuslicher Gewalt. Darauf macht der internationale Aktionstag gegen Gewalt an Frauen aufmerksam. Für den diesjährigen Aktionstag konnte das Frauenhaus Steyr eine bekannte österreichische Autorin für eine Lesung gewinnen: Dr. Brita Steinwendtner liest Texte gegen Gewalt. **Eintritt:** 7 Euro für Erwachsene, 5 Euro für SchülerInnen.

**26. November** Do | 15–20 Uhr

Alten- und Pflegeheim Münichholz

Leharstraße 24

### Adventmarkt im APM

Bei vorweihnachtlicher Stimmung wird beim Adventmarkt im Alten- und Pflegeheim Münichholz neben Adventkränzen und -gestecken eine Vielzahl an Geschenkideen angeboten. Schwerpunkte sind diesmal „Kulinarisches und Pflgendes“, im reichhaltigen Angebot findet man hausgemachte Marmeladen und Kekse aus der Weihnachtsbackstube, Liköre, Kräutertees, Kletzenbrot, eingelegtes Gemüse, Kräuter-salze, Seifen, Badesalze, Körper- und Fußpuder, Rasierwasser, Ringelblumenbalsam usw. Auf dem Vorplatz gibt es bei romantischem Feuer Ofenkartoffeln sowie Glühmost und Kinderpunsch. Von 18 bis 19 Uhr: „Turm“blasen mit der Bläsergruppe der Musikschule Garsten.

**26. November** Do | 19.30 Uhr

Stadttheater Steyr

### La Bayadère

Ballett der Tatarischen Staatsoper Kasan. Ort der Handlung ist Indien in ferner Vergangenheit. Solor, ein Krieger, verliebt sich in die Bayadère Nikija, eine Tempeltänzerin. Doch Solor soll die Tochter eines Radschas heiraten. Als diese von seiner Liebe zu Nikija erfährt, schickt sie der Bayadère einen Korb mit einer Giftschlange, an deren Biss sie stirbt. Abo II sowie Freiverkauf; **Restkarten** zu 30,50/25/19/12,50 Euro sind im Stadtservice im Rathaus (Tel. 575-800), in allen Ö-Ticket Vorverkaufsstellen und Trafikplus-Trafiken in ganz Österreich (zzgl. Gebühren), im Ö-Ticket CallCenter (Tel. 01/96096), auf [www.oeticket.com](http://www.oeticket.com) sowie an der Abendkasse erhältlich. Ermäßigung mit Ausweis. Senioren- und Kulturgutscheine werden eingelöst.

Was?  
Wann?  
Wo?

**27. November** Fr | 15 Uhr

Altes Theater Steyr

### Max und Moritz

„Ritzratze! Voller Tücke, in die Brücke eine Lücke“ – Ein Theaterprojekt der 5b der HAK Steyr in Kooperation mit dem Kindertheater Tabor aus Ottensheim. **Karten** zum Preis von 6 Euro (Nachmittagskassa 7 Euro) sind beim Verein Drehscheibe Kind (Promenade), bei Optik Petermandl (Pachergasse) und Friseur Look (Tabor) erhältlich. Der Reinerlös kommt dem Verein Drehscheibe Kind zu Gute.

**27. November** Fr | ab 16.45 Uhr

Promenade und Wehrgrabengasse (beim Museum Arbeitswelt)

### Barbarafeier

**Programm: 16.45 Uhr** (Promenadenallee): Eintreffen der Berg- und Hüttenleute sowie Goldhaubengruppe der Knappschaft Vordernberg, der Knappentänzer aus Seegraben sowie der Bergmusikkapelle aus Unterlaussa; **17 Uhr:** Bergparade mit Fahneneinzug; **18 Uhr:** Barbara-Festzug mit Fackeln und Grubenlampen von der Promenade über den Steyr-Steg, Museum Arbeitswelt zum Gasthaus Knapp am Eck; **19 Uhr:** Eintreffen des historischen Pferdgespanns, Einzug der Bergmusikkapelle, der

Bergleute, der Knappentänzer und Goldhaubenfrauen. Anschl. Fahnenparade, Bergmannstanz und Weihe des Barbarabiers. **Infos:** im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229) oder auf [www.steyr.info/barbarafeier](http://www.steyr.info/barbarafeier).

**27. November** Fr | 17–22 Uhr

### Abendzauber in Christkindl

Im Weihnachtspostamt (mit eigenem Cachet-Stempel), bei den Krippen, in der Wallfahrtskirche und beim Christkindlwirt wird ein abwechslungsreiches Programm geboten. Mitwirkende: Chor Cantemus Christkindl, Jugendchor Christkindl, Christkindler Viergesang, Bläserensemble des MV Christkindl, Geschichtenerzähler.

**28. November bis 8. Dezember**

Mo–Sa | 14–17.30 Uhr

So und 8. 12. | 11–13 Uhr

Evangelischer Pfarrhof, Bahnhofstraße 20

### Bücherflohmarkt

der evang. Pfarrgemeinde Steyr. Bücher können im Pfarrhof abgegeben werden von Mo, 23. Nov., bis Fr, 27. Nov. (nicht am 24. Nov.), jeweils zwischen 8.30 und 11.30 Uhr.

**28. November** Sa | 14 Uhr

**weitere Termine:** 5., 12. und 19. 12. | 14 Uhr  
Treffpunkt vor dem Rathaus

### Kripplerl-Roas durch Steyr

Eine weihnachtliche Stadtführung durch die Steyrer Altstadt mit den schönsten Krippenstandorten: Lamberg'sche Krippenfiguren, Bethlehem-Krippe, Bretterkrippe im Rathaushof, „Krippen einst und jetzt“ im Pfarrhof St. Michael, Waggonkrippe in der Krippenschau Stadtpfarre, Krippenbaum auf dem Stadtplatz und das 1. Österreichische Weihnachtsmuseum. **Preis:** 9 Euro für Erwachsene, Kinder bis 15 Jahre frei. **Infos:** Tourismusverband Steyr (Tel. 53229)

**28. November** Sa | 15 und 19.30 Uhr

Stadtsaal Steyr

### Gala-Adventkonzert

mit den Gleinker Volksmusikanten und dem

Grenzlandchor Arnoldstein. **Karten** zum Preis von 15 Euro (Veranstaltungskassa 18 Euro) sind bei Herrn Schedlberger (Tel. 0699/12470501) erhältlich.

**28. November** Sa | 16.30 Uhr

**weitere Termine:** 29. 11., 5. und 6. 12., jeweils 14 und 16.30 Uhr

Altes Theater Steyr

Die Volksbühne Steyr präsentiert:

### Zatsch und sein Traum

Zatsch, der Zwerg vom Hochbuchberg, Ratsch, die Hexe vom Schieferstein, und Muxelmil, der Hänggleiter fliegende Riese, machen sich mit den löchrigen Socken auf den Weg in die Welt der Menschen. Der furchterregende Zauberer Quasselhass versucht allerdings mit allen Mitteln, ihm dieses Vorhaben zu vermiesen. **Karten** zu 9/8/7 Euro (im Vorverkauf) gibt es Mo bis Mi (9–13 Uhr) unter Tel. 0664/3735916, Do und Fr im Café-Restaurant im Möbelhaus Leiner sowie am Veranstaltungstag an der Theaterkasse. **Nähere Infos** auf [www.steyrer-volksbuehne.at](http://www.steyrer-volksbuehne.at).

**28. November** Sa | 18.30 Uhr

Saaleinlass ab 17.30 Uhr

Museum Arbeitswelt, Wehrgrabengasse 7

### Integrationsfest 2009

Schülerinnen der HS 2 Tabor, die das Leben aus allen Himmelsrichtungen nach Steyr getragen hat, spielen Theater, ein Kinderchor bietet internationale Musik, Tanzgruppen aus unterschiedlichen Ländern zeigen ihre Darbietungen, für das leibliche Wohl ist gesorgt. Der **Eintritt** ist frei, um freiwillige Spenden wird ersucht.

**28. November bis 23. Dezember**

täglich | 11–18 Uhr

Stadtplatz Steyr

### Weihnachtsmarkt „Altstadt Steyr“

Das einzigartige Ambiente der Christkindlstadt Steyr unterstreicht der Weihnachtsmarkt „Altstadt Steyr“ auf dem historischen Stadtplatz. Das genaue Programm findet man auf Seite 9.

**28./29. November**

**5./6./8. Dezember**

jeweils 16–20 Uhr

Otto-Glöckel-Straße, Kinderspielplatz

### Ennsleitner Adventmarkt

Auch dieses Jahr findet auf der Ennsleite der bereits traditionelle Adventmarkt mit einem attraktiven Rahmenprogramm statt.

**29. November** So | 10.30 Uhr

Stadtpfarrheim, Brucknerplatz 4

### Bratwürstl-Sonntag

Kasperl und Hopsi sind wieder zu Gast in Steyr. Am Mi, 16. Dezember, präsentieren sie das Stück „Roter Sack und Huckepack“.



Foto: Kasperl und Hopsi



**29. November** So | 11 Uhr

Wiese beim Pfarrhof Christkindl

### Nikolaus-Ballonstart

**29. November** So | 18 Uhr

Michaelerkirche Steyr

### Immer wenn es Weihnacht wird

Adventkonzert mit den Florianer Sängerknaben, Benefizkonzert des Lions Clubs Steyr-St. Ulrich. **Karten** zum Preis von 30/25/20/10 Euro sind im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229) oder bei Columbus Reisen (Bahnhofstraße) erhältlich.

**1. Dezember** Di | 15 Uhr

Weitere Termine: 11. 12. | 14.30 Uhr;

15. und 22. 12. | 15 Uhr

### Adventmusik

#### in der Wallfahrtskirche Christkindl

Dauer jeweils 30 Min., der **Eintritt** ist frei, um freiwillige Spenden wird gebeten.

**3. Dezember** Do | 19.30 Uhr

Stadttheater Steyr

### Ein Maskenball

Oper von Giuseppe Verdi mit der Compagnia d'Opera Italiana di Milano. In Originalsprache mit deutschen Übertiteln. Abo I-A & I-B sowie Freiverkauf; **Restkarten** zu 30,50/25/19/12,50 im Stadtservice (Tel. 575-800) und im Tourismusverband (53229) im Rathaus, in allen Ö-Ticket Vorverkaufsstellen und Trafikplus-Trafiken in ganz Österreich (zzgl. Gebühren) sowie an der Abendkasse erhältlich. Ermäßigung mit Ausweis. Senioren- und Kulturgutscheine werden eingelöst.

**3. Dezember** Do | 19.30 Uhr

Arbeiterkammer Steyr, Redtenbacherg. 1a

### Chile – Land zwischen Wüste und Eis



Diavortrag in Überblendtechnik von Karl Baumgartner. Mehr als 5.000 Kilometer Luftlinie zieht sich der maximal 200 Kilometer breite Landstreifen Chiles von der Atacama-Wüste im Norden bis nach Feuerland im Süden. Der **Eintritt** ist frei, um freiwillige Spenden wird ersucht.

**4. Dezember** Fr | 19 Uhr

Stadttheater Steyr

### Ein Herz für bedürftige Kinder

Weihnachtsspendengala zugunsten bedürftiger Kinder aus Steyr und der Region.

**4. Dezember** Sa | 9–18 Uhr

**5. Dezember** So | 10–18 Uhr

Dominikanerhof, Grünmarkt 1

### Adventmarkt im Dominikanerhof

Neben diversen Standln und einem Adventcafé wird auch Kunst angeboten. Im Hof zeigen junge Kunst-Schmiede der HTL Steyr ihr Können, im Saal wird „junge Kunst in alten Mauern“ mit Robert Moser, Victor Schupfer, Erich Spindler und Martin Veigl geboten, im Gruppenraum mediative Musik und Bilder, in der Marienkirche besinnliche, adventliche Instrumentalmusik (Sa um 9.30/11.30/13.30 und 17.30 Uhr; So um 11.30/13.30 und 17.30 Uhr; Dauer: jeweils ca. 20 Min.)

**5. Dezember** Sa | 19 Uhr

Michaelerkirche Steyr

### Jauchzet, frohlocket, auf, preiset die Tage

Weihnachtliche Musik mit Instrumental- und Vokalensembles der Landesmusikschule Steyr. **Karten** zum Preis von 15 Euro (Kinder 8 Euro) sind im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229) erhältlich.

**6. Dezember** So | 10 Uhr

Michaelerkirche Steyr

### J. Haydn: Rorate coeli desuper

Missa brevis in G, Hob. XXII/3, mit der Kirchenmusikvereinigung Sancta Caecilia Steyr. Der **Eintritt** ist frei, um freiwillige Spenden wird gebeten.

**8. Dezember** Di | 18.30 Uhr

Casino Steyr, Leopold-Werndl-Straße 10

### Advent dahoam

Stimmungsvoll bringt die Chorgemeinschaft Stahlklang Steyr auch heuer wieder ihr Publikum in die vorweihnachtliche Zeit. Gäste: Steyrtaler Saitenklang und das Jungbläserensemble der Stadtkapelle Steyr. **Karten** zum Preis von 10 Euro (Abendkasse 12 Euro) gibt es bei allen Sängern/-innen sowie in den Bäckerei-Rieß-Filialen Steyr.

**8. Dezember** Di | 19 Uhr

Michaelerkirche Steyr

### Bolschoi Don Kosaken

Traditionelle und weihnachtliche Klänge aus Russland. **Karten** zum Preis von 20 Euro (Abendkasse 25 Euro) sind im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229) erhältlich.

**12. Dezember** Sa | 17.30 Uhr

Treffpunkt vor dem Rathaus

### Weihnachtsschwimmen

Mit Fackeln und Christbäumen schwimmen die Mitglieder der zwei Steyrer Tauchsportclubs und der Wasserrettung von der Vorlandbrücke bis Zwischenbrücken und gedenken an im letzten Jahr Ertrunkene.

**12. Dezember** Sa | 19 Uhr

Michaelerkirche Steyr

### Vorm Kripplan

Benefizkonzert der Kärntner Sängerrunde Steyr, C(H)orgemeinschaft Villach, ehem. Bläsergruppe der Militärmusik OÖ. Texte von Ulrike Hager. **Karten** zu 10 Euro (Abendkasse 11 Euro) gibt es im Tourismusbüro im Rathaus (Tel. 53229) und im Romantikhôtel Minichmayr sowie unter Tel. 0650/4900765.

**13. Dezember** So | 16.30 Uhr

weiterer Termin: 20. 12. | 16:30 Uhr

Marienkirche Steyr

### Weihnachtssingen

Adventsingens mit verschiedenen Chören aus Steyr und Umgebung. Der **Eintritt** ist frei.

**16. Dezember** Mi | 15 Uhr

Raiffeisenbank Region Steyr, Stadtplatz 46 Kasperl & Hopsi präsentieren

### Roter Sack und Huckepack

**Karten** zum Preis von 3 Euro sind in allen Raiffeisenbanken Steyr unter der Veranstaltungsnummer 1138 erhältlich.

**16. Dezember** Mi | 15–18 Uhr

Treffpunkt beim Integrationszentrum Paraplü, Stadtplatz 29

Nicht ohne uns: Frauentreffs 2009

### Dem Christkind auf der Spur

Geschichten von Weihnachts- und anderen Wundern. Der alte Steyrer Postbus bringt Frauen und Kinder nach Christkindl, wo die berühmte Krippe, das Christkindl-Postamt und die Wallfahrtskirche besucht werden. Beim abschließenden gemütlichen Zusammensein beim Christkindl-Wirt wird dieses Frauen-Jahr seinen Ausklang finden. Die Teilnahme ist kostenlos, Kinder sind herzlich willkommen.

**19. Dezember** Sa | 16 und 19 Uhr

Altes Theater Steyr

### Steyrdorfer Adventabend

Unter dem Motto „Unter'm Christbaum“ mit dem Steyrdorfer Saitenklang, der Bläsergruppe Sappöfozn und dem Chor cantagaudium. Rezitation: Gertraud Kotrba und Rita Jandl.

**Karten** zum Preis von 12/10 Euro (Abendkasse 12/14 Euro) sind unter Tel. 47979 oder 0664/4121355 sowie per E-Mail an saitenklang@gmx.at erhältlich.

**19. Dezember** Sa | 17.30 Uhr

Wallfahrtskirche Christkindl

### Weihnachtskonzert des Musikvereins Christkindl

Der **Eintritt** ist frei, um freiwilliger Spenden wird gebeten.

## Museum Arbeitswelt

Wehrgrabengasse 7  
Tel. 77351-14, -15, -16  
www.museum-steyr.at



**27. November** Fr | 10.30 Uhr

### I like to move

Die Hauptschule 2 Tabor hat einen der höchsten Anteile an SchülerInnen mit Migrationshintergrund in Steyr. Die 3a-Klasse präsentiert ein dokumentarisches Theaterstück, das die Lebenssituationen der SchülerInnen auf einfühlsame und durchaus unterhaltsame Weise auf die Bühne bringt. Die SchülerInnen erzählen von Steyr, von ihrer alten und ihrer neuen Heimat, von der Welt und von deren Fluchtmöglichkeiten. Wie alle Menschen sind auch sie Experten aus dem Leben. Sie haben etwas zu erzählen und indem sie erzählen, finden sich andere in ihren Erzählungen wieder.

**28. November** Sa | 18.30 Uhr

### Integrationsfest 2009

Die BesucherInnen erleben an diesem Abend Theater, Musik, Tanz, Kulinarik und mehr. Schülerinnen der HS Tabor, die das Leben aus allen Himmelsrichtungen nach Steyr getragen hat, spielen Theater, ein Kinderchor bietet internationale Musik, Tanzgruppen aus unterschiedlichen Ländern zeigen ihre Darbietungen. Für das leibliche Wohl wird gesorgt. Der Eintritt ist frei.

**2. Dezember** Mi | 9 Uhr

### A tribute to human rights

Infos und Aktionen zum Menschenrechtstag 2009. Geboten werden Präsentationen diverser Menschenrechtsorganisationen, Workshops zum Themenbereich Menschenrechte und Asyl, demokratiepolitische DEMOS-Module, Ausstellungserkundungen und Filmvorführungen mit anschließender Diskussion.

**4. Dezember** Fr | 10 Uhr

### Rumpelstilzchen

Märchen für Kinder ab 4 Jahren. Wie ein Netzwerk spannen sich Märchen über den ganzen Globus. Abseits der Vielfalt der Sprachen, der kulturellen Formen und Gepflogenheiten handeln sie von dem, was uns allen gemeinsam ist: unser Menschsein und die Bedrängnis, in welche wir durch unsere Schwächen, heftigen Gefühle und Sehnsüchte gelangen. Sie zeigen Wege aus der Bedrängnis heraus und hin zu innerem Wachstum. Was es jedoch braucht, sind Mut, Geduld, Ausdauer und Vertrauen, dann gibt es Hilfe und Hoffnung auf ein gutes Ende. Es spielt das Duo „Märchenklänge“: Adelheid Derflinger (Erzählung und Spiel), Ilse Irauschek (Musik und Klang).

**6. Dezember** So | 16 Uhr

### Nikolausfest

#### der kiki – Kinderhilfe Region Steyr

Unter dem Motto „Wir schenken Kindern

Herzen“ veranstaltet die kiki Kinderhilfe Region Steyr ein Nikolausfest.

Auch in Österreich ist Armut immer wieder bittere Realität. Aktuell gibt es mehr als 112.000 benachteiligte Kinder, zahlreiche leben in der Region Steyr.

Oft mangelt es ihnen an den lebensnotwendigsten Dingen wie Essen, Kleidung und Bildung.

**Programm: 16–18 Uhr:** Kinderprogramm mit interaktiven Erlebnisstationen im Museum und musikalischer Begleitung durch "Kinder spielen für Kinder"; **18–20 Uhr:** Nikolausfest mit Theateraufführung für Klein und Groß durch die Volksbühne Steyr.

**16. Dezember** Mi | 15 Uhr

### Nicht ohne uns: Frauentreffs 2009 Dem Christkind auf der Spur

Geschichten von Weihnachts- und anderen Wundern. Mit dem alten Steyrer Postbus fahren die TeilnehmerInnen nach Christkindl, wo die mechanische Krippe und die Pöttmesser Krippe, das Christkindl-Postamt und die Wallfahrtskirche besucht werden. Beim abschließenden gemütlichen Zusammensein beim Christkindlwirt wird dieses Frauen-Jahr seinen Ausklang finden. Treffpunkt um 15 Uhr vor dem Integrationszentrum Paraplü, Stadtplatz 29. Die Teilnahme ist kostenlos, Kinder sind herzlich willkommen.

## Steyrer Lehrer wurde vor 100 Jahren erster sozialistischer Landtagsabgeordneter

Völlig in Vergessenheit geraten ist der Name des bedeutenden Steyrer Lehrers, Politikers und Literaten Josef Hafner. Nur ein Straßename auf der Ennsleite erinnert noch an den aus dem Innviertel stammenden Universaldenker. 1875 in Mattighofen geboren, begann Hafner zu-



Josef Hafner (1875–1932)

nächst ein Lehramtsstudium in Regensburg. Eine Versetzung seines Vaters führte ihn an die Hochschule nach Weiden, wo er den jungen Komponisten Max Reger kennen und schätzen lernte. Nach dem frühen Tod des Vaters folgte er seiner Mutter nach Salzburg und absolvierte die dortige Lehrerbildungsanstalt. Sein väterliches Erbe ermöglichte es ihm, als außerordentlicher Hörer an die Universität München zu gehen, um in seinem Lieblingsfach Philosophie zu inskribieren.

Um dem in Wien gerade sehr lebhaft pulsierenden literarischen Leben näher zu sein, nahm Hafner kurz vor 1900 eine Stelle an einer Wiener Privatschule an. Im Sog seiner neuen Freunde Peter Altenberg, Karl Kraus, Karl Hauer und Hugo Greinz entfaltete Hafner eine rege schriftstellerische Tätigkeit. Mangels ausreichender finanzieller Mittel erfolgte aber schon 1906 eine weitere Übersiedlung, die ihn an die Volksschule nach Stadl-Paura führte. Dort fand er rasch Anschluss an die Arbeiterschaft in der Flachsspinnerei und wurde zu deren Fürsprecher.

Der Grundstein für seinen politischen Aufstieg war gelegt. 1909 wurde er unter dem Jubel seiner „Hacklerfreunde“ als erster sozialistischer Abgeordneter in den Oö. Landtag gewählt und blieb dort bis zum Ausbruch des Krieges. 1918 wurde Hafner in die provisorische Landesregierung gewählt, deren Mitglied er bis zu seinem Tod im Jahre 1932 blieb. Ab 1930 hatte er sogar die Funktion eines Landeshauptmann-Stellvertreters inne.

Sein Engagement und seine Vielseitigkeit führten Hafner Mitte der 1920er Jahre auch nach Steyr, wo er maßgeblich an der Verwaltungsreform des Magistrates mitwirkte und die Gründung eines Stadtsenates vorantrieb. Als Gemeinderat wirkte er bis 1929 und wäre 1927 „um ein Haar“ zum Bürgermeister gewählt worden. Seine umfassende politische Erfahrung konnte jedoch den Wunsch nach einem Kandidaten aus der Metallbranche nicht wett machen, wodurch letztlich Franz Sichrader zu Bürgermeisterehren kam.

Raimund Locicnik

# Chronik

Erinnerung an die Vergangenheit

## Vor 100 Jahren

■ Bei sehr günstiger Witterung und zahlreichem Besuch findet in Steyr das Hubertusjagdrennen des Offizierscorps des Feldhaubitzenregiments Nr. 14 statt. Als Präses fungiert seine Hoheit Prinz Ludwig von Sachsen Coburg Gotha, Herzog zu Sachsen.

■ Die schöne Villa im Ort, Fischergasse Nr. 6, bisher im Besitz der Eheleute Albert und Aloisia Jäger von Waldau, geht durch Kauf an Dr. Albert Mair in Steyr über.

■ In Steyr treffen 43 türkische Offiziere, welche sich auf einer Studienreise durch die Monarchie befinden, ein. Mit den türkischen Gästen kommen Oberst Eschmüller und aus dem Kriegsministerium die Majore von Krammer und von Lustig. Die Stadt ist zu Ehren der Gäste festlich beflaggt.

■ In Wien stirbt Ende November der Präsident der Österreichischen Waffenfabriksgesellschaft und Gouverneur der Bodenkreditanstalt Theodor Ritter von Taussig im Alter von 60 Jahren. Der Verblichene war Ehrenbürger von Steyr.

Quelle: Illustrierter Steyrer Geschäfts- und Unterhaltungskalender 1911

## Vor 75 Jahren

■ Am 3. November findet das Herbstkonzert des Steyrer Männergesangsvereines statt. Im Mittelpunkt steht der 11-jährige Klavierkünstler Helmut Hilpert aus Reichenau in Oberösterreich.

■ Von der RAVAG in Wien werden in Steyr und Umgebung Schallplattenaufnahmen von den alten Gewerben gemacht und zwar das Innungsschild der Nagelschmiede im Gasthof „Kirchmayr“ sowie die Nagelschmiede „Brettenthaler“ in Dambach. Desgleichen auch das Kleingewerbe der Taschenfeitelherzeugung in Trattenbach und die Maultrommeln in Molln.

■ Am 11. November findet der erste Stadtappell der ostmärkischen Sturmsharen in den Casino-Sälen statt, wobei Landesführer von Mras eine Rede über Frontsoldatentum und über das Sturmsharenprogramm hält.

■ 25-jähriges Dirigenten- und Musikerjubiläum des Konzertmeisters Emil Münzberg, der aus Warnsdorf gebürtig, 1914 als Konzertmeister und Musiklehrer an die Musikschule nach Steyr kam. Im Jahre 1917 wurde Münzberg Chormeister des Männergesangsvereines „Harmonie“, 1922 übernahm er die Leitung der damaligen Stadtkapelle, heute Konzertverein Steyr.

Quelle: Illustrierter Steyrer Geschäfts- und Unterhaltungskalender 1936

## Vor 50 Jahren

■ Der pensionierte Sparkassenbeamte Karl Steinparz feiert seinen 75. Geburtstag. In den langen Jahren seiner Tätigkeit an der Steyrer Sparkasse hat sich der Jubilar viele Freunde und Bekannte erworben. Noch mehr bekannt aber wurde Herr Steinparz als Besitzer der größten und prächtigsten Vogelsammlung des Bezirkes Steyr.

■ Wenige Tage vor Vollendung des 85. Lebensjahres stirbt ein Steyrer Musiker, der durch 60 Jahre das Musikleben der Stadt

geprägt hat, Herr Josef Michlmayr, zuletzt Finanzoberoffizial in Ruhe. Er war Flügelhornist, Trompeter, Geiger und Bassgeiger.

Quelle: Illustrierter Steyrer Geschäfts- und Unterhaltungskalender 1961

## Vor 25 Jahren

■ Steyr hat ab sofort den modernsten ÖAMTC-Stützpunkt Oberösterreichs. Das neue Haus an der Haratzmüllerstraße wurde nach dreieinhalb Monaten Bauzeit von Landeshauptmann Dr. Ratzenböck eröffnet. Besonders erwähnenswert sind von der technischen Einrichtung des neuen Stützpunktes ein elektronischer Bremsenprüfstand mit Schreibautomatik, ein elektronischer Stoßdämpferprüfstand und ein optisches Achsmessgerät.

■ Im Rahmen eines Festaktes im Rathausfestsaal überreicht Bürgermeister Heinrich Schwarz Landeshauptmann-Stellvertreter Hofrat Gerhard Possart den Ehrenring der Stadt Steyr. Possart erhält die Auszeichnung in Würdigung seiner besonderen Verdienste um den Ausbau und die Modernisierung des Landeskrankenhauses, die Errichtung des Berufsschulzentrums und die Förderung des Sportwesens in Steyr.

Quelle: Steyrer Kalender 1986

## Vor 10 Jahren

■ Mit fünf lesbaren Büchern kehrt der Gründer des Oerindur-Verlages, Josef Preyer, nach Steyr zurück. Präsentiert werden die Werke im Kulturzentrum AKKU.

■ Mit dem „Goldenen Verdienstzeichen des Landes Oberösterreich“ wird der Steyrer Schuhmachermeister Walter Hasenleitner ausgezeichnet.

■ Christkindl steht heuer unter einem besonderen Stern: Das in aller Welt bekannte Weihnachtspostamt öffnet am 26. November zum 50. Mal seine Pforten. Mehr als zwei Millionen Sendungen mit Wünschen und Neujahrsgrüßen werden bis zum Dreikönigstag über die Stempeltische wandern.

■ Steyrer Literaturpreis für Richard Obermayr und Michaela Opferkuh: Die Jury freut sich über das hohe Niveau. Der 3. Preis geht an die Voralbergerin Marlene Bitriol.

Quelle: Jahrbuch des Stadtarchivs Steyr 2009

## Vor 100 Jahren

Der Morgen des 14. November bringt die tief erschütternde Trauerkunde: Der Besitzer des Resthofes Franz Kiderle ist tot. Franz Kiderle wurde am 2. Juni 1861 in Steyr geboren. Er besuchte dort die Volksschule und hier auch das deutsche Gymnasium auf der Kleinseite in Prag. Nach abgelegter Reifeprüfung bezog er die Universität in Wien, um sich dem juristischen Studium zu widmen. Nach vollendetem Studium trat Kiderle beim Kreisgericht in Steyr als Rechtspraktikant ein. Das Foto zeigt den Resthof im Jahr 1939. 1977 wurde der Hof abgetragen, um Platz für neue Wohnbauten zu schaffen.



Foto: Sammlung Ernst Schmalzko

## Baumsterben im Münichholzer Wald

Ein Pilz namens *Chalara fraxinea* hat die Eschen im Münichholzer Wald befallen. Die Bäume sterben ab und müssen entfernt werden. Das Bistum Linz als Waldbesitzer startet demnächst mit den Waldarbeiten, die voraussichtlich mehrere Monate dauern werden. Während der Rodungen werden Teile des Waldes aus Sicherheitsgründen gesperrt. „Es gibt leider kein Mittel, um die Ausbreitung des Pilzes einzudämmen“, sagt dazu Umwelt-Stadtrat Willi Hauser. Er befürchtet auch, dass sich das Erscheinungsbild des Waldes grundlegend verändern wird.

„Der Münichholzer Wald ist ein wichtiges Naherholungsgebiet für viele Steyrer, wir wollen deshalb, dass wieder aufgeforstet

wird“, erklärt der Umwelt-Stadtrat. Man müsse aber jetzt abwarten, wie groß die Schäden seien und werde dann Gespräche mit dem Bistum Linz als Waldeigentümer führen.

Der Pilz *Chalara fraxinea* stammt aus Skandinavien, er ist über die baltischen Staaten und Deutschland nach Österreich gekommen. Seit 2006 ist der Schädling bekannt. Die Esche ist eine der ältesten Baumarten in unserer Region. Die alten Germanen glaubten, dass aus dem Baum das erste Menschenpaar entstanden ist.

Im Münichholzer Wald müssen zahlreiche Eschen gefällt werden.



## Passamt rät: Noch vor 2010 neuen Reisepass besorgen

Mitarbeiter des Passamtes im Steyrer Magistrat raten all jenen, deren Pass 2010 abläuft, noch heuer einen neuen Reisepass zu besorgen. „Für 2010 erwarten wir überdurchschnittlich viele Ansuchen für neue Reisepässe“, erklärt dazu ein Mitarbeiter des Passamtes. Der Grund für den erwarteten Andrang: Im Jahr 2000 sind die Gebühren für Reisepässe um mehr als 100 Prozent gestiegen. Deshalb haben sich sehr viele Menschen noch vor der Preiserhöhung neue Pässe besorgt. Diese Pässe laufen nun alle aus. Es werden deshalb längere Wartezeiten im Passamt erwartet.

## Kostenlose Rechtsauskunft und Bauberatung

Dr. Christoph Rogler erteilt am **Do, 26. November**, kostenlose **Rechtsauskunft**. Die Klienten werden nach telefonischer Anmeldung gereiht. Steyrer Bürger werden bei der Terminvergabe bevorzugt.

Arch. DI Thomas Leitner steht am **Mo, 7. Dezember**, für kostenlose **Bauberatung** zur Verfügung.

Die Beratungen finden in der Zeit **von 14 bis 17 Uhr** im Rathaus, 1. Stock, Zimmer 101, statt. **Anmeldung:** am Tag der Beratung, ab 7.30 Uhr im Stadtservice des Magistrates (Tel. 575-800).

## Standesamt



Im Monat September wurde im Geburtenbuch des Steyrer Standesamtes die Geburt von 95 Kindern beurkundet (September 2008: 92). Aus Steyr stammten 38, von auswärts 57 Kinder; ehelich geboren sind 59, unehelich 36 Kinder. 39 Paare haben im September geheiratet (September 2008: 31). In 26 Fällen waren beide Partner ledig, bei acht Paaren war ein Teil ledig und einer geschieden, und in fünf Fällen waren beide Partner geschieden. Ein Bräutigam war aus Deutschland, eine Braut kam aus der Schweiz.

Alle übrigen Eheschließenden waren österreichische Staatsbürger.

55 Personen sind im Berichtsmonat gestorben (September 2008: 53). Zuletzt in Steyr wohnhaft waren 29 (13 Männer und 16 Frauen), von auswärts stammten 26 Personen (15 Männer und 11 Frauen). Von den Verstorbenen waren 47 mehr als 60 Jahre alt.

### Geburten

Amanda Samantha Augner, Larissa Dzafic, Andrea Erika Ramskogler, Denise Fösleitner, Nejla Mesic, Janis Traxl, Adin Music, Tatjana Anna Ernestine Obereigner, Seda Asuchanova, Christoph Öttl, Melisa Zulum, John Franklin Mikulanec, Maximilian Ernst Bauer, Linda Garstenauer, Valentin Huber, Julian Bauer, Emilie Marie Scheichl, Philipp Alexander Letz, Robin Watzko, Lazar Jovanovic, Abdul Hamid Plieva, Chiara Faißner, Lena Rezo, Lilli Carlotta Schmidt, Lejla Dulic, Gurshan Misson, Armin Hadzipasic, Lana Haussteiner, Ardita Hodolli.

## Christbaumverkauf ab 5. Dezember

Der Christbaumverkauf findet dieses Jahr in der Zeit von 5. bis 24. Dezember auf folgenden Plätzen statt:

- **Tabor:** Parkplatz der Fa. Möbel Leiner und Kommunalzentrum, Vorplatz der Stadtbetriebe Steyr (Ennsner Straße 10, Wiesenbereich)
- **Ennsleite:** Ecke Arbeiterstraße/Schillerstraße und Esso-Tankstelle

Die Händler werden angewiesen, bei den Verkaufsstellen ein nach Baumgrößen gestaffeltes Preisverzeichnis anzubringen und eine Messlatte bereitzuhalten.

## Eheschließungen

Markus und Kerstin Gaio; Jürgen Hahn und Susann Tötzl; Andreas Knoll und Petra Wihl; Flamur Dili und Vjollce Abazi; Stefan Zoglauer und Karin Lemp; Sami Arslan und Rukiye Cinar.

## Sterbefälle

Leopoldine Riener, 88; Josef Riener, 71; Karoline Steininger, 84; Anna Schlader, 88; Helene Geyeregger, 85; Rosa Hoser, 87; Claudia Fließner, 44; Gustav Pichlmüller, 76; Helmut Schreiber, 74; Erna Weidecker, 80; Franz Weiglhuber, 88; Ernst Mollner, 45; Margarete Moser, 94; Anna Fineder, 88; Theresia Schmidt, 89; Karl Astleitner, 95; Ludwig Krenner, 78; Karl Mayr, 93; Suvada Smailagic, 56; Norbert Mikota, 82; Friedrich Weigner, 73; Erich Wojtko, 62; Hubert Haberhauer, 68; Erika Rippl, 79; Josef Dammerer, 95.

# laido – die Kunst, das Schwert zu ziehen

Die japanische Kampfkunst laido ist die Kunst, das Schwert zu ziehen. Sie wurde in den 1920er-Jahren vom Japaner



Morihei Ueshiba entwickelt. Die Wurzeln dieser Kampfkunst liegen in den jahrhundertalten Traditionen der Samurai. Dem Ziehen (nukitsuke) des Schwertes folgen übergangslos in einer durchgehenden Bewegung ein oder mehrere Schnitte (kirit-suke) oder Stiche gegen imaginäre Gegner. Man verwendet das Schwert als Mittel zur persönlichen Weiterentwicklung. laido ist in

Bei der japanischen Kampfkunst laido wird der Umgang mit dem Schwert in Form von verschiedenen Katas (festgelegte Bewegungsabläufe), meist ohne Partner, geübt.

erster Linie eine mentale Aktivität, die es erfordert, Ruhe und Konzentration, Wachheit und Bewusstheit im eigenen Handeln zu entwickeln und zu vervollkommen.

## laido in Steyr

In Steyr kann man diese Kampfkunst bereits seit 2004 erlernen und zwar beim ASKO Aikido Dojo Steyr. Der Einstieg ist ab einem Alter von 14 Jahren möglich. Am **Do, 26. November**, findet von 19.45 bis 21 Uhr ein **Schnuppertraining** im Turnsaal der Steyrdorfschule (Industriestraße 4–6) statt. Wer Interesse hat, kann sich bei Gerwin Bumberger (Tel. 0699/81989507, E-Mail: office@aikido-steyr.at) anmelden.

## Sportterminkalender

## November/Dezember



Termin	Zeit	Sportart	Verein   Gegner   Veranstaltung	Ort
21. November	17 Uhr	Laufen	5. Steyrer Christkindlauf   LAC Amateure Steyr	Schlosspark/Promenade
5. Dezember	8 Uhr	Schwimmen	26. Int. Nikolausschwimmen   ASKO Schwimmclub Steyr	Stadtbad Steyr
12. Dezember	17 Uhr	Tauchen	FA f. Schule u. Sport   Steyrer Tauchsportclubs Weihnachtsschwimmen	Stadtplatz/Rathaus/ Schönauerbrücke
20. Dezember	14 Uhr	Fußball	FA f. Schule u. Sport   SK Amateure Steyr Stadtmeisterschaft im Hallenfußball	Stadthalle, Kaserngasse
Veranstaltungsvorschau				
16. Jänner	Stocksport		Int. Eisturnier   SV Forelle Steyr Stocksport Mannschaftsspiel	Eishalle Steyr, Rennbahnweg

Learn5  
Learn-Land Trainingszentrum

Mag. Renate Grafendorfer  
4400 Steyr, Bahnhofstraße 1-3  
Tel. 07252 / 50 722 oder  
0699 / 120 21 446  
e-mail: steyr@learnup.at



- **Nachhilfe**
  - **Schulbegleitender Unterricht**
  - **Sprachkurse**  
Anmeldungen ab sofort
- Weihnachtsferien-Intensivkurse von 2. – 5. Jänner 2010**
- Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

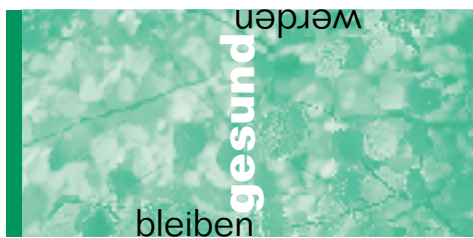
**RTV** ist im Liwest analog Kabelnetz, im Liwest digital Kabelnetz unter OÖTV rund um die Uhr zu sehen.

**Neu:** Empfang in Steyr und Umgebung über **DVB-T Kanal 53**

RTV ist über Satellit **Astra digital 19,2° Ost Frequenz 12,246** in Kooperation mit **tirol tv** jeweils am Mittwoch, Donnerstag, Freitag und Samstag um 09.00, 18.00 und 23:30 zu sehen.

**PS:** Ab € 250,- (exkl. Mwst) gestaltet und berichtet RTV über Veranstaltungen von Vereinen, Institutionen, etc.

Die regionale Wirtschaft ist im Gruppentarif ab € 6,- (exkl. Mwst + 5% Werbeabgabe) /sec. Spot Ausstrahlung in 70 Gemeinden für rund 250.000 Zuseher erreichbar.



**S**eit 2003 besteht das Zentrum für ambulante kardiologische Rehabilitation in Steyr mit dem Ziel, durch nichtmedikamentöse Maßnahmen bestmögliche physische, psychische und soziale Bedingungen zu schaffen, damit Patienten mit chronischen und akuten Herzerkrankungen aus eigener Kraft ihren gewohnten Platz in der Gesellschaft bewahren bzw. wieder einnehmen können und durch gebesserte Lebensgewohnheiten das Fortschreiten der Erkrankung begrenzen oder umkehren können.



## Ambulante kardiologische Rehabilitation

### Wer kann sich anmelden?

Zielgruppe sind Patienten nach Herzinfarkten, Stentimplantationen, Bypass- oder Herzoperationen, mit chronischer Herzschwäche usw. Nach dem „Herzereignis“ kann von der Spitalsabteilung, dem stationären Reha-Zentrum, dem Hausarzt oder Internisten ein Rehabilitationsantrag an die Pensions- bzw. Krankenversicherung gestellt werden. Bisher wurde nur berufstätigen Patienten eine Therapie in der ambulanten kardiologischen Rehabilitation Steyr bewilligt, nach der Übersiedlung im Jänner 2010 in eigene Trainingsräume in der Pachergasse 15 werden die Voraussetzungen für eine sanitätsrechtlich bewilligte Krankenanstalt gegeben sein, sodass dieses Rehabilitationsangebot mittelfristig auch Pensionisten zugute kommen wird.

### Therapeutische Maßnahmen

Zu den therapeutischen Maßnahmen zählen Ausdauertraining, Entspannungsübungen, Ernährungsschulung, Raucherentwöhnung, Stressabbau und psychokardiologische Betreuung.

Eine therapeutische Maßnahme in der ambulanten kardiologischen Rehabilitation ist das Ausdauertraining am Ergometer. Die Trainingseinheiten werden von einem Arzt überwacht und einem Trainer geführt.

Durch Ausdauertraining kann die Belastbarkeit von Herzpatienten ohne wesentliche Komplikationen verbessert werden, individuell angepasstes Krafttraining optimiert die Muskelkraft und Kraftausdauer. Im Anschluss an die üblicherweise 4-wöchige stationäre Rehabilitation ist das Ziel, unter enger Kontrolle eine weitere Steigerung der Leistungsfähigkeit, Besserung der Lebensqualität, eine Rückbildung von Gefäßerkrankungen, Reduzierung des Medikamentenbedarfs und den Erhalt der Selbstständigkeit bis ins hohe Alter zu erreichen.

### Wie lange dauert die Therapie?

Die ambulante kardiologische Rehabilitation umfasst einen Zeitraum von maximal 12 Monaten mit zwei Trainingseinheiten pro Woche, die von einem Arzt überwacht und einem Trainer geführt werden.



**Dr. Wolfgang Ziegelmeier**

Facharzt für Innere Medizin

## Blutspende-Aktion des Roten Kreuzes

**D**as Rote Kreuz OÖ lädt an folgenden Tagen wieder zur Blutspendeaktion in Steyr ein:

- **Mo, 23. Nov., und Di, 24. Nov.,** jeweils von 15.30 bis 20.30 Uhr: Feuerwehrhaus Münichholz und ÖAMTC Gleink
- **Mi, 25. Nov.,** von 9 bis 13 Uhr: Bank Austria Creditanstalt, Stadtplatz
- **Do, 26. Nov.,** von 15.30 bis 20.30 Uhr: John Harris Fitness, City-Point
- **Fr, 27. Nov.,** von 15.30 bis 20.30 Uhr: Hilfswerk, Tageszentrum Ennsleite, Arbeitstraße 21

Blut spenden können alle gesunden Personen im Alter zwischen 18 und 65 Jahren im Abstand von acht Wochen. Der vor der Blutspende auszufüllende Gesundheitsfragebogen und das anschließende vertrauliche Gespräch mit dem Rotkreuz-Arzt dienen sowohl der Sicherheit der Blutprodukte, als auch der Sicherheit der Blutspender. Bitte bringen Sie einen **amtlichen Lichtbildausweis** oder Ihren **Blutspendeausweis** zur Blutspende mit. Den Laborbefund erhalten Sie ca. 8 Wochen später zugeschickt, somit

wird die Blutspende auch zu einer kleinen Gesundheitskontrolle.

In den letzten 3 bis 4 Stunden vor der Blutspende sollte man zumindest eine kleine Mahlzeit und ausreichend Flüssigkeit zu sich nehmen und nach der Blutspende körperliche Anstrengungen vermeiden.

### Sie dürfen nicht Blut spenden, wenn Folgendes zutrifft:

- Einnahme von Blutdruckmedikamenten
- „Fieberblase“
- offene Wunde, frische Verletzung
- akute Allergie
- Krankenstand und Kur

### In den vergangenen 48 Stunden:

- Eine Impfung mit Totimpfstoff, z. B. FSME, Influenza, Diphtherie, Tetanus, Polio, Meningokokken, Hepatitis-A/-B usw.

### In den vergangenen 3 Tagen:

- Desensibilisierungsbehandlung (Allergien)

### In den vergangenen 7 Tagen:

- Zahnbehandlung, Zahnsteinentfernen

### In den vergangenen 4 Wochen:

- Infektionskrankheiten (Grippaler Infekt, Darminfektion bzw. Durchfall etc.)
- Eine Impfung mit Lebendimpfstoff, z. B. Masern, Mumps, Röteln, Schluckimpfung, BCG usw.
- Zeckenbiss
- Einnahme von Antibiotika, Schmerzmitteln

### In den vergangenen 4 Monaten:

- Piercen, Tätowieren, Ohrstechen, Akupunktur außerhalb der Arztpraxis
- Magen- oder Darmspiegelung
- Kontakt mit HIV, Hepatitis-B, -C

### In den vergangenen 6 Monaten:

- Aufenthalt in Malariagebieten

Für Fragen steht die Blutzentrale Linz unter der **kostenlosen Blutspende-Hotline** 0800/190190 bzw. der E-Mail-Adresse [spm@o.rotekreuz.at](mailto:spm@o.rotekreuz.at) zur Verfügung.

# Apotheken-/ Arztdienst

## Ärztlicher Bereitschafts- und Notdienst

Für Steyr-Stadt und Mönichholz gibt es einen ärztlichen Bereitschaftsdienst unter der **Notrufnummer 141**. An Samstagen, Sonn- und Feiertagen steht ein Arzt in der Zentrale des Roten Kreuzes Steyr (Redtenbachergasse 5) zur Verfügung.

Die **Ordinationszeiten** sind jeweils von 9.30 bis 11 und 16 bis 17.30 Uhr.

## Zahnärztlicher Notdienst

von 9 bis 12 Uhr

November	Adresse	Telefonnummer
<b>21.–22.</b> Dr. Haysam Hashish	Sierning, Neustraße 7	07259/4255
<b>28.–29.</b> Dr. Petra Hißmayr	Steyr, Dukartstraße 15	53186
Dezember		
<b>5.–6.</b> Dr. Elena Kaym	Steyr, Zieglergasse 19	42022
<b>7.–8.</b> Dr. Helmut Lechner	Steyr, Sepp-Stöger-Straße 3	53019
<b>12.–13.</b> Dr. Gerald Frey	Bad Hall, Kirchenplatz 1	07258/2649
<b>19.–20.</b> Dr. Vladimir LUKAS	Steyr, Arbeiterstraße 11	47611

Der zahnärztliche Notdienst kann auch im Internet auf [www.zahnaerztekammer.at](http://www.zahnaerztekammer.at) abgerufen werden.

## Apothekendienst

Dienstwechsel ist jeweils um 8 Uhr

November	Dezember
<b>1...</b> Donnerstag, 19.	<b>4...</b> Dienstag, 1.
<b>2...</b> Freitag, 20.	<b>5...</b> Mittwoch, 2.
<b>3...</b> Samstag, 21.	<b>6...</b> Donnerstag, 3.
<b>4...</b> Sonntag, 22.	<b>7...</b> Freitag, 4.
<b>5...</b> Montag, 23.	<b>8...</b> Samstag, 5.
<b>6...</b> Dienstag, 24.	<b>9...</b> Sonntag, 6.
<b>7...</b> Mittwoch, 25.	<b>1...</b> Montag, 7.
<b>8...</b> Donnerstag, 26.	<b>2...</b> Dienstag, 8.
<b>9...</b> Freitag, 27.	<b>3...</b> Mittwoch, 9.
<b>1...</b> Samstag, 28.	<b>4...</b> Donnerstag, 10.
<b>2...</b> Sonntag, 29.	<b>5...</b> Freitag, 11.
<b>3...</b> Montag, 30.	<b>6...</b> Samstag, 12.
	<b>7...</b> Sonntag, 13.
	<b>8...</b> Montag, 14.
	<b>9...</b> Dienstag, 15.
	<b>1...</b> Mittwoch, 16.
	<b>2...</b> Donnerstag, 17.
	<b>3...</b> Freitag, 18.
	<b>4...</b> Samstag, 19.
	<b>5...</b> Sonntag, 20.

## Übersicht Apotheken

Dienstwechsel jeweils um 8 Uhr

	Adresse	Telefonnummer
<b>1</b> Hl.-Geist Apotheke	Wieserfeldplatz 11	735 13
<b>2</b> Bahnhofsapotheke	Bahnhofstraße 18	535 77
<b>3</b> Apotheke Mönichholz	Wagnerstraße 8	735 83
<b>3</b> St.-Berthold-Apotheke	Garsten, St.-Berthold-Allee	531 31
<b>3</b> Apotheke zu Mariahilf	Sierning, Kirchenplatz 3	072 59/22 10
<b>4</b> Ennsleiten-Apotheke	Arbeiterstraße 11	544 82
<b>4</b> Steyrtal-Apotheke	Neuzeug, Josef-Teufel-Platz 1	072 59/59 00
<b>5</b> Alte Stadtapotheke	Stadtplatz 7	520 20
<b>6</b> Löwen-Apotheke	Enge 1	535 22
<b>7</b> Tabor-Apotheke	Rooseveltstraße 12	720 18
<b>8</b> Apotheke am Resthof	Siemensstraße 1a	86402
<b>9</b> Gründberg-Apotheke	Sierninger Straße 174a	772 67

**Die Redaktion des Steyrer Amtsblattes übernimmt keine Gewähr für die Richtigkeit der Ärzte- und Apotheken-Notdienste.**

## Darf ich sagen: „Es ist genug?“

Vortrag über Patientenverfügung und Vorsorgevollmacht

**A**m Di, 1. Dezember, findet um 19 Uhr im LKH Steyr (Festsaal, MAZ, Haus 10) ein Vortrag zum Thema **Selbstbestimmung bis zuletzt – Darf ich sagen: „Es ist genug?“** statt. Dr. Trautgundis Kaiba referiert über das Selbstbestimmungsrecht und in der Folge über die Patientenverfügung und Vorsorgevollmacht. Zudem gibt sie Einblicke in ihre praktische Erfahrung aus ihrer langjährigen ärztlichen Tätigkeit im Palliativbereich. Der Eintritt ist frei, um freiwillige Spenden wird ersucht, sie kommen der mobilen Hospizarbeit des Roten Kreuzes zugute.

- **Gesundheits- und Sozialservice Steyr (GSS)**, Sozialberatungsstelle/Information und Beratung bei sozialen und gesundheitlichen Anliegen, Amtsgebäude Reithoffer, Pyrachstraße 7, Tel. 575-501 oder -502 Dw.
- **Kinderschutz-Zentrum „Wigwam“**, Beratung/Therapien, L.-Werndl-Straße 36, Tel. 41919, Mo, Di, Mi 10–12 Uhr, Do 13–15 Uhr.
- **Hauskrankenpflege, Altenbetreuung, mobile Hilfe, Haushaltsdienst, „Vita Mobile** – Verein für Pflege, Betreuung und Beratung“, Hanuschstraße 1 (Gebäude Altenheim Tabor), Tel. 86999.
- **Behinderten- und Altenbetreuung, Heimhilfe, Beratung, „Miteinander GmbH – Mobiler Hilfsdienst“**, Arbeiterstraße 16 (Ennsleite), Tel. 42003.
- **Hauskrankenpflege, mobile Therapien, Behinderten- und Altenbetreuung, Haushaltshilfen, Volkshilfe**, Leharstraße 24 (Gebäude Altenheim Mönichholz), Tel. 87624.
- **Lebensbeistand, Sterbe- und Trauerbegleitung, „Mobiles Hospiz Steyr“**, Leharstraße 24, Tel. 0676/87762495, Di 14–17 Uhr, Mi u. Fr 9–12 Uhr.
- **Notruf für Frauen in Krisensituationen**, Frauenhaus Steyr, rund um die Uhr unter der Tel.-Nr. 07252/87700.
- **Notruf bei psychischen Krisen, rund um die Uhr: Psychosozialer Notdienst OÖ**, Tel. 0732/651015; Bündnis für psychische Gesundheit, Tel. 0810/977155.
- **Juristische, psychologische und psychosoziale Unterstützung für Kriminalitätsoffer – Weißer Ring**, überregionaler Notruf: 0800/112112; Ansprechpartner in Steyr: Dr. Susanne Gahler (Tel. 0664/5487998)
- **Österr. Zivilinvalidenverband**, Bezirksgruppe Steyr, Stiglerstraße 2a, Tel. 46534.
- **Tierärztlicher Notdienst**, Tierklinik Steyr, Dres. Pfeil & Partner, L.-Werndl-Straße 28, Tel. 45456

## Stellen- Ausschreibung

Im Alten- und Pflegeheim Münchenholz ist ab sofort nachstehend angeführter Dienstposten (Karenzvertretung) zu besetzen:

Funktionslaufbahn 15.1

### Dipl. PhysiotherapeutIn

#### Aufgaben:

Sämtliche Tätigkeiten, die im Rahmen der Ausbildung nach dem MTD-Gesetz vorgeesehen sind.

#### Voraussetzungen:

- Abgeschlossene Ausbildung als Dipl. Physiotherapeut/in
- Bewilligung der freiberuflichen Ausübung des physiotherapeutischen Dienstes
- Fähigkeit zur Kommunikation mit Bewohnern, Angehörigen, Mitarbeitern und Vorgesetzten
- Verantwortungsbereitschaft und Fähigkeit, diese auch zu tragen
- Auffassungsgabe, Problembewusstsein und Kritikfähigkeit
- Fähigkeit und Bereitschaft, selbst initiativ zu werden
- Bereitschaft zur Fortbildung
- Die/Der Physiotherapeut/in hat nachzuweisen, dass sie/er mindestens ein Jahr nach Abschluss der Berufsausbildung (Diplom) den physiotherapeutischen Dienst im Dienstverhältnis zum Träger einer Krankenanstalt oder zum Träger sonstiger unter ärztlicher Leitung bzw. ärztlicher Aufsicht stehender Einrichtung, die der Vorbeugung, Feststellung oder Heilung von Krankheiten oder der Betreuung pflegebedürftiger Personen oder im Dienstverhältnis zu freiberuflichen tätigen Ärzte/innen ausgeübt hat.
- Männliche Bewerber: abgeleiteter Präsenz- oder Zivildienst
- Österr. Staatsbürgerschaft; diese Voraussetzung wird jedoch auch durch die Staatsangehörigkeit eines Landes erfüllt,

dessen Angehörigen Österreich auf Grund von Staatsverträgen im Rahmen der europäischen Integration dieselben Rechte für den Berufszugang zu gewähren hat wie österreichischen Staatsbürger(inne)n.

#### Auswahlverfahren:

Vorstellungsgespräch in der Fachabteilung für Personalverwaltung

Allfällige Kosten (Fahrtspesen usw.) im Zusammenhang mit dem Auswahlverfahren können nicht ersetzt werden.

Die Einstellung erfolgt auf **Basis Teilbeschäftigung** mit bis zu 30 Wochenstunden in ein befristetes Vertragsbedienstetenverhältnis zur Stadt Steyr.

Wir bieten auch die freiberufliche Nutzung des Physiotherapieraumes gegen Umsatzbeteiligung an.

Ihre **Bewerbung** richten Sie bitte – ausschließlich unter Verwendung der aufgelegten Bewerbungsbögen – an den Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Personalverwaltung, 4400 Steyr, Stadtplatz 27 (Rathaus, 2. Stock, Tel. 07252/575-222). Bewerbungen werden **bis 30. November 2009** entgegengenommen.

Die erforderlichen Formulare liegen im Stadtservice im Rathaus (Parterre, rechts) sowie in der Fachabteilung für Personalverwaltung (Rathaus, 2. Stock, Zimmer Nr. 201) auf. Weiters können Sie den Bewerbungsbogen auch im Internet von der Homepage der Stadt Steyr [www.steyr.at](http://www.steyr.at) herunterladen.

Für **Auskünfte die Tätigkeit** im Alten- und Pflegeheim Münchenholz betreffend wenden Sie sich bitte an die Heimleiterin, Helga Freidhager (Tel. 07252/77333-500), für Auskünfte betreffend **Einstellung und Entlohnung** stehen Ihnen die Mitarbeiter in der Fachabteilung für Personalverwaltung unter Tel. 07252/575-224 zur Verfügung.

Der Magistratsdirektor: Dr. Kurt Schmid

Magistrat der Stadt Steyr, Geschäftsbereich für Finanzen; Fin-100/2009

#### Voranschlag der Stadt Steyr für das Rechnungsjahr 2010

## Kundmachung

Gemäß § 53, Abs. 3, des Statutes für die Stadt Steyr 1992 (StS 1992, LGBl. Nr. 9/1992 idGF., wird der Voranschlag der Stadt Steyr für das Rechnungsjahr 2010 in der Zeit **von 30. November 2009 bis einschließlich**

**7. Dezember 2009**, im Geschäftsbereich für Finanzen, Rathaus, 2. Stock, Zimmer 214, zur öffentlichen Einsichtnahme aufgelegt.

Der Bürgermeister: Gerald Hackl

Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Baurechtsangelegenheiten; BauStr-20/2007

**Verordnung gemäß § 11 Abs. 1 des Oö. Straßengesetzes 1991 idGF.; Einreihung des Enzianweges als Gemeindestraße; Widmung für den Gemeindegebrauch; öffentl. Auflage gemäß § 11 Abs. 6 leg. cit.**

## Kundmachung

Die Stadt Steyr beabsichtigt die Erlassung einer Verordnung gemäß § 11 des Oö. Straßengesetzes 1991, LGBl. Nr. 84/1991 idGF., betreffend die Einreihung des Enzianweges als Gemeindestraße (Grst. Nr. 888/15, EZ 900, KG Jägerberg) und die Widmung für den Gemeindegebrauch. Gemäß § 11 Abs. 6 leg. cit. wird der dazugehörige Lageplan durch mindestens 4 Wochen zur öffentlichen Einsichtnahme beim Magistrat der Stadt Steyr, Baurechtsabteilung, aufgelegt.

Jedermann, der ein berechtigtes Interesse glaubhaft machen kann (z. B. Grundeigentümer, Mieter), ist berechtigt, während der Auflagefrist, d. h. **vom 15. November 2009 bis 15. Dezember 2009**, schriftliche Anregungen oder Einwendungen beim Magistrat der Stadt Steyr einzubringen.

Für den Magistrat Steyr: i. A. Dr. Maier

Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Baurechtsangelegenheiten; BauGru-2/2009

**Flächenwidmungsplanänderung Nr. 2.39 – Spar-Supermarkt Ennsleite; Stadtentwicklungskonzept-Änderung Nr. 33**

## Kundmachung

Der Stadtsenat der Stadt Steyr hat in seiner Sitzung vom 16. 7. 2009 die Einleitung des Flächenwidmungsplanänderungsverfahrens Nr. 2.39 – Spar-Supermarkt Ennsleite und die damit in Verbindung stehende Änderung Nr. 33 zum Stadtentwicklungskonzept beschlossen.

Entsprechend den Planunterlagen ist beabsichtigt, den bestehenden Spar-Supermarkt im Kreuzungsbereich Hafnerstraße-Schillerstraße nach Osten zu erweitern. Zu diesem Zweck ist es erforderlich, Wohngebiet und Grünland (Erholungsflächen/Spielplatz) in



Bauland – Geschäftsbauten für den örtlichen Bedarf umzuwidmen. Entsprechend dem Flächenwidmungsplan soll die Verkaufsfläche mit 950 m<sup>2</sup> begrenzt werden. Von der Flächenwidmungsplanänderung sind die Grundstücke 1618/61, /62 und /71 teilweise, alle KG Steyr, betroffen.

Gemäß § 36 Abs. 4 in Verbindung mit § 33 Abs. 3 des Oö. Raumordnungsgesetzes 1994, LGBl. Nr. 114/1993 idGF., wird hiermit Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben. Die Stellungnahme wird **bis spätestens 20. 12. 2009** erwartet. Diese Frist wird nicht erstreckt.

Der Planentwurf kann während der Amtsstunden beim Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Baurechtsangelegenheiten und Fachabteilung für Stadtentwicklung und Stadtplanung, eingesehen werden.

Für den Magistrat Steyr: i. A. Dr. Maier

Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Baurechtsangelegenheiten;  
BauGru-25/2008

Flächenwidmungsplanänderung Nr. 2.35,  
Unimarkt Aschacher Straße

## Verordnung

Die vom Gemeinderat der Stadt Steyr in seiner Sitzung vom 9. Juli 2009 beschlossene Flächenwidmungsplanänderung Nr. 2.35 – Unimarkt Aschacher Straße wird hiermit gemäß § 34 Abs. 5 Oö. Raumordnungsgesetz, LGBl. Nr. 114/1994, in Verbindung mit § 65 Statut für die Stadt Steyr 1992, LGBl. Nr. 9 idGF., als Verordnung der Stadt kundgemacht.

Der Plan wurde gemäß § 34 Abs. 1 Oö. Raumordnungsgesetz, LGBl. Nr. 114/1994, mit Erlass des Amtes der OÖ Landesregierung vom 6. Oktober 2009, Zahl RO-R-30147/8-2009, aufsichtsbehördlich genehmigt.

Gemäß § 65 Statut für die Stadt Steyr 1992, LGBl. Nr. 9 idGF., wird diese Verordnung im Amtsblatt der Stadt Steyr kundgemacht. Der bezugshabende Plan liegt **durch 2 Wochen** beim Magistrat Steyr, Baurechtsabteilung, zur öffentlichen Einsichtnahme während der Amtsstunden auf. Der Plan liegt auch nach Inkrafttreten während der Amtsstunden im Magistrat der Stadt Steyr zur Einsichtnahme für jedermann auf.

Der Bürgermeister: Gerald Hackl

Magistrat der Stadt Steyr, Fachabteilung für Verkehrsrecht und öffentliche Sicherheit;  
Schu-31/2009

## Verordnung

des Bürgermeisters der Stadt Steyr vom 29. Oktober 2009, mit der der **Schulsprengel der öffentlichen Volksschule Resthof** festgesetzt und die Verordnung des Bürgermeisters der Stadt Steyr vom 3. 7. 1978 betreffend die Festsetzung der Schulsprengel der öffentlich gemischten Volksschule 1 Tabor und Volksschule 2 Tabor sowie der öffentlich gemischten Volksschule Gleink in Steyr geändert wird.

Gemäß §§ 39 ff des Oö. Pflichtschulorganisationsgesetzes 1992, LGBl. Nr. 35/1992 idGF, wird nach Anhören des Bezirksschulrates Steyr-Stadt verordnet:

### § 1

Der Sprengel der öffentlichen Volksschule Resthof besteht aus folgenden Straßen und Hausnummern:

Rudolf-Diesel-Straße, Ennser Straße (gerade Hausnummern von 12 bis 42), Prof.-Erich-Grandy-Platz, Marlen-Haushofer-Straße, Infangstraße, Dr.-Hans-Ledwinka-Straße, Siegfried-Marcus-Straße, Dr.-Josef-Ofner-Straße, Resthofstraße (gerade Hausnummern ab 22 und ungerade Hausnummern ab 25), Werner-von-Siemens-Straße, Steinwändweg (gerade Hausnummern von 10 bis 64 und ungerade Hausnummern von 15 bis 45), Prof.-Albert-Weinschenk-Straße

### § 2

Der Sprengel der öffentlichen Volksschule Gleink besteht aus folgenden Straßen und Hausnummern:

Am Klosterberg, Arnhalmweg, Bienenweg, Prof.-Othmar-Capellmann-Straße, Dornacher Straße, Dora-Dunkl-Straße, Ennser Straße (gerade Hausnummern ab 44 und ungerade Hausnummern von 35 bis 67), Stefan-Fadinger-Ring, Förgenstraße, Friedhofstraße, Gablonzerstraße, Gartenbauerstraße, Gleinker Hauptstraße, Goldhanstraße, Grabnerweg, Haidershofner Straße, Harrerstraße, Hasenrathstraße, Hausleitner-Straße, Klosterstraße, Kronbergweg, Lehnerweg, Johann-Mayrhofer-Straße, Meierhofweg, Mühlbauerstraße (Hausnummern 1 bis 4 und gerade Hausnummern 6 bis 12), Mühlstraße, Neustifter Hauptstraße, Retzenwinklerstraße, Rieplfeldstraße, Safrangarten, Steiner Straße (ausgenommen gerade Hausnummern 2 bis 8 und ungerade Hausnummern 1 bis 19), Steinwändweg (gerade Hausnummern ab 66 und ungerade Hausnummern ab 47), Taschlmayrstraße, Dipl.-Ing.-Heinrich-Tremml-Straße, Wegscheiderstraße, Weinzierlstraße (Hausnummern 14 und 16), Winklinger Straße (ausgenommen Hausnummern 4, 6, 8, 12, 14 und 16), Prof.-

Carl-Hans-Watzinger-Straße, Zehetnerstraße, Anna-Zelenka-Straße

### § 3

Der Sprengel der öffentlichen Volksschule Tabor 1 und Tabor 2 besteht aus folgenden Straßen und Hausnummern:

Georg-Aichinger-Straße, An der Enns, Ludwig-Anzengruber-Straße, Anton-Azwanger-Straße, Michael-Blümelhuber-Straße, Bogenhausstraße, Gottlieb-Daimler-Weg, Dryhuberstraße, Franz-Dworschak-Straße, Franz-Enge-Straße, Ennser Straße (gerade Hausnummern von 2 bis 10 und ungerade Hausnummern von 1 bis 33), Eisenerzstraße, Fachschulstraße, Feldstraße, Friedhofstiege, Gasteigergasse, Hans-Gerstmayr-Straße, Gleinker Gasse (gerade Hausnummern 22 bis 46 und ungerade Hausnummern von 27 bis 35), Glinsnerweg, Grabmerstraße, Gürtlerstraße, Ferdinand-Hanusch-Straße, Haybergerstraße, Hochstraße, Karl-Holub-Straße, Holzbergweg, Industriestraße, Ing.-Kaplan-Gasse, Kaserngasse, Gottfried-Koller-Straße, Ketteringstraße, Prof.-Hans-Köttenstorfer-Straße, Therese-Kratky-Straße, Kudlichgasse, Franz-Kulstrunk-Straße, Liedlgutweg, Joseph-Löw-Straße, Löwengutweg, Mauritiusstraße, August-Moser-Straße, Mozartstraße, Prof.-Anton-Neumann-Straße, Franz-Paulmayr-Straße, Pestalozzistraße, Plauenstraße, Ing.-Ferdinand-Porsche-Straße, Posthofleiten, Posthofstraße, Pritzgasse, Johann-Puch-Straße, Rennbahnweg, Josef-Ressel-Straße, Resthofstraße (gerade Hausnummern 2 bis 20 und ungerade Hausnummern 1 bis 23), Rörholtweg, Rolledergasse, Franklin-D.-Roosevelt-Straße, Rösselfeldstraße, Sportplatzstraße, Schlüsselhofgasse (ausgenommen ungerade Hausnummern 1 bis 29 und gerade Hausnummern 2 bis 10), Schnallentorweg, Steiner Straße (gerade Hausnummern 2 bis 8 und ungerade Hausnummern 1 bis 19), Steinwändweg (Hausnummern 2 bis 9), Taborweg, Taschelried, Ufergasse, Wachturmstraße, Weinzierlstraße (Hausnummern 1 bis 12), Wickhoffstraße, Wolfenstraße (ausgenommen Hausnummern 2, 4 und 6). Dieser Sprengel gilt auch für den Fall einer Zusammenlegung der beiden Volksschulen.

### § 4

Diese Verordnung tritt mit ihrer Verlautbarung in der Amtlichen Linzer Zeitung in Kraft. Gleichzeitig treten alle bisherigen Verordnungen betreffend die Festsetzung der Schulsprengel der öffentlichen Volksschule 1 Tabor und Volksschule 2 Tabor sowie der öffentlichen Volksschule Gleink in Steyr außer Kraft.

Der Bürgermeister: Gerald Hackl

# Winterdienst auf Gehsteigen und Gehwegen

## Anrainer sind für Schneeräumung und Streuung verantwortlich

Anlässlich der bevorstehenden Wintermonate erinnert der Straßendienst des Magistrats der Stadt Steyr (Ennser Straße 10, Tel. 899-720) an die gesetzliche Anrainerverpflichtung gemäß § 93 der Straßenverkehrsordnung, die sowohl den Winterdienst (Schneeräumung und Streuung) auf Gehsteigen und Gehwegen als auch deren Reinigung betrifft.

Die genannte Gesetzesstelle lautet wörtlich: „Die Eigentümer von Liegenschaften im Ortsgebiet – ausgenommen Eigentümer von unverbauten Land- und forstwirtschaftlichen

Liegenschaften – haben dafür zu sorgen, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von nicht mehr als 3 m vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege einschließlich der in ihrem Zuge befindlichen Stiegenanlagen entlang der ganzen Liegenschaft in der Zeit von 6 bis 22 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert sowie bei Schnee und Glatteis bestreut sind.

Ist ein Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in der Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen.“

Die Liegenschaftseigentümer werden deshalb höflich ersucht, dieser Verpflichtung sowohl im Interesse der Fußgänger als auch in ihrem eigenen Interesse (Haftung bei Unfällen infolge mangelhafter Schneeräumung und Streuung!) gewissenhaft nachzukommen, um damit ein bequemes und gefahrloses Begehen der Gehsteige und Gehwege auch im kommenden Winter zu ermöglichen.

## Wertsicherung September 2009

### Verbraucherpreisindex 2005 = 100

August.....	107,7
September.....	107,8

### Verbraucherpreisindex 2000 = 100

August.....	119,1
September.....	119,2

### Verbraucherpreisindex 1996 = 100

August.....	125,4
September.....	125,5

### Verbraucherpreisindex 1986 = 100

August.....	163,9
September.....	164,1

### Verbraucherpreisindex 1976 = 100

August.....	254,8
September.....	255,1

### Verbraucherpreisindex 1966 = 100

August.....	447,2
September.....	447,6

### Verbraucherpreisindex I 1958 = 100

August.....	569,7
September.....	570,3

### Verbraucherpreisindex II 1958 = 100

August.....	571,6
September.....	572,1

### Kleinhandelspreisindex 1938 = 100

August.....	4.314,4
September.....	4.318,4

### Lebenshaltungskostenindex 1938 = 100

August.....	4.251,9
September.....	4.255,8

### Lebenshaltungskostenindex 1945 = 100

August.....	5.006,0
September.....	5.010,7

### Index Pensionistenhaushalte 2000 = 100

August.....	121,8
September.....	122,0

### Index Pensionistenhaushalte 2005 = 100

August.....	109,1
September.....	109,3

## Fundtiere



Im Tierheim Steyr warten derzeit folgende Fundtiere auf die Abholung durch ihre Besitzer:

- Europ. Langhaar, weiblich, dunkelgrau mit rot, 1 Monat alt; Fundort: Siemensstraße am 8. 10.

- Europ. Hauskatze, männlich, Räder braun, 9 Monate alt; Fundort: Punzerstraße 65 am 10. 10.
- Europ. Hauskatze, weiblich, grau getigert, 3 Jahre alt; Fundort: Gartenbauerstraße am 10. 10.
- Europ. Kurzhaar, weiblich, grau getigert mit weiß, 1 Jahr alt; Fundort: Unterhimmler Straße 7 am 12. 10.
- Europ. Hauskatze, weiblich, rauchgrau, 10 Jahre alt; Fundort: Dryhuberstraße am 13. 10.
- Europ. Hauskatze, männlich, braun getigert, 7 Monate alt; Fundort: Dieselstraße am 15. 10.
- Katze, grau getigert mit weiß, 1 Jahr alt; Fundort: Fabrikstraße 94 am 12. 10.
- Europ. Hauskatze, weiblich, grau getigert, 2 Jahre alt; Fundort: Sebekstraße 26 am 15. 10.
- Europ. Kurzhaar, weiblich, braun-grau getigert, 3 Jahre alt; Fundort: Josefgasse 22 am 16. 10.

- Europ. Kurzhaar, weiblich, grau-braun mit weiß, 8 Jahre alt; Fundort: Unterer Schiffweg am 20. 10.
- Europ. Kurzhaar, männlich, rot-weiß, 2 Jahre alt; Fundort: Punzerstraße 43 am 22. 10.

**Hinweise** über die Herkunft der beschriebenen Tiere soll man bitte unverzüglich im Tierheim melden, damit sie rasch in die gewohnte Umgebung zurückkehren oder auf einen neuen Platz vermittelt werden können.

**Kontakt:** Tierheim Steyr, Neustifter Hauptstraße 11, 4407 Steyr-Gleink, [www.tierheim-steyr.at.tt](http://www.tierheim-steyr.at.tt), Tel. 07252/71650 (Mo–Sa von 8 bis 12 und 16 bis 19 Uhr, So von 18 bis 20 Uhr).

**Notdienstbereitschaft** unter Tel. 0650/6347234.



## Hier kauft das Christkind Innenstadt Steyr



Sa. 28.11. – Mi. 23.12.

Täglich von 11-18 Uhr

**Adventmarkt „Altstadt Steyr“**

Stadtplatz

Punschspezialitäten, Kunsthandwerk, Schmiedekunst, u.v.m., Krippe, Krippenbaum, täglich 16 Uhr Adventblasen



Sa. 28./5./12./19.12./Di. 8.12.

15 Uhr Märchenstunde mit dem „Steyrer Christkind“



Sa. 28.11.09

Ab 19.30 Uhr

**Großes PERCHTENSPEKTAKEL**

An die 500 Perchten aus ganz Österreich und Bayern zeigen ein einzigartiges Spektakel am Stadtplatz.

10-17 Uhr Gratis Kinderbetreuung bei Drehscheibe Kind, Promenade 12/1, Tel. 07252/48099

15 Uhr Märchenstunde mit dem „Steyrer Christkind“, Adventmarkt Altstadt Steyr, Stadtplatz

Sa. 5./So. 6.12.09

**Radio-ÖÖ SCHMIEDEWEIHNACHT STEYR**  
Jeweils von 10-18 Uhr, Innenstadt Steyr

Die Funken sprühen! Das traditionsreiche Handwerk der Schmiede wird entlang eines Schmiedeweges durch die Innenstadt präsentiert.



Sa. 5.12., 14 Uhr,  
**Offizielle Eröffnung,**

Adventmarkt Altstadt Steyr, Stadtplatz  
durch Bgm. Gerald Hackl  
Männergesangverein Sängerkunst & Jagdhornbläser Behamberg  
Moderation: Silke Leitner, Radio ÖÖ



Sa. 5.12.09

10-18 Uhr

**Radio ÖÖ-Schmiedeweihnacht**, Innenstadt  
Schmiede zeigen ihr Handwerk am offenen Feuer!

10-17 Uhr Gratis Kinderbetreuung bei Drehscheibe Kind, Promenade 12/1, Tel. 07252/48099

15 Uhr Märchenstunde mit dem „Steyrer Christkind“, Adventmarkt Altstadt Steyr, Stadtplatz



So. 6.12.09

10-18 Uhr

**Radio ÖÖ-Schmiedeweihnacht**, Innenstadt  
Schmiede zeigen ihr Handwerk am offenen Feuer!

15.30 Uhr Der Nikolaus beschenkt die Kinder!

Adventmarkt Altstadt Steyr, Stadtplatz



Sa. 12.12.09

ab 13 Uhr

**Rudolph mit der roten Nase**

am Stadtplatz, Leopoldbrunnen  
Viel Spaß mit dem kleinen Rentier Rudolph aus dem Hohen Nordert!

Märchen- & Spielwelt, Backstube, Duftorgel, weihnachtliches Basteln, –

10-17 Uhr Gratis Kinderbetreuung bei Drehscheibe Kind, Promenade 12/1, Tel. 07252/48099

15 Uhr Märchenstunde mit dem „Steyrer Christkind“, Adventmarkt Altstadt Steyr, Stadtplatz



Sa. 19.12.09

10-17 Uhr Gratis Kinderbetreuung bei Drehscheibe Kind, Promenade 12/1, Tel. 07252/48099

15 Uhr Märchenstunde mit dem „Steyrer Christkind“, Adventmarkt Altstadt Steyr, Stadtplatz



Info: www.stadtmarketing-steyr.at



### Sacherl mit Traumaussicht Pfarrkirchen bei Bad Hall



Am Ortsrand von Pfarrkirchen in ruhiger Lage  
Toller Panoramablick in das Alpenvorland  
Eigener Brunnen  
150 m zum Stadtbus nach Bad Hall  
60 m<sup>2</sup> Wohnfl., 1.187 m<sup>2</sup> Grundfl.

**Kaufpreis € 99.500,-**  
Hr. Liedl 22731714

### Einmalige Alleinlage Maria Neustift



Sehr sonnige Ruhelage, gute Bausubstanz,  
schöner Gewölbekeller, teil unterkellert,  
6 Zimmer, alte Mühle als Gartenhaus,  
200 m<sup>2</sup> Wohnfläche, ca. 969 m<sup>2</sup> Grundfläche

**Kaufpreis € 140.000,-**  
Hr. Brenn 22731757

### Wohnhaus in Christkindl Steyr/Christkindl



Wohnhaus mit 2 getrennten Wohneinheiten,  
voll unterkellert, ausgebautes Dachgeschoss,  
Balkon, 2 Garagen, uvm.  
ca. 167 m<sup>2</sup> Wohnfl., ca. 631 m<sup>2</sup> Grundfl.

**Kaufpreis € 290.000,-**  
Hr. Brenn 22731752

### Haus in sonniger Ruhelage Siering



Zentrumsnahe Lage, 5 Zimmer, Abstellplatz,  
überdachte Terrasse, südseitiger Garten mit  
Swimmingpool, teil unterkellert (40 m<sup>2</sup>)  
ca. 117 m<sup>2</sup> Wohnfl., ca. 642 m<sup>2</sup> Grundfl.

**Kaufpreis € 175.000,-**  
Hr. Brenn 22731736

### Altes Haus Nähe Stadtbad



**PREISSENKUNG**  
Bastlerparadies auf schönem ebenen  
Grundstück, stadtnahe Lage,  
1108m<sup>2</sup> Grundstücksfläche  
97m<sup>2</sup> Wohnfläche

**Kaufpreis € 79.000,-**  
Hr. Brenn 22731728

### Gartenwohnung - neuwertig Dietach



Absolute Ruhelage, 4 Zimmer  
Geringe Betriebskosten, Küche möbliert,  
2 Carport-Plätze, Schwimmteich,  
24m<sup>2</sup> Terrasse, 100m<sup>2</sup> Wohnfläche

**Kaufpreis € 185.000,-**  
Hr. Brenn 22731742

### Haupt- oder Ferienwohnsitz Maria Neustift



Guter Zustand, komplett möbliert, alle  
Anschlüsse, gut erreichbar, nur eine 1/2 Std.  
nach Steyr, und vieles mehr...

200 m<sup>2</sup> Wohnfläche, ca. 644 m<sup>2</sup> Grundfläche  
**Kaufpreis € 100.000,-**  
Hr. Brenn 22731721

### Gediegenes Wohnhaus Neuzeug - Zentrum



Zentrumsnahe Lage, 2 Wohneinheiten mit  
eigenem Eingang, schöner großer Garten  
Pelletsheizung, sehr guter Zustand,  
Wohnfl. 210m<sup>2</sup>, Grundfl. 1.269m<sup>2</sup>

**Kaufpreis € 228.000,-**  
Hr. Brenn 22731765

### Stadthaus Steyr-Zentrum



3 Wohneinheiten möglich, teilrenoviert,  
9 Zimmer, kleiner Garten,  
Ruhige Zentrumslage  
ca. 195 m<sup>2</sup> Wohnfl., ca. 136 m<sup>2</sup> Grundfl.

**Kaufpreis € 139.000,-**  
Hr. Brenn 22731762

### Miethaus mit Hof und Terrasse Steyr - Zentrum



Im Stadtteil Steyrdorf gelegen, schöner  
Innenhof, 4 Zimmer, Terrasse,  
Küche möbliert, 2-geschossig  
ca. 151 m<sup>2</sup> Wohnfl., ca. 137 m<sup>2</sup> Grundfl.

**Miete o. HK € 690,-**  
Hr. Brenn 22731758

### Haus zur Miete - Ruhelage Garsten- Dambach



4 Zimmer, 2 Küchen, 2 Bäder, 2 WC  
Flüssiggas-Zentralheizung, voll unterkellert  
Garage, Werkstatt, Geräteschuppen  
Wohnfl. 100m<sup>2</sup>, Grundfl. 950m<sup>2</sup>

**Miete o. HK € 670,-**  
Hr. Brenn 22731715

### Schnäppchen für Heimwerker Aschach - Krenstetten



Siedlungsrand, 8 Zimmer, 2 Bäder, 2 WC,  
Fenster teilweise erneuert,  
8 Jahre alte Ölheizung,  
Wohnfl. 148m<sup>2</sup>, Grundfl. 715m<sup>2</sup>, Nutzfl. 187 m<sup>2</sup>

**Kaufpreis € 89.000,-**  
Hr. Brenn 22731773

### Büro in der Innenstadt Steyr



frequentierte Zentrumslage, 2 Räume,  
kleine Küche, WC, gebührenpflichtige  
Kurzparkmöglichkeit gegeben,  
ca. 47 m<sup>2</sup> Nutzfläche

**Nettomiete € 350,-**  
Hr. Brenn 22731737

### Zentral gelegene Mietwohnung Steyr



Nähe MAN und Bahnhof, sehr zentrale Lage,  
Erdgeschosswohnung, 2 Zimmer, Bad mit  
Dusche und WC, Kellerabteil, Loggia, keine  
Haustiere erlaubt, ca. 49 m<sup>2</sup> Wohnfläche  
Miete inkl. BK ohne HK

**Kaufpreis € 390,00**  
Hr. Brenn 22731759

### Ruhige Gartenwohnung Ernsthofen



Vor 3 Jahren schön renoviert, 4 Zimmer,  
teilmöbliert mit Küche, mit ca. 200 m<sup>2</sup> Garten  
und Gartenhaus, neue Pelletsheizung,  
selbstverwaltet, geringe Betriebskosten,  
Wohnfl. 84m<sup>2</sup>,

**Kaufpreis auf Anfrage**  
Hr. Brenn

### Grundstücksbörse

**Sonniger Baugrund, Aschach/Saaß**  
ca. 762 m<sup>2</sup> Grundfl., KP: € 49.500,-

**Grundstück sonnig u. ruhig, Ernsthofen**  
ca. 1.209m<sup>2</sup>, KP: € 78.585,-

**SCHNÄPPCHEN - € 18 pro m<sup>2</sup>**  
**Sonniger Baugrund, Ternberg/Dürnbach**  
ca. 1606 m<sup>2</sup>, KP: € 29.000,-

**Idealer ebener Betriebsbaugrund**  
**Gewerbepark Wolfen**  
ca. 3.300 m<sup>2</sup>, KP: € 45... pro m<sup>2</sup>

**Weitere Grundstücke auf Anfrage**



Rudolf Liedl  
0676/ 376 32 12  
akad. IM



Siegfried Brenn  
0699/ 1 367 367 0  
Bürobetreiber



Helene Fürscher  
0699/ 1 368 368 0  
Büro-Assistentin